

# Diario de Burgos

FUNDADO EN 1891

MARTES, 22 DE AGOSTO DE 1972  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
CINCO PESETAS  
AÑO LXXXII - N.º 25.127  
DEP LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION: VITORIA, 13  
REDACCION 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## El Caudillo inaugura en Coruña dos nuevas realizaciones del Ministerio de Trabajo

Se trata de la Casa del Mar y de la Ciudad Sanitaria de la Seguridad social



El Ferrol del Caudillo (La Coruña). — El jefe del Estado acompañado de su esposa y diversas personalidades, fueron recibidos a su llegada a El Ferrol por diversos miembros del Gobierno y altas jerarquías civiles y militares. En la foto S. E. el jefe del Estado descubre una placa situada en un monolito con el busto del señor Alonso Vega dentro del parque que lleva su nombre y que fue inaugurado por el Caudillo. (Foto CIFRA GRAFICA)

La Coruña (Logos y Cifra). — El jefe del Estado ha presidido esta mañana la inauguración de la Casa del Mar y de la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social, dos nuevas realizaciones del Ministerio de Trabajo. Acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco y del ministro de Trabajo, el Generalísimo desembarcó del yate "Azor", procedente de Sada, en el muelle de La Palloza. En el muelle fue recibido por los ministros del Ejército y Gobernación; director de la Guardia Civil, teniente general don Carlos Iniesta; autoridades provinciales y locales y numerosas personalidades.

La llegada del Caudillo y de su esposa fue recibida por calurosas demostraciones de adhesión y sim-

(Pasa a la página 14)

## Según Hassan II, la inestabilidad de los partidos políticos originó los alzamientos en el Ejército

En sus declaraciones a la Prensa, el Monarca confirma la culpabilidad del general Ufkir

El piloto del avión real, nombrado jefe de las fuerzas aéreas marroquíes

Rabat (Efe). — «Un nacionalista auténtico, amante de su patria, que haya dado muestras de vinculación a su país, no puede por menos de preguntarse hoy —aniversario de nuestra lucha del 20 de Agosto (exilio del Rey Mohammed V)—, si nuestro país permanecerá al abrigo de toda aventura o si estará constantemente en vilo», ha declarado el Rey Hassan II en el mensaje radiotelevisado, dirigido el domingo a la nación marroquí.

A continuación recordó todos los sucesos que han agitado Marruecos desde su independencia: escisión del partido del Istiglal, nacimiento del movimiento polar, y, por último, los dos atentados militares —10 de

Julio de 1971 y 16 de Agosto de 1972.

En opinión de Hassan, es la inestabilidad de los partidos políticos lo que ha provocado los alzamientos en el ejército. De todos modos para Hassan se trata únicamente de incidentes esporádicos, que revelan demencia pura. Ha añadido que todos los que atenten contra los valores nacionales serán las primeras víctimas de sus actos.

«Estoy dispuesto a actuar según el rito malequita, que no duda en hacer perecer al tercio nefasto de la población, para salvar a los otros dos tercios sanos. En nuestro reino, cualquier ciudadano puede acceder al poder —excepto al trono— utilizando vías legales. Así, el derecho de voto y de hacerse elegir están inscritos en la constitución y cualquier persona puede desempeñar funciones administrativas, sin hacer uso de medios ilícitos».

El Rey de Marruecos expresó, finalmente, la esperanza de dirigirse al pueblo el 20 de Agosto de 1973. «cuando hayamos recogido los frutos de dos experiencias amargas por las que acabamos de atravesar».

HASSAN II CONFIRMA LA CULPABILIDAD DEL GENERAL UFKIR

Rabat (Cronica por José Luis Roldán, enviado de "Efe"). — El Rey Hassan II ha confirmado esta tarde la culpabilidad del general Mohamed Ufkir en el atentado del 16 de Agosto.

Hassan II reveló que su ministro de Defensa, durante la visita que el Rey efectuó al Sur, encontrándose en Agadir, le mostró una información anunciando la llegada a Nuakchott del dirigente libio Mohamed Gaddafi: «Si tuviera el plan de vuelo, le dijo Ufkir al Rey Hassan, enviaba un par de cazas F-5 y lo derribaba». El soberano, sorprendido, contestó que estaba loco y que en ningún caso, aun teniendo el plan de vuelo, realizaría tal operación en Marruecos. Pero Ufkir continuó con su idea: Si tuviese el plan de vuelo... Hassan II reaccionó rápidamente cuando regresaba de París vía

(Pasa a la página 11)

## Ola de calor en Moscú

Y frío en Budapest

Moscú (Efe). — La arbitrariedad del clima en estos días está superando todos los records. En la capital de Hungría, Budapest, la temperatura ha caído súbitamente 22 grados, dando el nivel más bajo conocido jamás un 21 de Agosto: 12 grados. En cambio, Moscú sufre una ola de calor que ha dado también el resultado poco común de 36 grados hoy, y se teme que la temperatura continúe subiendo.



Rabat. — El Rey Hassan II, de Marruecos, anuncia ante los altos jefes del Ejército, reunidos en el palacio de Skhirat, que asume el mando de las fuerzas armadas de la nación. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

## A fin de siglo habrá alimentos suficientes para la población mundial

Se precisa un esquema de ayuda bien organizado a los países pobres

Sydney, Australia (Eje-Reuter). — Un experto británico en población y medio ambiente ha anunciado que existirán alimentos suficientes para la población mundial a finales de este siglo.

John Maddox, autor del libro "The Doomsday Syndrome" ("El síndrome del día del juicio final") y ex-director de la revista científica británica "Journal Nature", ha declarado hoy ante la televisión que la ayuda a los países en desarrollo será un problema de mayor importancia que el del control de la natalidad o el de la contaminación.

Asimismo, Maddox ha manifestado que las relaciones entre los países desarrollados y no desarrollados vendrá determinada por la cantidad de dinero que los países ricos estén dispuestos a otorgar a los países pobres en un esquema de ayuda bien organizada.

Con respecto a la cuestión de la necesidad mundial de alimentos, ha dicho que se ha demostrado en los últimos años que la productividad agraria es capaz de incrementos considerables.

CAPTURAN UNA CARPA REAL DE DIEZ KILOS

Alicante (Logos). — Dos en el pantano de Benijóvenes pescadores de Cores, una carpa real de cincuenta, Joaquín Serrano diez kilos y que mide unos 70 centímetros de longitud. La lucha para cobrarla duró 45 minutos. La pieza duró 45 minutos. Los pescadores de Cores, una carpa real de cincuenta, Joaquín Serrano diez kilos y que mide unos 70 centímetros de longitud. La lucha para cobrarla duró 45 minutos. Los pescadores de Cores, una carpa real de cincuenta, Joaquín Serrano diez kilos y que mide unos 70 centímetros de longitud. La lucha para cobrarla duró 45 minutos.

Comienza la convención nacional republicana, a presencia de la esposa de Nixon

El primer orador fué un demócrata

(Información, en décima página)

## DE DOMINGO A MARTES

**C**ORRE Agosto por la recta final y aquí estamos glosando, mejor dicho, intentando glosar, las cosas de un fin de semana que no tiene más que las notas del tiempo, sobre el que echaremos una parrafada, con su permiso, en el punto y aparte siguiente. Son cosas de las vacaciones masificadas, que no son tan de la masa según las últimas encuestas e investigaciones y que han demostrado que lo de vacaciones para todos tiene más de mito que de realidad. Se dice que la mitad de los españoles no veranea, contra opinión generalizada y contra la nuestra particular, que dábamos por hecha una realidad vacacional que luego resulta que no es más que una realidad coja y cercenada. Habrá que luchar por los caminos de lo social para que todo el mundo tenga sus vacaciones. No valen las excepciones por tales terrenos.

Pues sí, hablemos del tiempo. Si esto es Agosto habrá de demostrarlo quien pueda y no la simple mirada al calendario. Entre las tormentas que pusieron tristeza y desolación en el paisaje y entre el frío (porque hay horas de frío y que nadie venga poniendo miel donde hay tanto vinagre de verdad), el mesecito tiene unas hechuras de traidor que no se las arrienda nadie. Nunca se han visto los «hombres del tiempo» con más audiencia que en este verano (y es un decir) que ha frustrado tantas ilusiones. De todas formas, hablar del tiempo, aunque por su culpa sea el frío la impresión más inmediatamente antipática que tenemos sobre la epidermis, sigue significando que se le pierde tontamente. Resulta, en definitiva, que nadie es culpable ni nadie puede evitar temperaturas discordantes con la marca del calendario. Por ahí va el único consuelo que le queda a todo ciudadano.

Nos hubiera gustado evitar el tema, pero por desgracia éste sí que es de los que no fallan: el tráfico sigue siendo un negro protagonista. La muerte ha salido de fin de semana como en todas las ocasiones. Nosotros nos echamos también a la carretera (prometemos que es el último domingo, mientras podamos evitarlo) y vimos y supimos que no tiene arreglo la cosa. Hay multitudes que ruedan y, en medio de ellas, inconscientes que provocan la muerte de los demás o que hacen todo lo que se necesita para provocarla. La verdad, ante panorama como el que vimos el domingo, hay que concluir que sí, que en la carretera se muere, pero que hay un ángel vigilando cada diez metros porque es la única forma de comprender que esas cifras aterradoras de los fines de semana no sean todavía mucho más grandes. ¡Prudencia, por Dios!

Dos poetas recibieron sus flores naturales: Fernández Nieto en Castrojeriz y Rodríguez Llanillo en Villadiego. Sabemos del acto en que intervino éste por noticias de primerísima mano. Había cientos de burgaleses allá en Villadiego. La plaza estaba llena de coches y los aplausos se prodigaron. Prueba evidente de que no somos los únicos que admiramos a este Rodríguez de la poesía.

Pues sí, con el fútbol por un lado y las noticias de la Olimpiada por otro, la verdad es que el ambiente huele a deporte. Francamente, el olor es sano. Ojalá todo el perfume que exhala el contexto social fuera de este tenor. ¿Verdad usted?

Y para hoy, la renovación de la consagración de la ciudad al Corazón de María. Es a las siete y cuarto y en la Catedral. ¡Ah! **BURGENSE** Y es un gran acontecimiento.

## TELEVISION ESPAÑOLA

MARTES	
14,01	Almanaque.
14,30	Primera edición.
15,00	Noticias.
15,35	Visto y oído.
	Programa-concurso.
16,00	El fantasma y la señora Muir. — «La prima curiosa».
18,01	Avance informativo.
18,05	La casa del reloj. — Número 132. — «Música» (II).
18,25	Con vosotros.
19,30	Dibujos animados.
19,40	Buenas tardes.
20,30	Novela. — (Capítulo VII). — «Páginas de los veinte años», de A. de Lamartine.
21,00	Telediario.
21,35	El Cine. — Ciclo: «Cabalgando hacia el Oeste». — «Dodge, Ciudad sin Ley». (1939).
23,30	Veinticuatro horas.
23,55	Oración, despedida y cierre.

## MIÉRCOLES

14,01	Almanaque. — «Datos del día».
14,30	Primera edición.
	Información general.
15,00	Noticias.
15,35	Cowboy en Africa. — «El antilope».
18,01	Avance informativo.
18,05	La casa del reloj. — Número 133 «Música» (y III).
18,25	Con vosotros.
19,30	Dibujos animados.
19,40	Buenas tardes.
	Mundo femenino.

## Emerson

El televisor del futuro

## COMERCIAL VELO MOTO

**MUCHOS HOMBRES** y mujeres han ido poniendo sonrisas de alivio allá donde otros hombres, o acontecimientos pusieron lágrimas, entre aquellos los de la Cruz Roja Hazte socio de la Cruz Roja Colabora con nosotros

# QUI SÍ COSAS

Ya puede hablarse directamente con Palencia. Basta marcar primero el indicativo 988. Es uno de los nuevos logros hacia la completa automatización de la red nacional.

Sucesivamente irán aumentando las capitales con las cuales podrá hablarse directamente por teléfono desde Burgos. La Telefónica tiene un plan que lo lleva adelante y no dudamos que lo apresurará pues se entiende que esta Compañía es la primera interesada en beneficiar al usuario y a su propio personal, que lo está pasando pero que muy mal de trabajo en la recargada temporada del turismo veraniego.

Menos mal que en Burgos —por factores de clima— el recargo tendrá, al fin que ceder, por fuerza, pese a todos los pesares.

Siete y media de la tarde del sábado. Una joven con acento sudamericano se acerca a la puerta de entrada de la Casa de Cultura, pero no puede franquearla por hallarse cerrada.

Sí, en el cristal aparece un pequeño rótulo indicador del horario, aunque no aclara si los sábados rige o no a efectos de visitas.

Contrariedad en la joven. A su lado alguien murmura: —Es que los sábados hacen fiesta por la tarde.

—¡Qué lástima, señor! Y la muchacha se aleja entristecida al pensar que en la sociedad española se generaliza la extraña —y para muchas sanísima— costumbre de la semana inglesa.

La precedente anécdota plantea una interrogante cuya aclaración sería de agradecer. Por lo visto a la biblioteca acuden no sólo estudiantes sino trabajadores con inquietudes intelectuales. Y los trabajadores de ciertas ramas de la actividad hacen fiesta en la tarde de los sábados.

Se dirá que también el personal al servicio de la Casa de Cultura tiene perfecto derecho a descansar en la tarde de los sábados, y que, en todo caso el número de visitantes en esta época del año —cualquiera que sea su condición profesional o social— no justifica el mantener abierta la Casa de Cultura y su biblioteca los sábados por la tarde.

Sin nega que tales supuestos posean su punto de verdad, desde la apreciación práctica de algunos opinantes, resulta evidente que nuestra sociedad está pero que muy necesitada de ejemplos elocuentes de fomento de la vida de la cultura y del espíritu, y en tal sentido no debe rezar para nada los condicionamientos del calendario.

En uno u otro caso, debe orientarse al público.

Leyendo a diversos colegas

## SE TRASPASA LOCAL

Calle San Lorenzo Informes Telf 203569

## NECESITAMOS PISO EN ALQUILER

semicéntrico, para instalación de pequeñas oficinas. Preferible primer piso. Renta de 4.000 a 4.500 pesetas. Interesados escriban a: BRUGUERA. Plaza San Pedro, 3 BILBAO-14

de distintas provincias, se advierte una tendencia a que el Colegio de Arquitectos niegue el visado de proyectos a profesionales en situación de incompatibilidad, por tener la condición de funcionarios.

El problema ha sido expuesto en el Consejo superior de Arquitectura y plantea otro; el que muchos arquitectos municipales no pueden vivir de las cortas retribuciones que perciben, por lo que se requiere el señalamiento de sueldos acordes con la categoría profesional de los señores arquitectos.

Ya hace varios años que las campanas grandes de la Catedral se manejan mediante un dispositivo eléctrico. Basta con pulsar un botón para que volteen, si bien durante estos días finales del Octavario a Santa María la Mayor debió haber algún fallo pues según afirma un lector no fueron volteadas las campanas todos los días.

Como hoy se celebra la fiesta grande en la cual Burgos renovará su consagración al Inmaculado Corazón de María, seguro que las grandes

campanas catedralicias lanzarán sus fuertes ecos, a menos que siga fallando el mecanismo eléctrico

Hemos hablado de la Catedral y será bueno resaltar que a la entrada permanecen visibles, en varios idiomas, unos textos que recomiendan silencio y compostura a los turistas. Acerca de este punto recibimos carta de un lector que se queja del intolerable abuso de muchos viajeros que penetran en la Catedral sin guardar el respeto que merece la Casa de Dios.

Al paso que vamos, el Cabildo tendrá que establecer una policía especial en el interior de la Basílica, por más que canónigos y sacristanes se muestran enérgicos con las personas que se extralimitan.

Martinillos

## Cebada cervecera COMPRAMOS

«Cervezas El Aguila»

Almacenes en Estación del Norte (junto a almacenes pequeña velocidad). BURGOS.

HOY, 22 DE AGOSTO

## PERFUMERIAS ORIENTE

al celebrar su aniversario, tendrá el placer de ofrecerle un delicado obsequio para corresponder a la atención de su compra.

## PERFUMERIAS ORIENTE

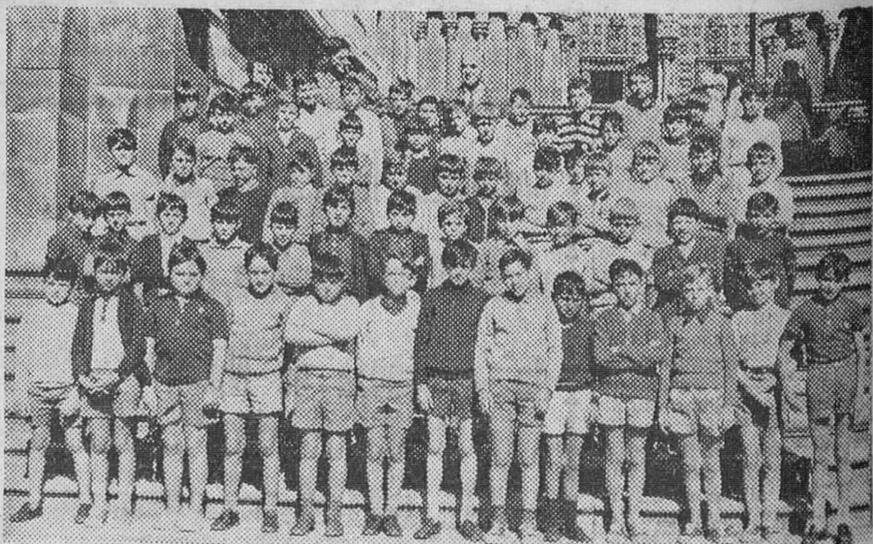
PLAZA JOSE ANTONIO, 2 — QUEIPO DE LLANO, 7



## COLONIA INFANTIL MARITIMA de PEDREÑA (Santander)

OBRA SOCIAL DE LA

## Caja de Ahorros del Circulo Católico



Grupo de niños de la zona de Pampliega, que ayer partieron para asistir al quinto turno de la Colonia Infantil Marítima de PEDREÑA, de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO, donde pasarán 15 días disfrutando del litoral cantábrico en la provincia de Santander.

# NUESTROS COLABORADORES

## HARAKIRI ADMINISTRATIVO

Por Angeles VILLARTA

**E**STO sí que se dice y no se cree. Y si en vez de decirse se escribe, continúa sin creerse. La noticia no es nada más que ésta: Tres subsecretarios de Estado —precisamos que se trata de los de Finanzas, Sanidad Pública y Comunicaciones— se han hecho el "harakiri".

Si hacerse el "harakiri" no fuera una expresión metafórica, la noticia no pertenecería al grupo de las que se dicen y no se creen, y la gente atribuiría el triple suicidio a un triple desfalco, o un solo desfalco en el que estuviesen embadurnados los tres subsecretarios, y lo único que parecería extraño sería que hubiesen adoptado un procedimiento de moda.

Para el "harakiri" que se han hecho los tres subsecretarios no necesitan utilizar el puñal del "samurai" ni dar a sus contemporáneos el espectáculo que, según dicen, ofrecían a los aficionados a los toros los caballos de la pica antes de que les pusieran los petos.

El de estos —ahora sí está bien empleada la palabra— probos funcionarios ha sido un "harakiri" administrativo.

Propongo que la carta que escribieron al presidente del Consejo de ministros sea declarada de texto obligatorio en todos los Centros de enseñanza del Mundo.

He aquí un párrafo de esta inverosímil pieza, única en su género en la historia de la burocracia:

"Los cargos que estamos desempeñando no obedecen a ninguna necesidad real. Estimamos en nuestro espíritu y en nuestra conciencia que el salario que devengamos grava sin necesidad ninguna el presupuesto de la nación".

Existen en el redondo Mundo tres personas que creían firmemente que les daban un salario que no justificaban, no porque no tuviesen deseos de trabajar, sino por la inutilidad del cargo que desempeñaban, y han dimitido.

¿Que dónde ha sucedido este acontecimiento sensacional?

Ha sido en el Sudán donde sus señorías han consentido voluntariamente en realizar este sacrificio inaudito.

De todas formas, aunque este peligroso caso no haya tenido por escenario a Europa, conviene preverse contra una especie de filoxera que pudiera dejar desiertas miles de oficinas de nuestro Continente.

Como se trata de un país que aún no ha entrado por completo en las vías de la civilización, parece que los tres caballeros andan sueltos por las calles de Khartum, sin duda porque en su país, hasta ayer primitivo, lo que tal vez signifique honesto, la democracia importada desde hace tan poco tiempo todavía no ha tenido espacio para librarles de sus perversiones mentales, de la que es una prueba ésta: que no quieren lucrarse con los dineros del erario nacional.

Algunos espíritus ingenuos pensarán que Sudán es un país dichoso, sin darse cuenta de que esta clase de felicidad no puede ser de larga duración.

Antes de que transcurra mucho tiempo, los políticos de Khartum librarán tremendas batallas, tomarán furiosamente parte, como lo hacen sus colegas en el resto del Mundo, en la feria de las carteras ministeriales, y a los que usted considera hoy como tres héroes los considerarán como tres imbéciles, como tres traidores que dieron a la burocracia del Sudán el ejemplo más abominable que pueda imaginarse.

—¡Maldición! —exclamarán los políticos sudaneses a quienes renuncian a las delicias que proporciona el presupuesto.

De haber ocurrido el hecho en una nación europea, los tres subsecretarios hubieran sido examinados por los psiquiatras, y los políticos se habrían tranquilizado al leer que, según la opinión de los expertos, los execrables individuos están más locos que tres cerros.

# ECONOMIA Y FINANZAS

## LA SEMANA EN LA BOLSA

Por DOSES

La pasada semana se ha ofrecido sostenida, siguiendo el cauce, que se hiciera el viernes anterior, aunque al término de ésta que nos ocupa parece que ha mejorado un poco la tónica habida en las sesiones del miércoles y jueves.

Primer día hábil de la semana. Pese a la sesión perdida por la festividad del martes, comienza la semana bursátil con un mercado firme, aunque menos activo aparentemente que el habido en sesiones de la pasada semana.

Negocio reducido y monotonía en el recinto del mercado, con predominio de papel sobre dinero, con la consabida baja de manejo de títulos en los sectores.

Siguiendo la línea del día precedente, la sesión de hoy se ha mantenido, mostrándose un tanto monótona e irregular, aunque no extremadamente.

No se podría decir que ha habido poco negocio ni tampoco un negocio exagerado, es decir, un término medio, sin predominio de papel sobre dinero, ni viceversa, quedando al término de la jornada operaciones. La movilidad de títulos habida en los corros ha sido más o menos, en consonancia con el negocio habido.

Se puede resumir esta segunda jornada como una sesión sostenida, cuyo sostenimiento se ha ido extendiendo a todos los sectores de Bolsa.

Finaliza la semana con la presente sesión, que parece más optimista, con la consiguiente subida en el mercado de valores.

Sin que exista una diferencia exagerada con el día pasado, la jornada de hoy se ha mostrado con un negocio un tanto mayor que el habido en sesiones precedentes, con lo que se observa que, aunque no sea definitivamente, el mercado se va afianzando.

Sobre el parquet de corros se ha visto el forcejeo referente a los cambios a cotizar de los valores, aunque no hayan sido demasiado grandes las cantidades de títulos ofrecidos en ellos. Al cierre de la sesión quedaban operaciones, sin que sobresalga el dinero o el papel, sino un término medio, aunque más a favor del dinero.

En nuestro cuadro de valores merece destacarse, 22 alzas, 10 desmerecen, 9 mantienen su nivel precedente y uno no opera.

(Actual Press)

## NOTICIARIO ECONOMICO

ROYALTIES PRO- mo período de 1971. —(Actual Press).  
PIOS :-: :-: :-:

Los ingresos españoles por asistencia técnica y royalties, en los cinco primeros meses del año en curso, se cifraron en 526,5 millones de pesetas, frente a 500 millones en el mis-

CENTRALES ELECTRICAS :-: :-:

Sumando la potencia de las centrales eléctricas hidráulicas, térmicas convencionales y térmicas nucleares, España ocupa el noveno lugar del Mundo por su capacidad de producción de energía eléctrica. — (Actual Press).

PRODUCCION DE CEMENTO :-: :-:

La producción española de cemento, durante el pasado mes de Mayo, ascendió a 1.703.527 toneladas, lo que representa un aumento del 16,08 por 100 sobre lo producido en igual mes del año anterior. — (Actual Press).

VIVIENDAS :-: :-:

Las previsiones de construcción de viviendas en España, para el cuatrienio 1972-75 son las siguientes: 120.000 de construcción directa; 500.000 subvencionadas; de renta limitada, 200.000 del grupo primero y 150.000 del grupo segundo. — (Actual Press).

ESPAÑA EXPORTA

Según datos de la Feria Internacional del Calzado e Industrias Afines (FICIA), en el transcurso del presente año, España exportará calzado por valor de 16-18.000 millones de pesetas, frente a 12.500 millones exportados en 1971. — (Actual Press).

MAS BARCOS :-:

En astilleros ferrolanos, ha tenido lugar el acto de entrega del petrolero "Alvaro de Bazán", que con 168.565 T. R. B. es el de mayor tonelaje construido y abanderado en España.

El 1.º de Julio del presente año, los astilleros españoles tenían contrato de armadores extranjeros para construir 126 buques, con 2.491.294 T. R. B. a ello hay que sumar cuatro corbetas destinadas a Portugal, con 6.000 T. R. B. — (Actual Press).



### CERVEZAS Duna

#### PRECISA DISTRIBUIDORES

Para su próximo plan de expansión, en los siguientes puntos:

GOVARRUBIAS - SEDANO - VILLADIEGO  
LERMA - SALAS DE LOS INFANTES

Interesados, dirigirse por escrito a Cervezas de Vitoria. — Carretera Vergara, 3. — BETOÑO-VITORIA

## BOLSA DE MADRID CUADRO DE VALORES

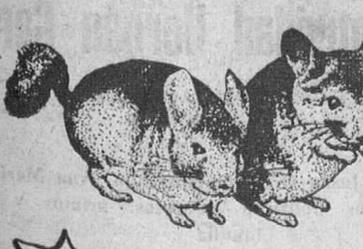
	Viernes: 11-VIII-72	Viernes: 18-VIII-72	Diferencias
<b>BANCOS</b>			
Santander	1.290,—	1.315,—	+ 25,—
Vizcaya	969,—	973,—	+ 4,—
Banesto	875,—	862,—	- 13,—
Central	1.283,—	1.280,—	- 3,—
Exterior	598,—	599,—	+ 1,—
Hispano	889,—	880,—	- 9,—
Ibérico	929,—	936,—	+ 7,—
Mercantil	972,—	979,—	+ 7,—
Popular	881,—	886,—	+ 5,—
Rural	660,—	670,—	+ 10,—
Bilbao	1.007,—	1.012,—	+ 5,—
<b>ELECTRICOS</b>			
Fecsa G.	261,—	263,—	+ 2,—
Fenosa	195,50	195,50	=
Hidro	265,—	264,50	- 0,50
H. Cantábrico	281,—	283,—	+ 2,—
Iberduero	328,—	330,—	+ 2,—
Leonesas	110,—	—	—
Reunidas	116,—	115,—	- 1,—
U. E.	260,—	261,—	+ 1,—
Viesgo	271,—	268,—	- 3,—
<b>ALIMENTACION</b>			
Azucarera	156,—	155,—	- 1,—
Ebro	680,—	695,—	+ 15,—
El Aguila	254,—	264,—	+ 10,—
<b>CONSTRUCCION</b>			
Dragados	740,—	750,—	+ 10,—
Encinar	250,—	250,—	=
Metropolitana	366,—	372,—	+ 6,—
Urbis	335,—	335,—	=
Vallehermoso	313,—	313,50	+ 0,50
<b>MINERAS</b>			
Duro-Felguera	98,—	98,50	+ 0,50
Ponferrada	168,—	161,—	- 7,—
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			
Altos Hornos	170,—	180,50	+ 10,50
Auxiliar	120,—	119,—	- 1,—
Material	125,—	127,—	+ 2,—
Santa Ana	88,—	91,—	+ 3,—
Seat	385,—	389,—	+ 4,—
Española P.	398,—	389,—	- 9,—
Explosivos	286,—	289,—	+ 3,—
Hidro-Nitro	193,—	193,—	=
Unquinesa	230,—	230,—	=
<b>VARIAS</b>			
Campa	358,—	357,—	- 1,—
Metro	226,—	226,—	=
Sniace	140,—	142,—	+ 2,—
Telefónica	374,—	374,—	=
Unión y Fénix	735,—	735,—	=

**URGE VENDER PISO**

Por traslado forzoso Zona Avda. del Cid Nueva construcción Precio muy interesante. Avisar: Teléfono 220167

**VENDO PISO NUEVO**

con o sin muebles, precio inferior a costo, por traslado. Carretera Poza Informes: Portería Residencia San I. de Vitoria 253



### CRIE CHINCHILLAS

comercializando su piel

auténtica y firme base de este negocio

**GANARA MUCHO DINERO**

chinchilla La Alemana, S.L.

DOMICILIO SOCIAL San Andrés, 40-10º Teléf. 222810 LA CORUNA

solo 90 céntimos diarios + 30 minutos de atención

PIDANOS INFORMACION SIN COMPROMISO

Nombre: \_\_\_\_\_  
Dirección: \_\_\_\_\_  
Población: \_\_\_\_\_ Teléf: \_\_\_\_\_

chinchilla La Alemana, S.L.  
San Andrés 40-10º La Coruña

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY

Santa María Reina, Ss. Timoteo, Sinforiano, Atanasio, obs.; Antonio, Marcial, Saturnino, Epicteto, Ma- pril, Félix, Fabriciano, Fel- berto, Antusa Agatónico, Zó- tico, Mauro, Guniforme, mrs.

Misa de segunda clase y color blanco de Santa Ma- ría Reina.

### SANTOS DE MAÑANA

Ss. Rosa de Lima, vg., Felipe Benizi, cf., Quiria- co, ob., Máximo, ob., Ar- quelao, de., Restituto, Do- nato, Valeriano, Fructuo-

sa, Claudio, Asterio, Neón, Apolinar, Minervo, Elea- zar, Lupo, mártires.

Misa de segunda clase y color blanco, de Santa Rosa de Lima.

## CULTOS

CATEDRAL.— Octava- rio a Santa María la Ma- yor.

Por la mañana, a las ocho y media, misa de comunión.

Por la tarde, a las siete y cuarto, función maria- na, con misa vespertina y homilía por el canónigo don José Luis López, ter- minándose con la Salve

## Mañana, sesión plenaria de la Diputación provincial

### Aprobado el Plan de obras de abastecimiento de aguas

Mañana, miércoles, día 23, celebrará sesión el Pleno de la Diputación provincial, y en el "orden del día" figuran numerosos expedientes, entre los que se citan los siguien- tes:

#### PERSONAL

Propuesta de jubilación por cumplimiento de la edad reglamentaria, del doctor don José Luis Inclán Bolado, ciru- jano-jefe del Hospital provin- cial.

Resolución de la Mutuali- dad nacional de Previsión de la Administración Local fijan- do los derechos pasivos que corresponden al arquitecto don Luis Martínez Martínez y a doña Trinidad Lara López.

Otros expedientes de trá- mite.

Orden del Ministerio de 29 de Julio último, disponiendo se fije un complemento míni- mo de destino para los fun- cionarios de la Administra- ción Local y propuesta de la Comisión de Gobierno sobre que dicho complemento que- de absorbido en los incenti- vos actualmente concedidos.

#### CULTURA

Subvención de 25.000 pe- setas para campamentos de Sección Femenina en Quinta- nar de la Sierra; aportación

a los Juegos Florales en las cabezas de partido judicial; edición de la obra "Curiosi- dades históricas del Conda- do de Treviño" y de "Cró- nica de un pueblo", con la historia de la obra de insta- lación de agua en Pedrosa del Duero y propuesta de adqui- sición de ejemplares de la obra "Valdivielso, una co- marca de la Montaña de Bur- gos", de la que es autor el profesor del departamento de Geografía de la Facultad de Valladolid don Fernando Manero.

También se someterá a acuerdo la petición de con- ceder una subvención a la As- ociación "Amigos del Arlan- za" para los gastos del con- cierto de música antigua del Cuarteto "Renacimiento".

Escrito de la Delegación sindical de Burgos, solicitán- do subvención para fines cul- turales.

#### OBRAS Y VIAS PROVIN- CIALES

Propuesta de reparación de caminos vecinales con las brigadas de Burgos y Villar- cayo.

Petición del Ayuntamien- to de Covarrubias de 500 me- tros de manguera para su ser- vicio contra incendios.

Proyecto de obras de acce- so a la finca Hogar infantil e instalación de barrera mó- vil.

Presupuesto de las obras de demolición de la galería Este del patio de recreo del sanatorio de San Salvador de Oña.

Adquisición de tres furgon- etas y una apisonadora.

Concurso para adquirir emulsión asfáltica

#### COOPERACION

Escritos de la Dirección general de Administración Local (Servicio nacional de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones locales) trasladando resoluciones del Ministerio por las que se aprueban el Plan ordinario de Cooperación provincial para el bienio 1972-73, y el extraordinario para obras de abastecimiento de aguas, dis- tribución y saneamiento.

Finalmente, entre los asun- tos de Intervención se some- terá a aprobación el presu- puesto ordinario de Coopera- ción, del bienio 1972-73.

## SE VENDE

### LOCAL CENTRICO

180 metros cuadrados Informes Almacenes Na- ti. Calle San Lorenzo, 5. Te- léfono: 20-28-28

## Prórroga de la investigación de hidrocarburos en la zona de «Villasante»

El pasado sábado publicó el «Boletín Oficial del Esta- do» una Orden del Ministe- rio de Industria concediendo a la Asociación INI-COPISA, titular del permiso de inves- tigación de hidrocarburos en la zona I (Península) deno- minada «Villasante» una pri- mera prórroga por tres años para el período de vigencia, con la reducción de super- ficie propuesta, es decir, de 2.485 hectáreas, cuya zona revierte al Estado.

Por tanto, la superficie a que afecta la prórroga es de 5.030 hectáreas, en la cual la entidad concesionaria debe- ría invertir, como mínimo, en labores de investigación, la cantidad de 112.725 pesetas

## Hoy, renovación de la consagración de la ciudad al Inmaculado Corazón de María

### Se celebrará en la Catedral, como final del octavario a Santa María la Mayor

Hoy, martes, conclui- rá el solemne octava- rio que viene celebrán- dose en la Catedral en ho- nor de Santa María la Mayor.

Con tal motivo y en conmemoración de la fes- tividad del Inmaculado Corazón de María, en el curso de los cultos ves- pertinos, que darán ves- tido a las siete y cuarto de la tarde, el alcalde de la ciudad efectuará la re- novación de la consagra- ción de Burgos al Inma- culado Corazón de María, concluyéndose con solem- ne procesión capitular por las naves del templo.

## LEA VD SIEMPRE DIARIO DE BURGOS



El novenario de rosarios y misas que dará comienzo hoy, martes, día 22, a las ocho menos cuarto de la tarde los rosarios y a continua- ción las misas, en la iglesia parroquial de San Julián (Alhóndiga), será aplicado por el eterno descanso del alma de

LA SEÑORA

Doña Vicenta

Barbadillo Camarero

Que falleció el día 6 de Ju- lio de 1972

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA ruega la asistencia a alguno de dichos actos.



Las misas gregorianas que han dado comienzo a las ocho de la tarde, en San Lesmes Abad, son aplicadas por el eterno descanso del alma de

LA SEÑORA

DOÑA ESCOLASTICA ESPAÑA MIJANGOS

Que falleció el 25 de Junio pasado

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA Calzada-Car- rizo agradece la asistencia a tan piadosos actos. Burgos, 22 de Agosto de 1972.



QUINTO ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

## D. Jesús Sanmartín Varona

Que falleció el día 23 de Agosto de 1967, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Sus padres, don Jesús y doña Flora; hermano, José Ma- nuel; tíos, primos y demás familia

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa, que se celebrará MAÑANA, miér- coles, a las NUEVE de la mañana, en la iglesia de la Mer- ced, de los Padres Jesuitas.

Piadoso acto por el que quedarán muy agradecidos. Burgos, 22 de Agosto de 1972



TERCER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

## Doña Natividad Hernán García

Falleció el día 23 de Agosto de 1969

(Q. E. P. D.)

Su esposo, don Jesús Ortiz Martín; hija Ana María; her- manos, hermanos políticos sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa, que se celebrará mañana, día 23, a las NUEVE Y MEDIA de la mañana, en la igle- sia parroquial de San Lesmes Abad. Por cuya asistencia quedarán muy agradecidos

Burgos, 22 de Agosto de 1972

## ARMARIOS ROPEROS

### KIMER

IMPRESINDIBLES EN:

- Clubs deportivos
- Colegios
- Oficinas
- Fábricas



De venta en:

muebles evelio

Vitoria, 58-60 y 62

Tel. 224023 — BURGOS



LA SEÑORA

## D.ª MARIA DEL CARMEN DIEZ DE LAS FUENTES

Falleció en Burgos el día 29 de Julio del presente año, a los 84 años de edad, después de recibir los Santos Sa- cramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Su apenado hermano, don Angel; sobrina, María-José Díez de las Fuentes Lasso; sobrina política, Josefa Lasso; primos y demás familia

RUEGAN a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al novenario de rosa- rios y las misas gregorianas, que darán comienzo HOY, a las siete y media de la tarde, en la parroquia de San Lorenzo el Real.

Actos de caridad por los que que quedarán muy agra- decidos.

Burgos, 22 de Agosto de 1972



LA SEÑORA

## D.ª Carmen Donazar Satóstegui

Descansó en la Paz del Señor, en el día de ayer, a los 62 años de edad, confor- tada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Sus resignadas hermanas, doña Flora y doña María Donazar Satóstegui; hermano político, don José Fernández Ramas; sobrinos, María del Carmen, María-Jesús, María del Pilar, Joaquín y José-Javier; sobrinos políticos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso del alma de la finada y agrade- cerán la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la igle- sia parroquial de LA ANUNCIACION DE NUESTRA SEÑORA, HOY, martes, a las DOCE y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio de San José. Actos piadosos por los que anticipan su gratitud.

VIVIA: CALLE JULIO SAEZ DE LA HOYA, 7.

Burgos, 22 de Agosto de 1972

"La Misericordia"

## INFORMACION OFICIAL

### DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

**COLOCACION DE MAESTROS PENDIENTES DE DESTINO.** — De conformidad con las órdenes recibidas de la Dirección general de Personal, se hace público para general conocimiento de los maestros interesados que el próximo día 25 se procederá a la adjudicación de destinos con arreglo al siguiente orden:

A) Maestros obligados a elegir en propiedad definitiva.

B) Maestros que elegirán destino con carácter provisional.

Primero. — Maestros provisionales por consorte.

Segundo. — Maestros procedentes de Escuelas suprimidas.

Tercero. — Maestros desplazados.

Cuarto. — Maestros reintegrados.

Quinto. — Volantes promoción 1970.

Las maestras deberán personarse en esta Delegación provincial, calle Vitoria n.º 17, 2.º a las 10 horas del mencionado día.

Los maestros, a las 12,30 horas.

Las relaciones, tanto de vacantes como de maestros se encuentran expuestas en el tablón de anuncios de este Centro.

### INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA FEMENINO

#### CALENDARIO DE EXAMENES DE SEPTIEMBRE. — Alumnas oficiales:

Asignaturas de 1.º curso, días 6 y 7; de 2.º curso, días 8 y 9; de 3.º curso, días 1 y 2; de 4.º curso, días 4 y 5; de 5.º curso, días 1 y 2; de 6.º curso, días 4 y 5 y de C.O.U., días 4, 5, 6 y 7.

#### Alumnas libres:

Asignaturas de 1.º curso, días 6 y 7; de 2.º curso, días 11 y 12; pendientes de 3.º curso para las alumnas matriculadas en 4.º curso, días 1 y 2; de 3.º curso, días 13 y 14; de 4.º curso, días 4 y 5; de 5.º curso, días 1 y 2 y de 6.º curso, días 4 y 5.

Pruebas de acceso a tercer curso, el día 7.

Pruebas de conjunto (antigua Reválida Elemental para las alumnas libres) día 15.

Las Pruebas de Reválida superior, se anunciarán oportunamente.

El detalle de horas y asignaturas se encuentra expuesto en el tablón de anuncios del Instituto.

### INSTITUTO NACIONAL MASCULINO DE BACHILLERATO "CONDE DIEGO PORCELOS"

#### CONVOCATORIA DE MATRICULA OFICIAL. — CURSO 1972-73.

A partir del próximo día 26 del actual, se admitirá en este Centro, matrícula oficial para el próximo curso con arreglo a la siguiente distribución:

Días 26 y 28 de Agosto, tercer curso; días 29 y 30, cuarto curso; días 31 de Agosto y 1.º de Septiembre, quinto curso; días 2 y 4, sexto; días 5 y 6, C. de Orientación Universitaria.

Para formalizar matrícula, los alumnos deberán tener totalmente aprobado el curso anterior, haber estudiado en el Instituto en el último año académico, bien sea por enseñanza.

(Pasa a la página siguiente)

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.

Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.**—Jouseuf Ait Issa Edaliti, Jairo Carlos Hortiguera Revilla, Javier Contreras Palacios, Antonio Arenas López, José Carlos Gutiérrez Sáinz, Raúl Arnáiz Plaza, Isabel Carpintero Fernández, Carlos Felipe Garrido Martín, María Alonso Bárcena, Eva Martínez Díez Andino, Ricardo Vivar Caballero, Alvaro Martínez Sáiz, Elena Velasco Serna, Ana Laura Santamaría Fernández, Yolanda Vicario Pampliega, Virginia Lasberas Tamayo, Pedro Ramos Tirados, María Jesús Navalón Ortega, Patricia Rodríguez Medina, Ignacio Javier López Alonso.

**Defunciones.**—Ildelina Argüeso Salces, de Arroyo de Valdearroyo (Santander), 52 años; Leopoldo Calvo Bartolomé, de Burgos, 48 años; Ricardo Jesús Zamora Cuesta, de Cervera de Pisuerga (Palencia), 20 años; Bruno Martín González, de Cuevas de Amaya, 80 años.

y media de la tarde de ayer el motorista Agapito Martínez Palacios, de 20 años domiciliado en nuestra ciudad, que conducía la máquina matrícula M-194.468, al circular por la avenida del general Vigón se dio contra la parte posterior de un automóvil que se encontraba allí estacionado.

El infelizmente joven cayó al suelo, y fue llevado a la Residencia Sanitaria «General Yagüe». Presentaba lesiones de carácter grave.

A las ocho de la mañana, E — 11 kilómetros; a la una de la tarde, E — 14 kilómetros; a las siete de la tarde, E — 18 kilómetros. Higrómetro. — Humedad, 52 por ciento.

También ayer los bomberos realizaron otras salidas por pequeños incendios declarados en rastrojeras y malezas del barrio de Cortes y Barriada de Yllera.

**SUSPENSION DE CONSULTA.** El Dr. H. Urbano Terrón, especialista en traumatología, suspende su consulta hasta el 1.º de Septiembre.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes, 21 de Agosto de 1942

**EL capitán general de la región, general García Pallasar, efectuó ayer una visita de inspección al Parque de Intendencia, recorriendo detenidamente todas sus dependencias.**

**CON el fin de ofrecer a la afición motivos para comprobar la clase del equipo que defenderá los colores de la Gimnástica Burgalesa en el próximo campeonato, el día 13 visitará el campo de Laserna el Deportivo Logroñés.**

**LA temperatura máxima de ayer fue de 19,2 y la mínima, de 13,8.**

LEA VD SIEMPRE DIARIO DE BURGOS

### CAMIONES USADOS

BARREIROS  
EBRO  
PEGASO  
DKW FURGON

Con y sin basculantes.

### MUY BARATOS

Revisados  
Facilidades de pago

### AUTO-BURGOS, S. A.

Avda. del Cid, 72  
Teléf. 220350

### AGRICULTOR

Transporte sus cosechas con

### CAMIONES USADOS

con y sin basculante

### MUY BARATOS

Revisados  
Facilidades de pago

### AUTO-BURGOS, S. A.

Avda. del Cid, 72  
Teléf. 220350

**EL CUPON PRO CIEGOS.** En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 439 y con 125 pesetas todos los números terminados en 39.

**INCENDIOS.** — En la jornada del domingo, los bomberos extinguieron unos incendios que se registraron en extensiones de maleza y rastrojeras, frente a la Residencia Sanitaria, en la carretera de Cortes y en el barrio de Gamonal (detrás de su iglesia parroquial).

Carecieron de importancia porque fueron apagados a tiempo de evitar que las llamas se extendieran a postes y columnas de tendidos de servicios públicos.

Uno de los incendios fue originado por la imprudencia de un transeúnte que prendió fuego para prepararse la comida al aire libre.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Camarero, Moneda, 14; Tomás, Concepción, 12; Sáiz Gómez, Vitoria 47, y Sira Pascual, Barriada Yllera-Plaza mayor.

**SUSPENSION DE CONSULTA.** — El Dr. H. Urbano Terrón, especialista en traumatología, suspende su consulta hasta el 26 de Agosto.

**EL DOCTOR ACITORES, ESPECIALISTA EN NIÑOS,** ha reanudado la consulta.

### INLINGUA

#### IDIOMAS

CURSOS DE VERANO (Grupos limitados)

— en —

INGLATERRA FRANCIA

ITALIA Y ALEMANIA

laza Alonso Martínez 7

Teléfono: 206851

**MEJORAS EN EL ALUMBRADO PUBLICO.** — La contrata responsable de los servicios de alumbrado público en la ciudad informa que en la calle del Carmen se han instalado nuevos puntos de luz con lámparas de 250 vatios de vapor de mercurio, tipo luminaria VHR-25, habiendo repuesto, y en condiciones de normal funcionamiento, una farola que fue derribada por un autobús urbano el sábado entre el Condestable y Vitoria.

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy: 5,15, 7,45 y 10,45 ¡El film más soberbio y colosal que bate todos los récords! La pareja más fabulosa del cine moderno: Jean Paul Belmondo-Catherine Deneuve. ¡El director más aclamado: Francois Truffaut «La sirena del Mississipi» (3). ¡No se la pierda! Mayores 18.

**CALATRAVAS.** — 5, 7,45 y 10,45. ¡Vuelve... el «western» más impresionante realizado hasta hoy! Interpretada por los actores más duros del cine internacional! «La muerte tenía un precio» (3 R). Scop-color. Clint Eastwood Lee Van Clef Gian M. Volonte. — (Copia nueva) — Mayores 18 años

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1 un programa atómico de diversión y emociones sin medida. «Objetivo bi-ki-ni» (3). Gracita Morales y López Vázquez. Deliciosas situaciones. Colosales carcajadas y «Cuatro desertores» (3). Un relato plebérico de emoción, aventuras y espectaculares bellezas. Mayores 18 años.

**CONDAL.** — Continua de 4 a 1. Hoy: un programa sensacional: «La invasión de los bárbaros» (3) En Todd-ao Con Orson Welles, Sylva Koscina Lawrence Harvey. ¡Una película colosal y «Vidas truncadas» (3) En tecnicolor ¡Emocionante! ¡Conmovedor! William Holden y Virna Lisi (Mayores 18)

**CONSULADO.** — 5,30, 7,45 y 10,45: «La vaca y el prisionero» (2) Con Fernandel. Un estreno divertidísimo que no debe dejar de ver. Mayores 14 años.

**CORDON.** — Agosto. — 31 días 31 películas. Cada día una película distinta, seleccionada para Vd. y... ¡a precios populares! Hoy: 5,30, 7,45 y 10,45. «Brigada suicida» (3). Scop-color. Peter

Lee Lawrence, Guy Madison. ¡Hicieron posible el final de una guerra que nunca será olvidada! — Mayores 18.

**DUCAL.** — Hoy de 4 a 12. — Un programa asombroso. Un regalo para todos. — «Romeo y Julieta» (3). Exitos sin precedentes en el más genial film de la obra inmortale de Shakespeare y «Modesty Blaise» (S. C.). Mónica Vitti, Dirk Bogarde. Sátira contra la violencia. — Mayores 18 años.

**GRAN TEATRO.** — Hoy, continua de 5 a 1. Un programa imposible de superar porque es... ¡Unico! «Gigante» (3) Elizabeth Taylor Rock Hudson James Dean Un film colosal en technicolor y «Teppa» (S. C.) Cruel violencia sorprendente. Orson Welles, Tomás Millán, John Steiner. (Mayores 18 años)

**GOYA.** — 5,30, 7,45 y 10,45: «La dama del coche» (3). Un film de Anatole Litvak. Con Samantha Eggar y Oliver Reed. Crea que la carretera era suya... pero «vivos» y muertos se colaban en su coche. En sistema Todd-ao. Mayores 18 años.

**REX.** — Hoy de 4 a 10. Un programa explosivo, encantador y sublime «Hame-lin» (2). Maravillosa, inolvidable, alegre y divertida. Nunca la olvidará e «Ivanhoe» (2). Espectacular y fabulosa grandeza de torneos medievales y emoción sin límites. Con Robert Taylor y Elizabeth Taylor. Niños men. 10 años 8 ptas.

**TIVOLI.** — (Sala especial — aire acondicionado) — Hoy: 5,30, 7,45 y 10,45 ¡El más importante film del director Robert Bresson! ¡Historia verdadera! ¡La evasión más audaz! «Un condenado a muerte se ha fugado» (3) Con Francois Leterrier, etc. Versión íntegra original francesa — Tolerada.

¿QUE ES...

### MEN'S?

### AYUNTAMIENTO DE BURGOS

#### ANUNCIO

Hasta el día 12 de Septiembre de 1972, a las doce horas podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, proposiciones para tomar parte en concurso-adquisición carbón temporada 1972-73, significándose que la apertura de plicas tendrá lugar en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, a las doce horas del día siguiente. El tipo de licitación asciende a la cantidad 1.227.200 pesetas.

El pliego de condiciones se halla de manifiesto en dicha dependencia municipal. Burgos, 21 de Agosto de 1972.

EL ALCALDE

### AGRICULTOR

### TRACTORES

### USADOS

BARREIROS

RENAULT

EBRO

### MUY BARATOS

Revisados con y sin cabina

FACILIDADES DE PAGO

### AUTO-BURGOS, S. A.

Avda. del Cid, 72  
Teléf. 220350

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media Femenino:

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 693,8; a la una de la tarde, 693,2; a las siete de la tarde, 691,6.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 20,0 grados a las 17,30 horas; mínima, 7,0 grados a las 6 horas.

Dirección y velocidad del

### Soto y Alonso, S.L.

VIERNES, DIA 25  
A LAREDO

Batalla de Flores  
Salida, 7 mañana

DOMINGO, DIA 27  
A Santa Casilda

Salida, 9,30 mañana

A LAREDO

Salida, 7 mañana

Taquillas 15 y 16.  
Estación Autobuses

### CUPON PRO-CIEGOS

N.º 439 PREMIADO  
EN EL SORTEO DE AYER



### Viajes Savca

DIAS 23 Y 24

A VALLADOLID

Fútbol

Salidas:

Día 23, 4,30 tarde.

Día 24, 3,30 tarde.

DIA 25, VIERNES

A LAREDO

Batalla de Flores  
DIAS 26 Y 27

A MADRID

Fin de semana

DOMINGO, DIA 27

A SAN SEBASTIAN

A SANTANDER

A LAREDO

A. V. G. T-136  
Moneda, 18  
Teléfono 209438

MOTORISTA HERIÑO. Alrededor de las cuatro

# MAS INFORMACION OFICIAL

(Viene de la pág. anterior)

ianza oficial o libre y tener solicitada la correspondiente admisión.

Los alumnos oficiales o libres pendientes de examinarse en el próximo mes de Septiembre, podrán realizar matrícula como alumnos oficiales para el próximo curso, durante los días 15 al 20 del mismo mes.

Los alumnos procedentes de otros Centros, con asignaturas pendientes, los días 27 y 28 del mismo mes.

Con el importe de matrícula se abonará la tasa de permanencia del mes de Octubre y los alumnos del curso quinto y C.O.U., así como los de otros cursos que estudien por primera vez en el Centro, la de reconocimiento médico.

## INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA FEMENINO

**MATRICULA PARA EXAMENES DE REVALIDA SUPERIOR.** — Las alumnas que deseen examinarse de Revalida Superior en la próxima convocatoria de Septiembre deberán matricularse en la Secretaría de este Instituto, presentando Libro de Calificación Escolar. Una fotografía reciente tamaño carnet. Solicitud en Impreso oficial. Una póliza de 3 pesetas. 175 pesetas en metálico. Certificado de tener aprobadas las Enseñanzas de Hogar.

Fechas de matrícula Alumnas repetidoras del 1.º al 5 de Septiembre.

Alumnas restantes del 6 al 10 de Septiembre.

La matrícula para los exámenes de Revalida y el pago de derechos solamente valdrán para una convocatoria (Junio o Septiembre).

## INFORMACION MILITAR

**ORDEN DE SAN HERMENEGILDO.** — Se concede la placa pensionada con 20.000 pesetas al comandante de Artillería, don Francisco del Castillo Sánchez; la pensionada con 9.600 a los comandantes de Artillería, don Fernando Falceto Calvo y don Angel Fernández Martínez y la cruz pensionada con 4.800 pesetas, al capitán de Infantería, don Ramiro Guerra Gordo y a los capitanes de Artillería, don Ignacio Dávila Jalón, don Moisés Laso Peñalba y don Juan Conde Sánchez.

## CONSERVATORIO ELEMENTAL DE MUSICA «ANTONIO DE CABEZON»

**MATRICULA ORDINARIA EN ENSEÑANZA LIBRE.** — Convocatoria de Septiembre: Se pone en conocimiento de los alumnos de Enseñanza Libre, que desean matricularse para los próximos exámenes de la convocatoria extraordinaria de Septiembre, que deberán hacerlo mediante instancia que se facilitará en la Secretaría del Centro, ubicado en el edificio de la antigua Escuela normal del Magisterio, C/ San Pablo n.º 25, acompañada de los oportunos documentos, desde el día 25 de Agosto, hasta el 15 de Septiembre próximo, ambos inclusive, de 7 a 9 de la noche, advirtiéndose que pasado dicho plazo se exigirán derechos dobles.

## POLICIA MUNICIPAL

**HALLAZGOS.** — En la Policía Municipal, y para las personas que acrediten ser sus propietarios, se encuentran depositados los siguientes objetos:

Cinco monederos con ciertas cantidades de dinero, cierta cantidad de dinero, un afillar una pulsera un reloj, seis chaquetas de lana tres paraguas y dos bolsas conteniendo diversas prendas. Todo ello encontrado en la vía pública.

Durante la pasada quincena han sido entregados dos carteles conteniendo ciertas cantidades de dinero, dos bolsas, una cartera de viajante, tres chaquetas de lana y dos maletas depositadas por don José Luis de Miguel, doña Heliodora Villa, don Felipe Rodríguez, don Amancio Avellano, don Salvador Martínez, doña Paula Frías, don Fermín Bárcena, taxista número 30 y don Silvano Bartolomé, a los que acreditaron ser sus propietarios doña Adela López, doña María Jesús Ibáñez, don Pablo Zamora, don Andrés Redondo, don Angel López, doña Encarnación Infante, doña Benita de Celis, don Laurentino Ortega y don Pedro Martínez.

Asimismo se han entregado a sus propietarios tres motocicletas y dos bicicletas encontradas abandonadas en la vía pública.

## LA CRUZ ROJA cuenta contigo. Hazte socio de la Cruz Roja.

## BOLOS

# El burgalés José Luis Azcona campeón nacional de 2.ª categoría

En Medina de Pomar tuvo lugar el pasado domingo el campeonato nacional de bolos de segunda categoría en la modalidad de «bolo tres tablonas». Participaron 28 jugadores. En la primera eliminatoria este número de 28, quedó reducido a 16, pasando a ser ocho los que tomarían parte en la tercera eliminatoria. Se pasó a los cuartos de final con el resultado bastante incierto, pues las diferencias entre estos ocho jugadores clasificados eran relativamente cortas, ya que entre el primero de ellos, Demetrio Hernández, con 104 bolos, y el último, José Maraño, con 92 bolos, sólo había una diferencia de 12 bolos, que bien podía ser recuperada en la eliminatoria a base de alguna buena jugada. Así ocurrió en realidad, pues José Maraño derribando 52 bolos, logró disminuir ocho de los 12 que le llevaba el primero. Al final de esta eliminatoria y tirando en último lugar, Eduardo López realizó la mejor jugada de la tarde, quien derribó 56 bolos y logró ponerse a la cabeza de la clasificación con 155 bolos. Se acompañaban para disputar la semifinl José Luis Azcona con 152, Demetrio Hernández con 148 y José Maraño con 144.

En esta eliminatoria, y cuando las jugadas eran ya de más responsabilidad, los nervios quizás hicieron mella en los jóvenes valores Eduardo y José, que sólo lograron derribar 33 y 43 bolos respectivamente, mientras Hernández y Azcona hacían 53 y 48. Pasaban pues a disputar la final estos dos últimos jugadores con el siguiente número de bolos en su haber:

Demetrio Hernández, 201.

José Luis Azcona, 200.

Las diferencias como se puede apreciar, eran prácticamente nulas.

Le correspondió tirar en primer lugar a Azcona, quien alternando las jugadas con su contrincante, hizo 50 bolos, con lo que totalizaba 250. En la última tirada tenía que hacer Hernández 12 bolos para proclamarse campeón; la cosa estaba un poco difícil y los nervios o la mala suerte hicieron acto de presencia y solamente consiguió derribar cuatro, con lo que se quedaba en subcampeón.

La clasificación definitiva en sus ocho primeros puestos, así como el reparto de trofeos quedó establecido de la siguiente manera:

Primero. — José Luis Azcona, de la Federación Bur-

# UN EX-MINISTRO DE HACIENDA DE HITLER CUMPLE 85 AÑOS

Essen (Efe). — Mañana celebrará su 85 cumpleaños, en Essen, el conde Schmerlin von Krosigk, que ocupó desde el 2 de Junio de 1932 hasta 1945 el Ministerio de Hacienda.

En el Gobierno final del almirante Doenitz desempeñó el conde Von Krosigk uno de los puestos de mayor responsabilidad y el 23 de Mayo de 1945 fue hecho prisionero por las tropas británicas, que lo condujeron a Nüremberg. Condenado a diez años de reclusión fue amnistiado en 1951. Poco después de salir de la cárcel el conde Schmerlin Von Krosigk publicó un libro titulado «Sucedió en Alemania. — Figuras y estampas de nuestro siglo».

# TOROS

## Santiago López y Sánchez Bejarano, gravemente heridos

### Dos alternativas: las de «Sanluqueño» y Roberto Domínguez

#### RESUMEN DE LA JORNADA DOMINGUERA

Madrid. — Toros de Marín Marcos. Paco Ceballos, silencio en su lote; Aurelio García Higuera, silencio en el segundo y vuelta, con algunos pitos, en el quinto; «El Norteño», que confirmaba la alternativa, silencio en el primero y un aviso en el que cerró plaza. Paco Ceballos fue curado en la enfermería de una herida en el cuello, de pronóstico reservado y «El Norteño», de herida en el muslo derecho, también de pronóstico reservado.

Barcelona. — Fermín Bohórquez lidió un toro de rejones, fue aplaudido y Lupi, también rejoneando, cortó una oreja. En lidia ordinaria y con reses de Fermín Bohórquez, «El Monaguillo», petición de oreja en su primero, fue aplaudido en el que mató en sustitución de Santiago López, herido escuchando palmas y en el último vuelta al ruedo. Santiago López fue cogido, pasando a la enfermería, donde se le apreció una extensa herida en el escroto, de pronóstico grave. También fue cogido en la misma corrida con lesiones de pronóstico reservado y, finalmente, el diestro «El Monaguillo» sufrió una herida de pronóstico reservado en la pierna izquierda, de cuya lesión no se dio cuenta el diestro hasta que se desvistió en el hotel.

Sanlúcar de Barrameda. — Toros del marqués de Domecq, «Sanluqueño» que tomó la alternativa, cortó las dos orejas de su primer enemigo y una del sexto; «Limeño», petición y vuelta en su primero y un aviso y vuelta en el quinto; «Marismeño», cuatro orejas y dos rabos.

San Sebastián. — Última corrida de la Semana Grande. Un novillo de El

Pizarral para el rejoneador Joaquín Moreno Silva, que dio la vuelta al ruedo. En lidia ordinaria, Curro Girón, aplaudido en su primero, cortó las dos orejas del cuarto. José Fuentes, pitos en su lote. Sánchez Bejarano, petición de oreja en el segundo, siendo cogido en el último, que mató Curro Girón. Al diestro herido se le apreció en la enfermería una aherida en triángulo de scarpa, con hemorragia, de carácter grave y le fue llevada una oreja que le fue concedida por su labor en el toro que le cogió.

Bilbao. — Primera de feria. Toros de Miura. Manolo Cortés, palmas en el primero y pitos en el cuarto; José Falcón, silencio en el segundo y vuelta al ruedo en el quinto; Francisco Ruiz Miguel, ovación en el tercero y silencio en el último. Después de lidiarse el tercer toro, actuó el rejoneador Moreno Pidal, que fue premiado con una oreja.

Tarragona. — Toros de Bohórquez, Julián García, que actuó con merma de facultades a causa de accidente de automóvil sufrido el sábado, fue aplaudido en sus dos toros. José Luis Galloso, cortó cuatro orejas y dos rabos. Curro Fuentes, una oreja en el tercero y vuelta al ruedo en el que cerró plaza. El rejoneador Alvaro Domecq, que actuó en cuarto lugar, cortó las dos orejas de su toro.

Valencia. — Toros de Pérez López de Tejada y Diego Ramírez. «El Paquirri», aplaudido. Manuel Rodríguez, pitos en su lote. Antonio Porrás, vuelta en los suyos.

Gerona. — Toros del Puerto de San Lorenzo y Galahe. El rejoneador Rafael Peralta, dos orejas y vuelta en su primero y palmas en el otro. En lidia ordinaria, Ricardo de Fabra, palmas en su lote y Antonio Martín «Guerrita», vuelta en sus toros.

Marbella. — Toros de Campos. «Miguelín», pitos en el primero y palmas en el cuarto. Curro Romero, pitos en su lote. Rafael de Paula, una oreja en su primero y aplausos en el último. El rejoneador Conde de San Remy, que actuó en cuarto lugar, vuelta.

Antequera. — Corrida de feria. Toros del marqués de Domecq. Miguel Márquez aplausos en el primero y pitos en el otro; Curro Rivera, palmas en el segundo y división de opiniones en el quinto; «El Niño de la Capea» dos orejas en el tercero y gran ovación en el último, saliendo a hombros.

Benidorm. — Toros de Manuel Santos. Antonio Bienvenida, división de opiniones en el que abrió plaza y bronca en el cuarto; Andrés Vázquez, vuelta en el segundo y pitos en el quinto y Raúl Aranda, palmas en el tercero y una oreja en el sexto.

Tafalla. — Corrida de feria. Toros de Los Millares. «El Alba», petición en el primero y una oreja en el otro; Antonio José Galán, una oreja en el segundo y silencio en el quinto; Pascual Mezquita, silencio en el tercero y vuelta al ruedo en el último.

Figueras. — Toros de Navarro Sabido. El rejoneador Manuel Vidrié, petición en el primero y dos orejas y rabo en el otro. En lidia ordinaria, Joaquín Bernadó, dos orejas en uno de sus toros y aplausos en el otro. Raúl Sánchez, cortó cuatro orejas, saliendo a hombros.

San Feliú de Guixols. — Toros de Sánchez de Terrones. El rejoneador Angel Peralta, dos orejas y rabo en su primero y vuelta al ruedo en el otro. En lidia ordinaria, con ganado de Arellano y Gamero Cívico, Gregorio Lalanda fue aplaudido en sus dos toros y «El Puno», vuelta al ruedo en su primero y dos orejas en el último.

Palma de Mallorca. — Toros de Cebada Gago. Roberto Domínguez, que tomó la alternativa, vuelta en su primero y saludos en el último. José María Manzanares, vuelta en sus dos totros y Julio Robles, una oreja en el tercero y silencio en el último.

#### EN LOS RUEDOS FRANCESES

Dax. — Toros de Atanasio Fernández. «Paquirri» cortó tres orejas y rabo. Angel Teruel una oreja en su primero y aplausos en el otro y Dámaso González, oreja en el tercero y aplausos en el último.

Bayona. — Toros de Juan Pedro Domecq. Luis Miguel «D. minguin», una oreja en cada toro, con protestas en el cuarto. Paco Camino, cortó tres orejas y Eloy Cavazos las dos y el rabo del último, tras haber tenido silencio en el tercero. — (Resumen de «Cifra»).

#### LAS CORRIDAS DE AYER

Bilbao. — Segunda corrida de feria. Toros de Pablo Romero, bien presentados, pero sin fuerza. Cuarto y sexto fueron devueltos a los corrales por cojos y sustituidos por otros dos de Dionisio Rodríguez y Atanasio Fernández, que resultaron mansurroneos. El quinto también fue ruidosamente protestado por cojo y su lidia transcurrió entre las protestas del público, que no accedió a la devolución de la res a los corrales. «Paquirri» escuchó palmas en su primero y una bronca en el cuarto. Dámaso González, ovación y vuelta en el segundo y tibios aplausos en el quinto. «Niño de la Capea» silencio en su primero y una oreja y vuelta en el último. Terminada la corrida, el público abroncó al ganadero.

—Antequera (Málaga). — Tercera de feria. Lleno. Toros de José Domecq de la Riva, que dieron buen juego. Corrida de rejones. Angel Peralta vuelta al ruedo en su primero; Rafael Peralta aplausos; Alvaro Domecq, dos orejas y vuelta; José Samuel Lupi, dos orejas y vuelta. El quinto fue rejoneado en collera por los hermanos Peralta, a los que se otorgó las dos orejas y el rabo del astado. En el último actuaron conjuntamente Domecq y Lupi que también fueron premiados con las dos orejas y el rabo de su enemigo. — (Resumen de «Cifra»).

H O Y Y M A Ñ A N A	<p>Francisco Portes</p> <p>Fabio León</p> <p>Carmen Maura</p> <p>Marisa Noya</p> <p>Nicolás Romero</p> <p>de ANA DIOSDADO</p> <p>Y la colaboración extraordinaria de FRANCISCO RUIZ</p> <p>LA GRAN CATEGORIA ARTISTICA DE ESTOS JOVENES Y SU PROFUNDA INQUIETUD EN PRO DEL TEATRO, HAN CONSEGUIDO EL APLAUSO Y EL FAVOR DEL MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO</p> <p>ESPECTACULO ACOGIDO AL CICLO DE EXTENSION TEATRAL</p> <p>FUNCIONES:</p> <p>7,45 tarde y 11 noche</p>	T E A T R O A V E N I D A
--	---	---

Drama, comedia, sátira, alegría, amargura, todos los matices de unas vidas en el momento crucial de su juventud impetuosa.

Olvida los tambores

# nuestra PROVINCIA

## BRILLANTES JUEGOS FLORALES EN CASTROJERIZ Y VILLADIEGO

Recibieron la Flor natural los poetas José María Fernández Nieto y Antonio Rodríguez Llanillo

Destacadas intervenciones de Fray Valentín de la Cruz y de don Jaime Luis Valdivielso Arce

Prosigue en medio del mayor entusiasmo popular la celebración de los Juegos Florales en las cabeceras de los partidos judiciales, cumpliéndose así el propósito enaltecedor de la noble tierra burgalesa, que inspiró al hijo predilecto de la provincia don Conrado Blanco al convocar los certámenes de la poesía, a través de «Alforjas para la Poesía», lo que está permitiendo que, en medio de un ambiente natural de paisaje y de costumbrismo local, la voz de los poetas y de los mantenedores vaya resonando a todo lo largo y a todo lo ancho de la geografía provincial, enmarcados muchos de estos Juegos Florales dentro del colorido típico de las propias fiestas patronales.

### BRILLANTE ACTO EN VILLADIEGO

El domingo, a la una de la tarde, tuvieron lugar en el cine Capitol, de Villadiego, los Juegos Florales de exaltación a la comarca de Villadiego, convocados por «Alforjas para la Poesía», con el patrocinio de don Conrado Blanco. Asistieron al acto diversas autoridades provinciales, el Ayuntamiento de Villadiego, autoridades locales, «Reina» de las fiestas y su Corte de honor. Numeroso público llenaba la sala.

Se inició el acto con unas palabras del alcalde del Ayuntamiento y diputado provincial, don Luis González de Juana. El secretario del Ayuntamiento señor Delgado, dio lectura al acta del jurado de este certamen literario, y a continuación, la «Reina» de las fiestas, señorita María Modesta Manuela Martín Ruiz, impuso la flor natural al poeta galardonado, don Antonio Rodríguez Llanillo a quien también hizo entrega del premio, al que tan merecedor se ha hecho por el brillante trabajo presentado a estos Juegos Florales, y que fue leído a continuación. El poema presentado y galardonado se titula «Raíz de mi palabra», tras cuya lectura, el poeta don Antonio Rodríguez Llanillo, fue largamente aplaudido.

A continuación, el sacerdote burgalés, don Jaime Luis Valdivielso Arce, poeta y escritor, miembro de la Tertulia Literaria «Artesa», que actuaba de mantenedor designado por la Institución «Fernán González», comenzó su discurso resaltando la importancia de los Juegos Florales, como fiesta extraordinaria en la liturgia de la palabra poética y reconociendo el agradecimiento a don Conrado Blanco por patrocinar estas fiestas poéticas, que se están desarrollando en las cabezas de partido, para exaltar los valores de los hombres y de las tierras de las respectivas comarcas. Una vez hecha una cálida exaltación de Castilla, de Burgos y de Villadiego, pasó el mantenedor de estos Juegos Florales a exponer el fin que la poesía debe desempeñar en la sociedad como medio y camino para la comunicación humana.

Puso de relieve la importancia de la poesía popular en la literatura castellana como medio expresivo y la necesidad de que la poesía siempre su raíz popular, al mismo tiempo que se fije como su destinatario genuino al pueblo y que no

sea únicamente privilegio de grupos selectos.

Siempre exponiendo su tema centrado en la poesía, se detuvo el mantenedor en las dificultades que se interponen entre los poetas y el destinatario de sus versos que debe ser todo hombre, así como hizo notar los medios para conseguir que la poesía actual sea conocida por los hombres de hoy, sin esperar a que los poetas mueran para reconocer su valor literario. Para finalizar y resumiendo su brillante discurso dijo:

«Aquí en Villadiego, patria del insigne religioso, laborioso escritor y extraordinario historiador como fue el Padre Flórez, al celebrar estos Juegos Florales, primeros que se celebran en esta villa, debe quedar muy claramente plasmado nuestro amor por todas las cosas que son genuinamente nuestras, en una exaltación jubilosa y realista de los valores que nuestras tierras y nuestros hombres encierran y guardan, quizás ignoradas por nosotros mismos, quizás poco valoradas por los que tenemos la fortuna de poseerlas».

Debiera quedar clara la necesidad que tenemos de captar, comprender, saborear y vivir la poesía que encierran nuestros campos, nuestros pueblos, de nuestro inmenso cielo azul, las noches estrelladas y las espigas maduras, la mirada de nuestros niños y de nuestros ancianos, nuestras propias manos, el trabajo... y el amor.

Es necesario lo que verdaderamente es la poesía, la que los poetas nos traen con su voz que hace que el alma se despierte y se serene, y que nos estimula a vivir en paz, en un mundo hecho para la paz.

Ojalá que los Juegos Florales mantengan encendida en los pueblos la llama de esta antorcha de la poesía que debe iluminar nuestro mundo para la paz.

El mantenedor don Jaime Luis Valdivielso escuchó grandes aplausos

Unas palabras de agradecimiento del alcalde señor González de Juana cerraron el brillante acto literario

### EN CASTROJERIZ

Los actos se iniciaron en Castrojeriz con una solemne misa, a las doce del mediodía, en la iglesia de Santo Domingo y oficiada por el R. P. Fray Valentín de la Cruz, C. D., académico de la Institución «Fernán González», el cual tuvo a su cargo la homilía evangélica, asistiendo el Ayuntamiento en corporación presidido por su alcalde don Angel Ruiz Garrastazu; diputado provincial y alcalde de Villasandino, don Braulio Grijalbo; todas las fuerzas vivas de Castrojeriz; la «Reina» de las fiestas, señorita María del Pilar Cobos y damas de su Corte de honor; poeta galardonado, don José María Fernández Nieto; secretario de la «Mesa de Burgos» en Madrid y otros burgaleses oriundos de Castrojeriz o de pueblos de su comarca que, residiendo fuera de la patria chica, se asociaron a los Juegos Florales.

Después de la misa hubo una vistosa exhibición de bailes típicos ejecutados por el Grupo de Danzas del Círculo Católico de Obreros, y seguidamente, en

el Teleclub de la villa, se celebró la brillante fiesta literaria, presidida por la «Reina», señorita María del Pilar Cobos y su Corte de honor, asistiendo autoridades y representaciones así como numerosas personas, adultos y jóvenes.

En primer lugar, don José María Francés, pronunció unas palabras de presentación de la fiesta, subrayando la personalidad del poeta galardonado, don José María Fernández Nieto y del mantenedor de los Juegos Florales, R. P. Fray Valentín de la Cruz, C. D., dedicando también un cariñoso recuerdo a don Conrado Blanco, para el que pidió un aplauso en reconocimiento a su burgalesismo y generoso mecenazgo al instituir dichos premios. El propio señor Francés dio lectura al texto del fallo por el que se otorgaba el premio correspondiente al partido de Castrojeriz a don José María Fernández Nieto, al que el alcalde, don Angel Ruiz, entregó el premio dotado con 25.000 pesetas y la «Reina» la flor natural, mientras los asistentes tributaban al laureado poeta calurosos aplausos.

A continuación, don José María Fernández Nieto, dedicó un madrigal a la «Reina», señorita María del Pilar Cobos y a su Corte de honor, declamando el poema premiado que constituye una original creación literaria del famoso escritor, que se adentra en el verso con unción de peregrino jacobeo

Apagados los aplausos con que los asistentes acogieron su poema, hizo uso la palabra el mantenedor, Fray Valentín de la Cruz, C. D., que saludó a la «Reina», damas de su Corte, autoridades y vecindario, felicitando al poeta por sus renovados galardones y se centró en el tema, renunciando a descubrir las bellezas y la historia particular y general de Castrojeriz para buscar la definición real e histórica de la gloriosa villa burgalesa a la que calificó de «raíz de la libertad». Esto se prueba —añadió el mantenedor— por los hechos históricos de la conquista de Castrojeriz, su vigilancia sobre el campo de Muño que era la despensa de la España cristiana, la conquista de Roa que hace el señor de Castrojeriz en el año 912, y se resalta en el célebre fuero de Castrojeriz del año 974 en el que se constituye la Caballería villana que es —subrayó— la exaltación del pueblo frente a los peligros del absolutismo de realza y de la alta nobleza, los peligros del absolutismo en el famoso camino de Santiago, donde Castrojeriz, en su monasterio de San Antón, daba la libertad a los cuerpos y a las almas... y todo este proceso culmina con Antonio de Cabezón el ciego, que escapa a la libertad por la música.

Sobre estas ideas, Fray Valentín de la Cruz desarrolló una elocuente pieza oratoria y poética, en la que puso de relieve sus grandes conocimientos de la historia de la villa y su partido, siendo premiado su discurso con calurosos aplausos.

Al final de la brillante sesión literaria, hubo una comida, celebrándose así el programa de los Juegos Florales coincidentes con las fiestas de Castrojeriz.



He aquí dos placas de los Juegos florales celebrados el domingo en Villadiego (Foto CUASANTE)

## TRES MUERTOS Y VARIOS HERIDOS POR ACCIDENTES DE CIRCULACION EN NUESTRA CIUDAD Y PROVINCIA

### El tren atropelló ayer a un sexagenario

Tres muertos y varios heridos, algunos de carácter grave constituye el balance de accidentes de circulación registrados en nuestra ciudad y provincia el domingo y ayer, lunes.

A las cinco y cuarto de la tarde del domingo, en término municipal de Sasamón y cuando se dirigían a Melgar para asistir a la final del trofeo «Pisuerga» tres jóvenes burgaleses sufrieron un gravísimo accidente de tráfico. Al llegar al kilómetro 142,500 de la carretera general Logroño-Vigo el automóvil matrícula M-921.526 se salió de la calzada y chocó contra un árbol en una curva, con tan mala fortuna que resultó muerto uno de los viajeros, el joven don Ricardo-Jesús Zamora Cuesta, natural de Cervera de Pisuerga (Palencia), de 20 años, soltero, estudiante que tenía su domicilio en Avenida del Cid número 15.

Sus acompañantes don Cirilo Lozano Ortega, de 26 años, soltero, empleado, con domicilio en San José número 2 y el conductor don Carlos Irazusta Claret, de 22 años, también soltero y vecino de esta ciudad resultaron con heridas de pronóstico grave y leve, respectivamente, siendo traídos a Burgos y asistidos en la clínica de la Cruz Roja.

En la tarde de ayer se verificó el sepelio del desventurado estudiante don Ricardo-Jesús Zamora Cuesta, que era vicepresidente de la Sociedad Deportiva «El Nido», y el cual recibió cristiana sepultura en el cementerio de San José. Constituyó una impresionante manifestación de

duelo al que se sumaron numerosos deportistas y aficionados.

Descanse en paz y reciban sus deudos la expresión de nuestra más sentida condolencia.

### PERECE UNA JOVEN INGLESA

Sobre las cuatro y diez de la madrugada de ayer, en el kilómetro 315,300 de la carretera general Madrid-Irún, dentro del término municipal de Miranda de Ebro, el automóvil matrícula inglesa SGS-209-K que conducía el joven de Manchester don Michael Godfrey de 22 años, chocó con el autocar BI-101.548 que llevaba al volante el vecino de Baracaldo don José Montesinos Espino, de 33 años, casado.

Perdió la vida en este accidente la joven británica señorita Sheila Anne Greer, de

19 años, también vecina de Manchester que viajaba en el turismo, cuyo conductor sufrió heridas graves, siendo hospitalizado en Vitoria. El chófer del autocar resultó ileso

### PASTOR MUERTO POR EL TREN

A las cuatro y cuarto de la tarde de ayer, el tren «Iberia Expreso» número 309, procedente de Madrid-Chamartín, atropelló entre los pasos a nivel de San Julián y Las Casillas al pastor Manuel Moro Valdivielso, natural de Lagunilla de Esgueva (Valladolid), de 65 años, soltero que tenía su domicilio en Vivar del Cid, y el cual pereció en el acto, traumatizado.

El tren detuvo su marcha y una vez separados de la vía los restos mortales de la víctima y tras las diligencias de rigor por parte del jefe del convoy, éste reemprendió la marcha, dándose aviso a la autoridad judicial que se constituyó después en dicho lugar, ordenando el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito judicial.

### DOS PERSONAS GRAVEMENTE HERIDAS EN ARANDA DE DUERO

En Aranda de Duero el peatón Teodoro Baños San Juan resultó gravemente herido al ser atropellado por la motocicleta SS-15.168 que conducía Félix González Rincón, y otro peatón, Eloy Barbadillo Delgado sufrió lesiones graves al atropellarle un ciclomotor que montaba Antonio Garrido Nebreda que resultó herido leve. (f)Tvv- sl6f.,G yantYn

¿QUE ES...

## MEN'S?

### CAZADORES

ADMITIMOS SEIS SOCIOS

para coto en la provincia de Burgos. Interesados llamar al teléfono 208622. BURGOS.

# LA CONTAMINACION EN LOS RIOS

Es importante el incremento observado últimamente en el Arlanzón

También se observa un aumento en el Duero

**Necesidad de establecer depuradoras en las poblaciones importantes**

En su número del pasado domingo, el periódico «Arriba» publicaba un amplio trabajo dedicado a la contaminación de nuestros ríos, redactado por un grupo de redactores de dicho periódico, en colaboración con un equipo de científicos tan significativo, como es el integrado por D. José Catalán Lafuente, doctor en Ciencias Químicas, jefe de la Sección de Contaminación y Depuración de Aguas del Instituto de Fermentaciones Industriales del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, doña Josefina Morá Durán, licenciada en Ciencias Químicas; D. José Cabo Ramón, doctor en Medicina y D. José Luis Velasco Díaz, biólogo, todos pertenecientes a dicha Sección.

En ese trabajo se señala que el problema de la contaminación de los ríos aún no es general, si bien empieza a preocupar de forma alarmante, indicándose que aún se está a tiempo de poner remedio, el cual no sería excesivamente caro.

Se comprende en el mismo un estudio de todas las cuencas españolas con capítulos dedicados al hombre, como víctima y protagonista de este fenómeno; análisis del progreso y el deterioro del medio ambiente; la destrucción del equilibrio de la biosfera y los vertidos industriales y la contaminación del agua.

En el estudio referido a la cuenca del Duero, en el autorizado Informe se señala lo siguiente:

#### CUENCA DEL DUERO

En general no se observa una polución intensa en las aguas de los ríos de esta cuenca, aunque, a veces, se hayan producido cambios de color de las aguas y elevada mortandad de peces a consecuencia de vertidos de factorías situadas en las márgenes. Se observa un aumento paulatino del ión amonio en el río Duero, desde su nacimiento, hasta Aranda de Duero. A partir de esta localidad, la concentración de este ión sufre alternativas.

Se ha observado el bajo contenido en oxígeno disuelto en el Pisuerga, lo que, unido a la apreciable concentración del ión amonio y a la alta DQO, indica que puede haber contaminación importante en desfavorables condiciones de caudal. Los valores hallados por la DBO son bajos, excepto en Aranda, mientras que los de DQO están, en general, por encima de los límites de potabilidad. Al igual que ocurre con los nitritos, el análisis bacteriológico indica una afluencia importante de los grandes núcleos de población. En resumen, la contaminación de la cuenca es de carácter local, sin que se pongan de manifiesto tendencias acusadas de tipo general, que permitan estudiar la contaminación de la cuenca como unidad.

Dato importante es el incremento de la contaminación del río Arlanzón, como consecuencia de la instalación de un Polo de Promoción Industrial en Burgos. Estas observaciones se han obtenido de varios muestreos a lo largo del río principal y sus afluentes principales.

**RESUMEN**  
Debido entre otras causas, a su carácter torrencial, que favorece la aireación y la oxigenación, los ríos españoles tienen un gran poder de autodepuración. Hay un empeoramiento general en los períodos de estiaje, con aumento notable de la polución por falta de dilución de la carga contaminante, que se mantiene casi constante.

Todos los ríos que tienen asentadas poblaciones de cierta importancia en sus orillas, presentan contaminaciones bacteriológicas durante su trayecto por las mismas, como consecuencia de los vertidos de aguas negras sin tratar. Estas contaminaciones son, más o menos, persistentes, dependiendo del volumen de aguas negras, caudal del río, velocidad de la corriente, etc.

Por esto es muy importante el establecimiento de estaciones de tratamiento en todas las poblaciones importantes.

# «Ante la delincuencia que invade el Mundo, las fuerzas del bien deben afirmarse con mayor sabiduría y coraje»

Palabras del Papa, en Castelgandolfo

Castelgandolfo. — (Italia). (Efe). — El Papa Pablo VI se ha mostrado apenado por la delincuencia de todo tipo que invade el Mundo, en su habitual discurso a los fieles del mediodía del domingo, congregados en el patio de su residencia de verano de Castelgandolfo, donde el Pontífice pasa actualmente una temporada de descanso.

«Amadísimos hijos: ¿no experimentáis también vosotros un sentido de pena y de tristeza al tomar conocimiento cada día, siempre con creciente gravedad y frecuencia, las infaustas noticias de una inoble delincuencia que infesta las crónicas de cada país? ¿Pero, qué está sucediendo? ¿Dónde estamos y adónde iremos a parar? Delitos de todo género, premeditados, organizados, desaprensivos, por robo, por rapiña, por extorsión, por chantaje, por estafa, por venganza, por sabotaje, por odio tribal, por pasión política, violando toda ley humana y civil, secuestrando y asesinando inclusive a personas inocentes, robando cuanto es posible, desviando hasta los aviones, resistiendo con armas en la mano a los guardianes del orden, insidiando la incolumidad de gente extraña, burlando las normas de defensa pública, etc., y todo esto por codicia de dinero o por odio político,

cuando no por criminal locura».

«Y aún nos preguntamos con dolor y estupor si no hemos arribado a una crisis de costumbres y de civilización, y si ya no valen más los principios morales sobre los cuales creíamos fundada la conducta del hombre evolucionado y la consistencia de la adelantada sociedad. Y sin embargo, no debemos dejarnos invadir por el temor y el pesimismo. Debemos tener confianza».

«En primer lugar, porque la suma del bien es inmensamente superior a aquella del mal. En segundo término, porque la indignación provocada por estos males es todavía un signo de salud moral y un válido apoyo a las instituciones que operan para impedir y para reprimir estos deplorables, pero no insuperables, desórdenes, y es un estímulo a la conciencia colectiva para remon-

tar las causas de tantos desluzamientos morales».

«Tener confianza en nuestro tiempo y en nuestra sociedad no significa permanecer impassibles. Es menester que las fuerzas del bien se afirmen con mayor sabiduría y con mayor coraje. Algún remedio debe ser puesto a las raíces psicológicas de la mentalidad moderna: observad cuántos incentivos al desorden moral se encuentran hoy en los espectáculos licenciosos, en la publicidad indecente, en la literatura pornográfica, en la indulgencia que el agnosticismo moderno concede, o más bien, defiende, para cualquier comportamiento indiferente a las normas éticas».

«Nosotros cristianos especialmente, debemos dar el ejemplo —concluyó el Pontífice— de una sensibilidad moral más digna y, como enseña el Evangelio, más exigente y más austera, sin tímidos escrúpulos».

## COCCINELLA

Muebles de cocina modelos exclusivos  
Directamente de fábrica

PRECIOS ESPECIALES

Clunia, 8 y carretera Logroño 19 - BURGOS

# Guía médica

### Abelardo Carazo

MATERNÓLOGO DEL ESTADO

PARTOS y GINECOLOGIA  
Vitoria, 31 - Teléf. 203591

### Jerónimo Iglesias

MEDICO DENTISTA  
RAYOS X  
Vitoria, 141, 1.º Juan XXIII

### H. Urbano Terrón

TRAUMATOLOGIA, HUESOS y ARTICULACIONES  
Consulta, de 12 a 2 y horas concertadas  
Pza. de la Cruzada, 1, 3.º, B  
Teléfonos 209810 y 202774

### F. Infante Abajo

MEDICO DENTISTA  
Sanz Pastor, 14, 2.º, Dcha.  
Teléfono 206617

### S. IÑIGO OCULISTA

Lain Calvo, 17, 1.º. Tf. 209923

### AGUSTIN RIVAS

PARTOS ENFERMEDADES y CIRUGIA DE LA MUJER  
Avenida del Cid, 6, 5.º. A  
Teléfono 208832

### José Luis Rica Rica

FOCOGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfono 201865

### Ramón Llorente

Traumatología, Huesos y Articulaciones  
Consulta, de 11,30 a 2,30  
Queipo de Llano 2, 4.º, Izquierda (frente Establecimientos Campo) Teléfonos 203900 y 204781 y Clínica de San Juan de Dios, de 4 a 5,30

### Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGO

Espolón, 2 - Teléf. 209349

### MIGUEL CAMPO

FOCOGINECOLOGIA  
Del Igualatorio Médico Colegial  
Edificio EDINCO, despacho 406. - Vitoria 17 Tf 205207

### V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL  
Traumatología y ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 - Horas concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 206453

### José Llorente

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Pediatría y puericultura  
Avenida Sanjurjo, 39, 1.º C.  
Consulta de 3 a 7 y horas a convenir  
Teléfonos 203900 y 201594

### DR. MOVILLA C.

Neuropsiquiatría  
Electroencefalografía  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8 (Edificio Para), 1.º. C  
Teléfono 224922

### R. PLASENCIA

OFTALMOLOGO

Consulta, de 5 a 7, excepto sábados  
Avenida Reyes Católicos, 10, 2.º. C. - Teléf. 224957

### Jesús Llorente

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Pediatría y puericultura  
Igualatorio Médico Colegial  
Consulta, de 12,30 a 2  
Teléfonos 203900 y 201594  
Avenida Sanjurjo, 39, 1.º. C.

### Graduación gafas Técnicas modernas OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO, 28

### Rodrigo de Sebastián

José M. de Sebastián

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º, D.  
(Edificio Gasset)  
Teléfono 203789

### M. A. Ruiz de Temiño

DENTISTA

San Juan, 3, 2.º - Tf. 204370

### J. M. FRANCES GIL

MEDICINA INTERNA  
RAYOS X  
Consulta, de 10 a 1 y 5 a 6,30  
Plaza de Vega - Tf 205446

### JOSE CARAZO

PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja  
Vitoria, 31 - Teléf. 203591

### Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO  
Alonso Martínez, 7  
Teléfono 200393

### Técnicas modernas IZAMIL

### V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO y NUTRICION  
METABOLIMETRIA  
Análisis clínicos. Rayos X  
Consulta, de 10 a 1 y de 4 a 6  
Vitoria, 20. 1.º - Tf 203667

### Dr. RENEDO

CIRUGIA VIAS URINARIAS  
Consulta, de 11 a 1  
Concepción, 15, 2.º Tf 207376

### José M. Molina Ariño

Maternólogo del Estado  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Conde Jordana 3 Tf 203319

### A. LOPEZ GOMEZ

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Espolón, 28 - Teléf. 203577

### Maximino Ortiz Pérez

CIRUGIA y TRAUMATOLOGIA  
Calle Madrid, 10, 1.º  
Teléfono 205001

### José M.º Alvarez Iovar MEDICO DENTISTA

Consulta, de 10 a 1 y de 4 a 7  
Avda. Reyes Católicos «Edificio Para», 2.º. C. Tf 222793

### JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Consulta, de 6 a 7 y horas convenientes  
Juan XXIII, 16, 1.º  
Teléfono 200611

### F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR  
RAYOS X  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Consulta, de 11 a 2 y horas convenientes  
Avenida del Cid, 36, 3.º

### M. Sánchez Dueñas

Neurólogo, Neurocirujano  
Electroencefalografía  
Calle Madrid 24, 4.º B  
Consulta de 4 a 6, excepto sábados

### DOCTOR MIGUEZ

Aparato digestivo

Plaza Cruzada, 1  
Teléfono 202512

### A. GOMEZ LOPEZ

CORAZON Y PULMON  
Del Hospital Militar  
San Cosme, 2, 3.º, derecha  
Teléfono 205590

### EDUARDO CARDERO RADIOLOGO

San Pablo, 22  
Teléfonos 206027 y 222137

Ajustadores, Mandrinadores y Rebarbadores  
Se precisan en:

### I. S. S. A.

Fábrica de maquinaria de Arte Gráficas.  
Zona Industrial de Gamonal Villmar.  
Teléfonos 22 16 67 y 22 39 71. BURGOS.

(R. O. C. Núm. 1.935)

ESPAÑA TIENE UNA FORMA DE SER Y HAY QUE RESPETARLA.— De ningún modo podemos volver atrás en la Historia y traer en olor de triunfo los partidos políticos que nos condujeron al desastre. Si en nombre de una falsa unificación de Europa se quiere dividir de nuevo a los españoles, mal servicio se prestaría a cuanto para nuestra Nación ha supuesto el Movimiento unificador. A él hay que seguir fieles, pero exigentes con su fertilidad.

Esa es nuestra forma de ser y frente a ella no prevalecerá ningún infundio, ningún deseo de entregarnos de nuevo a la subversión. Que los arqueólogos políticos busquen para sus diversiones otros terrenos de ensayo. Aquí ya tuvimos bastante con la experiencia adquirida. Seguiremos siendo como somos. Dispuestos a colaborar con todos aquellos que correspondan sin exigencias intolerables a nuestra generosidad.—«Arriba».

REACTIVACION, ¿PARA QUE? «El Noticiero Universal» (Barcelona) 18 de Septiembre 1972. (Página 21. Comentario por Gumersindo Ruiz.

Parece que las cosas marchan bien en nuestra economía: las reservas de divisas en auge (aunque mal utilizadas), el coste de la vida subiendo, pero no demasiado, y la producción industrial en franca convalecencia. Como colofón, las exportaciones e importaciones aumentaron a buen ritmo. Un hermoso panorama apenas ensombrecido por el paro que, pese a ser los meses de verano pródigos en empleo se resiste a descender en forma notable. Que el árbol de la reactivación o recesión no nos haga perder de vista el bosque del proceso de desarrollo del país. Sin necesidad de muchas cifras: a la nueva fase de ligera expansión que se avecina, seguirá, en un nuevo vaivén, otra contracción: es el aspecto superficial del crecimiento, el que acapara casi toda la atención. Las «derechas» de la economía ya es-

tán diciendo que quizá creemos demasiado aprisa y que tal vez vamos a pasarnos de nuevo. Dentro de poco se cumplirá el primer aniversario del III Plan. ¿Cómo se utiliza? La separación entre coyuntura y plan, más que divorcio, es una permanente riña conyugal: se crece porque sí, sin fórmula de dominio del crecimiento económico.

INQUITUD POR LOS PRECIOS. «El Alcázar» (Página 2). Editorial

No queremos desmesurar el alcance efectivo de las subidas, pero tampoco podemos minimizarlas. Hay subidas que importan más por lo que significan psicológicamente que no por lo que suponen prácticamente. La atención preferente a los precios de los artículos alimenticios es lógica, dada su repercusión en el gasto de una familia media. Se insiste en que el libre juego del mercado es el que debe resolver el problema de los precios alimenticios. Es posible que así sea, pero en España no se ha podido ver todavía el resultado estabilizador de la política de mercado. Los consumidores, los productores y el Gobierno están de acuerdo en una política de transparencia de mercado. En lograrlo estriba, además, la posibilidad de mantener precios estables.

ESTIMULOS FISCALES A LA INVERSION. «ABC» (Página 14). Editorial.

Una de las variables que más se resienten en las fases de recesión es la inversión. Para hacer frente a esta situación se adoptaron medidas de matiz coyuntural, entre las que destaca la desgravación fiscal por inversiones. Se han hecho públicas algunas cifras que revelan la importancia de la medida: se han acogido a ella alrededor de dos centenares de empresas, que representan un volumen global en torno a los 100.000 millones de pesetas. Ello supone un ahorro por parte del sector empresarial de unos 7.000 millones de pese-

tas. Conviene precisar que esta medida es un incentivo a la inversión y no un apoyo específico a la autofinanciación. La consecuencia es doble: de un lado, no se discrimina entre las distintas fuentes de financiación

de la inversión. Por otra parte, no se hace depender el nivel de la inversión ni el momento de realizarla de una posterior afluencia de recursos, con lo que los efectos positivos son prácticamente inmediatos.

## EL ESQUEMA DE LAS PROTEINAS Y DE LAS MACROCELULAS, INDICE DE LA SENECTUD

- ★ La síntesis de los albúmenes varía según la actividad y afecta a los órganos a lo largo de la vida
- ★ Puede retardarse la vejez actuando sobre los componentes de las células

★ ☆ Por V. FROLKIS ☆ ★

Hace mucho que los médicos advirtieron una paradoja de profundo asentido biológico: suele ser más fácil determinar la edad del hombre por su aspecto, que por las características numéricas de los síntomas vitales de su organismo. En efecto, la tensión arterial, la cantidad de azúcar en la sangre, el equilibrio de ácidos y alcalis, el potencial de las membranas de las células y otros índices no varían sustancialmente durante el envejecimiento. Está clara, que tras esta invariabilidad se ocultan profundos e importantes cambios. ¿Qué cambios son éstos? ¿En qué reside su esencia?

Resulta que durante el proceso del envejecimiento, no sólo se produce la extinción del organismo, sino que también surgen importantísimos mecanismos de adaptación. La vejez no es un ininterrumpido retroceso, son también varios exitosos "contraataques" emprendidos en forma planificada sobre la base de importantes dispositivos biológicos.

El minucioso estudio de los mecanismos de adaptación puede y debe hallar los "puntos de apoyo" para las medidas prácticas que contribuyen a prolongar la vida. Los científicos saben que en la molécula de ácido desoxirribonucleico, que se halla en el núcleo de la célula, hay una especie de "diseño" del organismo, cuya encarnación se produce por medio de los mecanismos de la síntesis de las proteínas. De acuerdo con dicho "diseño", que se encuentra en cada célula, se verifica, también, el constante "entretenimiento" del organismo —los procesos de autorrenovación se operan en él permanentemente.

La molécula de ácido desoxirribonucleico comprende en sí genes estructurales y reguladores. Los estructurales son los que llevan, precisamente, el "diseño" del albumen y los reguladores, los "cuadros de mando" desde los que se determinan la consecuencia y la intensidad de la labor creativa.

### GENTES REGULADORES

Los cambios relacionados con la edad llegan primeramente a los genes reguladores, que reducen las posibilidades de que se forme en la célula excesivo albumen. Las consecuencias de esto se puede comprender en el ejemplo siguiente. Es sabido, que en las células de cualquier órgano, cuando su actividad es intensa y prolongada, comienzan a sintetizarse intensamente albúminas para garantizar dicha actividad. Al aumentar el contenido de albumen, crece el tamaño de las células y, por consiguiente, el peso del órgano. Digamos el corazón de los deportistas es más grande y fuerte que el de los hombres que no practican ningún deporte. Así aproximadamente, se desarrolla la hipertrofia de adaptación del corazón cuando se eleva establemente la tensión arterial o cuando se produce afecciones. En la vejez, sin embargo, la reducción de la capacidad de las células para la intensa síntesis del albumen limita el desarrollo de una similitud hipertrofia adaptadora de los órganos.

En etapas posteriores de envejecimiento surgen cambios sustanciales también en los genes estructurales. Esto conduce a que se acumulen en las células albúmidas "envejecidas".

### ENVEJECIMIENTO NO CAOTICO

El envejecimiento del organismo no se produce en forma caótica: existe una consecuencia regular en los cambios que se operan en la actividad de distintas células y de algunos sistemas (nervioso central, endocrino, cardio-vascular y otros), una especie de programa de envejecimiento. En el curso de este proceso no sólo surgen alteraciones y deterioros, sino, como ya se ha señalado, mecanismos de adaptación también. Al mismo tiempo, los cambios programados crean en el aparato hereditario "puntos vulnerables", en los que influyen los residuos nocivos de la actividad vital acumulados.

De aquí se desprende dos deducciones prácticas de suma importancia: Primero, el tratamiento y la profilaxis para retener los ritmos del envejecimiento deberán orientarse a cambiar el programa hereditario y a prevenir el que se vayan acumulando en la célula productos nocivos de la actividad vital o a neutralizarlos. Segundo, el programa del envejecimiento no es fatal, su conocimiento nos permite inmiscuirnos en la marcha del proceso.

El incremento de los cambios en la síntesis del albumen conduce, a fin de cuentas, a la muerte de parte de las células, cuya cantidad, en un organismo camino de la senectud, va disminuyendo progresivamente, mientras que sobre las que quedan aumenta la carga: éstas "traba-

jan" al máximo de sus posibilidades hasta en condiciones normales.

La información que envían los centros neurálgicos hacia las zonas periféricas y que recibe de ellas se distribuye por el organismo mediante potenciales eléctricos, que corren por la red nerviosa. Como regla, el aspecto cualitativo especial de la información se determina no por la magnitud de los impulsos, sino por su número y frecuencia y por la variedad de los ritmos de la excitación. En la vejez se reducen las posibilidades de regenerar y de conducir altas frecuencias se debilita la influencia nerviosa sobre los tejidos.

En el organismo la regulación se efectúa también mediante vía humoral, con ayuda del flujo sanguíneo que portan a los tejidos las hormonas y otras sustancias activas. El proceso de envejecimiento conduce al aumento de la sensibilidad de las células a muchos irritantes químicos, lo que hace inertes a los tejidos, cuya reacción resulta más lenta, retardada.

En los mecanismos de envejecimiento juega un papel extraordinario el sistema nervioso central. De este órgano superior de regulación depende lo perfecto que sean los mecanismos de adaptación que garantizan la duración de la vida. Pero, cuando los cambios producidos por la edad afectan al propio sistema nervioso central, éste se convierte en el principal factor de envejecimiento. Por ejemplo, en el curso del proceso de senectud comienza a desorganizarse la actitud del hipotálamo, sector del cerebro que determina el estado del medio interno del organismo. Este conduce a sustanciales cambios en las funciones de las glándulas de secreción interna, de los órganos internos, y a la alteración del metabolismo.

Lo que ya se conoce hoy argumenta la posibilidad real de influir benéficamente en los ritmos y en el curso del envejecimiento y en la prolongación de la vida. Claro, que se deberá obrar con gran cautela al trasplantar los resultados obtenidos en experimentos de laboratorio al hombre. No obstante, los datos obtenidos por los biólogos en laboratorios son esperanzadores. Ya se ha conseguido hoy prolongar la vida de animales en 1,2 y 1,3 veces en comparación con la "normal". Este efecto ha sido producido por la ampliación de un grupo de sustancias especiales antioxidantes, que "rejuvenecen" la célula, fijando los radicales libres extraordinariamente activos que se forman en ella durante el proceso de oxidación, contribuyendo así a conservar íntegro el aparato hereditario. Ha resultado muy eficaz también la alimentación de buena calidad, con las albúmidas y vitaminas imprescindibles para el desarrollo del organismo, pero limitada en contenido de hidratos de carbono. Los animales alimentados de esta forma desde la más tierna infancia hasta la más avanzada (según las condiciones de su género) edad, en la vejez por su aspecto y por varios índices biológicos se mantenían como en su edad más "próspera".

La vida de la célula es una cadena de incesantes alteraciones. Para protegerla de las consecuencias nocivas ella posee muchos mecanismos, que reparan sobre la marcha los deterioros, entre los que se halla el sistema de reparación (restauración) de la integridad del aparato hereditario. Si el origen del envejecimiento está realmente relacionado con la alteración de la estructura de la "molécula de la herencia", la intensificación de las posibilidades de este sistema conducirá el aumento de la actividad vital de las células y, por consiguiente, del organismo en general. Los cambios primarios del envejecimiento se desarrollan también en los genes reguladores. El uso de las sustancias que los frenan temporalmente y restauran su actividad es muy prometedor.

La teoría de adaptación y de regulación del envejecimiento abre también otras vías para utilizar los mecanismos de adaptación. Por ejemplo, es sabido que en el abastecimiento energético de la actividad de una célula en vía de envejecimiento aumenta el papel del ácido cítrico, que se forma en el organismo de las albúmidas, los hidratos de carbono y las grasas. Si se introduce artificialmente, eludiendo los eslabones del metabolismo de estas sustancias deterioradas, aumentará considerablemente el potencial energético del corazón. Esta u otra influencia semejante es muy prometedora.

Actualmente la causa principal de la muerte suele considerarse que es la enfermedad del sistema cardiovascular y las nuevas formaciones malignas. Debemos señalar que la prevención de estas dolencias y la búsqueda de los medios para influir en el proceso de envejecimiento no son tareas consecutivas, sino a resolver simultáneamente.

Copyright Fiel-Servicios especiales EFE-APN.

## SE VENDEN

### NAVES CENTRICAS 550 m.2

- Calle Madrid (Frente Parque de Obras Públicas)
- Entrada para camiones
- Si interesa con vivienda

INFORMES: Llamar a los teléfonos 203612 y 208309

PARA EMPRESA DE PREFABRICADOS DE HORMIGON DE AMBITO NACIONAL

SE PRECISA:

### JEFE DE FABRICA

- Características principales que debe reunir:
  - Formación Técnica de grado Superior o Medio.
  - Conocimientos de Calderería y Electricidad.
  - Preferible alguna experiencia en hormigón armado o pretensado.
  - Facilidad para las relaciones humanas y laborales dentro de la Empresa.

- Se ofrece:

- Sueldo a convenir según valía y experiencia del candidato.
- Revisiones salariales anuales.
- Empresa estable y solvente.
- Residencia en Valladolid.
- Garantizamos absoluta discreción durante el proceso selectivo y devolución de la documentación enviada.

Ha recibido el encargo de asesorar en la selección. Escribir enviando "currículum vitae" a su Departamento de Psicología Industrial. Referencia JF 18. La Pasión, 13-7.º. VALLADOLID. Ref. 3.



# Comienza la convención nacional republicana a presencia de la esposa de Nixon

## Elegirá el candidato para 1976

MIAMI BEACH (Florida) (Por Robin Smyth, especial para "Logos-Daily Mail"). — Representa una pregunta de poco tacto, hecha a quienes esperan que su líder sea reelegido en el poder, pero resulta irresistible preguntar en este ambiente de la convención nacional republicana "¿quién cree usted que derrotará a Richard Nixon?".

El partido que actualmente gobierna América abrió aquí su convención ayer con un gigantesco "picnic" familiar, que fue presidido por Pat Nixon la primera dama de la nación.

Como avispa alrededor de un pastel, unos quinientos melendunos manifestantes picoteaban en torno a los lujosos automóviles que llevaban a los magnates del partido a la recepción benéfica ofrecida en el hotel Fontainebleau. Poco después se intercambiaban los primeros golpes de la convención, al aterrizar la primera porra policial en la cabeza de un manifestante y las dos primeras millonarias que entraron al hotel vieron sus elegantes vestidos manchados por huevos podridos y su dignidad insultada por palabras obscenas. En contraste con esto, en el interior del hotel todo era confort, suavidad y confianza. La atmósfera está más en el futuro y se afilan los dientes pensando en la crisis que sufrirá el partido republicano cuando dentro de cuatro años el presidente Nixon se vea forzado a terminar su democrático reinado. Ninguno de los republicanos leales le dan ahora importancia a los manifestantes de la calle, a la guerra del Vietnam o a los planes de McGovern, ya que nada de esto lo consideran obstáculo para la victoria en las próximas elecciones, pero sí piensan que la maquinaria Nixon debe estar engrasada adecuadamente para que pueda trabajar con eficacia otros cuatro años.

Pero en 1978, la era Nixon habrá alcanzado el límite de los ocho años y para entonces el partido tendrá que haber encontrado un digno sucesor que, además, tendrá que estar preparado para medir sus fuerzas con el senador Edward Kennedy.

De momento, los herederos de Nixon se

apuntan tímidamente y, en realidad, son los que atraen la atención de los delegados republicanos. Uno de ellos es el vicepresidente Spiro Agnew. Su confirmación como candidato de nuevo con Nixon al puesto que ocupa le da una fuerte posibilidad de ser el próximo hombre del partido en la oficina oval de la Casa Blanca.

Cuatro vicepresidentes han tomado el control de la nación por muerte inesperada del presidente en este siglo. Tres de los presidentes —cinco en total— que Estados Unidos ha tenido desde la última guerra mundial, fueron vicepresidentes anteriormente. Con el presidente Nixon en sus sesenta años y la constante amenaza de un posible asesinato, la capacidad de Spiro Agnew para desempeñar el puesto presidencial es la mayor preocupación de los republicanos. Y a pesar de que la mayoría de los delegados se inclinan por él, no hay dudas de que su calibre político deja lugar a la esperanza de sus rivales.

Nixon y Agnew tienen diferencia de criterios. Por ejemplo, Agnew ha estado siempre opuesto a la apertura hacia Pekín y se ha sabido ahora que el presidente Nixon estuvo hace varias semanas dispuesto a retirar su candidatura, pero mantuvo a su vicepresidente al saber que la inclinación del partido por él era demasiado fuerte.

Por tanto, el hijo de un emigrante griego, de 55 años, ha llegado a Miami con el completo apoyo presidencial y el permiso para ofrecer una nueva imagen de su habilidad política.

El primer plan republicano era mantener a Nixon en su condición de intocable hombre de Estado, estando encargado Agnew de arrojar todo el lodo posible en las aspiraciones de McGovern. Pero Agnew expresó su repugnancia a ser el hombre-hacha del partido y ha comenzado a cambiar de actitud hasta con sus grandes enemigos en el terreno periodístico, la Prensa del Este del país y las compañías de Televisión.

Existe, por tanto, una nueva táctica en la convención republicana. Y, mientras se estudia, se confía ciegamente en la victoria electoral.

# Sadat pide ayuda a Europa ahora que Egipto ha roto con los soviéticos

## Una «cumbre árabe» propone Riad

### Renovación del Gobierno jordano

París (Efe). — "Hice todo lo que pude para tratar de que nuestros amigos soviéticos comprendieran nuestro punto de vista—, pero los rusos no cumplieron sus compromisos", revela hoy el presidente egipcio, El Sadat, en unas declaraciones exclusivas al matutino parisiense "Le Figaro", en relación con la crisis entre Moscú y El Cairo.

El presidente egipcio precisa que las principales divergencias entre su país y la Unión Soviética se refieren a la "forma de comprender la psicología de nuestro pueblo y el suministro de armas esenciales a la protección de nuestro país".

Sadat insiste sobre el tema, haciendo notar que, "para los soviéticos, el problema de Oriente Medio es justamente uno de los muchos que existen entre ellos y los norteamericanos, los sitúan, probablemente, en cuarta o quinta posición de sus preocupaciones. Para nosotros, en cambio, es el problema número uno".

Tras señalar que su actitud fue una decisión "madurada ampliamente" y adoptada antes de que los norteamericanos y soviéticos se reunieran en Moscú, el primer mandatario egipcio desmiente categóricamente que actúan bajo presiones "por parte del ejército o de ciertos países árabes".

El Sadat define su actual posición de la siguiente manera: "América decía a Europa occidental que su flanco mediterráneo estaba amenazado por lo "soviéticos". Bien, pues ahora ya no hay más soviéticos aquí. Y no he establecido ningún acuerdo con los americanos, mi decisión es puramente egipcia. Ahora, lo que pido a Europa occidental, en respuesta a la iniciativa que he adoptado para ayudarla, es que ella nos comprenda también con la justicia que pedimos. Y que nos ayude con todos los medios. Por ejemplo, no creo que el embargo francés sea realista".

En cuanto a la solución política del conflicto árabe-israelí, Sadat declara: "No tengo una confianza excesiva en el papel que puedan jugar las Naciones Unidas, pero no tenemos ninguna objeción que desempeñe un papel".

#### PROPONE UNA "CUMBRE" ARABE

El Cairo (Efe). — El diario caiota "Al Ahram" anuncia hoy que Riad, secretario general de la Liga árabe y antiguo ministro egip-

cio de Asuntos Exteriores, ha propuesto la celebración de una reunión cumbre árabe, según informa la Agencia TAP.

Riad, precisa "Al Ahram", proyecta para el próximo día nueve de Septiembre una reunión de ministros de Asuntos Exteriores para preparar un plan de acción común contra Israel y propone después la reunión de una conferencia en la cumbre para aprobar el plan y reunir los medios necesarios para ponerlo en práctica.

#### FALLECE UN ALTO JEFE DE LIBIA

Tripoli (Efe). — El comandante Morarief, miembro del consejo de mando de la revolución libia, ha resultado muerto esta mañana en un accidente automovilístico, según informa la Agencia libia, en despacho que recoge la Agencia tunecina "TAP".

El consejo de mando de la revolución libia precisó que el comandante Moka-rief murió en acto de servicio, en el accidente.

#### REORGANIZACION MINISTERIAL EN AMMAN

Amman (Efe-UPI). — El

Rey Hussein ha renovado hoy su Gobierno, reemplazando a siete ministros entre los cuales figuran los del Interior y Asuntos Exteriores, carteras de gran importancia, han anunciado en palacio.

Fuentes políticas han manifestado que el Gabinete compuesto por 18 miembros, y a cuyo frente figura el primer ministro, Ahmed Lawzi, se dedicarán principalmente a los proyectos de desarrollo y económicos, así como a estudiar planes para conseguir la liberación de la ribera occidental del Jordán, ocupada por los israelíes desde la guerra de 1967.

#### INTENTO DE SABOTAJE

Netania (Israel).—La Policía informa haber encontrado y desarmado hoy una bomba de relojería, que pesaba alrededor de un kilo y cuarto, treinta minutos antes de que explotara en medio de cientos de personas en la playa israelí de Netania.

Un portavoz de la Policía informó que se creía que eran guerrilleros árabes los responsables de este intento de sabotaje.

#### DECLARACIONES DEL PRESIDENTE DE TANZANIA

Dar Es Salaam (Efe-Reuters). El presidente de Tanzania, Julius Nyerere, ha acusado hoy al presidente Idi Amin de racismo por ordenar la expulsión de miles de asiáticos que eran ciudadanos de Uganda.

En su primer comentario público sobre este asunto Nyerere dijo en su declaración: "Esto es claramente racismo y representativo de algo que los africanos están lamentando".

El presidente de Tanzania añadió que puede comprender la expulsión de los asiáticos que son ciudadanos británicos pero es imposible estar de acuerdo con la decisión de ordenar la marcha de los asiáticos que son ciudadanos de Uganda.

Este acto puede desembocar fácilmente en una matanza de aquellos que permanezcan en el país después de los 90 días de plazo fijo para su salida, previno el presidente Nyerere.

"O son ciudadanos o no lo son y si lo son se debe disponer concederles el mismo tratamiento que se concede todos los demás", declaró el doctor Nyerere.

El presidente de Tanzania hablaba en Swahili en la inauguración de un Instituto de educación situado cerca de esta localidad y sus declaraciones fueron recogidas por los periodistas de Tanzania que se encontraban presentes.

Julius Nyerere subrayó que Tanzania continuará respetando a todas las personas de acuerdo con los principios de la Unión Nacional Africana de Tanganica (TANU) en el poder, partido que afirma que todo el mundo es igual.

Pero añadió que los países que rodean Uganda no aceptarán asiáticos apátridas.

El Gobierno ha anunciado ya que no permitirá que los asiáticos expulsados de Uganda se asienten en Tanzania.

## Regresa a Bélgica el Príncipe heredero

Dio por terminadas sus vacaciones en Granada

Granada (Logos). — El Príncipe heredero Felipe de Bélgica, ha dado por terminadas sus vacaciones en la residencia de Motril de los Reyes de Bélgica. Presenció en Granada una actuación de los Festivales de España y posteriormente, en avión militar, emprendió regreso a la capital belga.

## CONFERENCIA REGIONAL IBEROAMERICANA

Se inició ayer en Buenos Aires

Buenos Aires (Efe). — Se inició hoy en esta capital la conferencia regional iberoamericana de organizaciones gubernamentales de las Naciones Unidas, cuyas deliberaciones se prolongarán hasta el próximo viernes en los salones del Centro de Cultura «San Martín».

En la sesión inaugural hicieron uso de la palabra el secretario general asistente de la oficina de información pública, de la O.N.U. Geniche Akatani; el subsecretario de Relaciones Exteriores de la Argentina, José María Ruda, y el secretario general adjunto para asuntos políticos especiales, Roberto Guyer en representación del secretario general del organismo mundial.

## EXACCION TRANSITORIA EN EL PRECIO ACTUAL DE LA HARINA Y EL TRIGO

Será satisfecha por fabricantes y almacenistas de harinas y el Servicio

Madrid (Logos). — Se crea, con carácter transitorio, la exacción reguladora del precio de harina y el trigo, que se exigirá con arreglo a las normas contenidas en un decreto de la Presidencia del Gobierno que publica hoy el «B.O.E.».

Tal exacción se crea como consecuencia de la revalorización de la harina de trigo. Gravará las ventas de trigo procedentes de existencias de campañas anteriores realizadas por el Servicio Nacional de Productos Agrarios.

Están obligados al pago de la exacción los fabricantes y almacenistas de harinas y sémolas y el Servicio Nacional de Productos Agrarios.

Las cuotas a ingresar serán las siguientes: en el caso de fabricantes o almacenistas de harinas y sémolas la cantidad resultante de multiplicar por el número de kilogramos de salidas de dichos productos la diferencia del precio correspondiente al aumento autorizado para el del trigo utilizado en la fabricación. En cuanto a las existencias que tengan en su poder el Servicio Nacional de Productos Agrarios, el resultante de multiplicar las existencias de trigo correspondiente a campañas anteriores a la de 1972-1973 por los aumentos de precio del mismo incluidos en el decreto 2.044/71, de 13 de Agosto.

Tratándose de fabricantes o almacenistas, la exacción se deventará en el momento de las salidas del produc-

to correspondiente de fábricas o depósitos, con destino al mercado. En el caso del Servicio Nacional de Productos Agrarios, el devengo se producirá en el momento de la salida del trigo de sus almacenes.

La recaudación por este concepto —en el período que se señala— se ingresará en el Banco de España y se contabilizará en la cuenta «Tasas y exacciones parafiscales». Con cargo a esta exacción se compensará al Servicio Nacional de Productos Agrarios las cantidades abonadas a los agricultores por incremento de precios del trigo.

## BOTONES

SE PRECISA

Presentarse en Hostal Rodrigo, Avenida del Cid, 42 (R.O.C. n.º 1951).

## VIAJANTE

Empresa distribuidora de importantes firmas de MAQUINAS-HERRAMIENTAS necesita viajante para Burgos y provincia. Imprescindible: carnet de conducir y servicio militar cumplido. — Seguridad Social, vehículo y otros incentivos a cargo de la Empresa. Escribir con amplias referencias profesionales a Mariano Rico, San Juan, 41. BURGOS.

# CONFERENCIA DE PRENSA DE HASSAN II

## Criticó la magnanimidad del Tribunal que juzgó a los culpables del atentado de Skhirat

(Viene de primera página)

Barcelona y vio a los F-5 escoltar al Boeing real. Dio orden inmediata de que regresasen a su base y no le escoltasen... Pero el plan de Ufki siguió el camino trazado, siendo ametrallado el avión.

El Rey Hassan reunió en el palacio de huéspedes de Rabat a varios centenares de periodistas del mundo entero, respondiendo a todas las preguntas que le fueron formuladas.

Sólo se negó a responder al enviado especial de la Radio y Televisión egipcia haciéndole al periodista, a su vez una pregunta: ¿Por qué el presidente Sadat no me envió telegrama alguno después del fallido atentado?

En dos ocasiones visiblemente molesto por la actitud caírota citó al presidente Sadat y aludió en términos despectivos a los gobernantes libios. También criticó a algunos periodistas franceses que se dicen especialistas de los problemas marroquíes o árabes, particularmente a Jean Lacouture de "Le Monde" y "Le Nouvel Observateur", calificándoles de producto del protectorado, al igual que el propio general Ufki.

Afirmó el Rey, en respuesta a una pregunta, que no había complicidad extranjera alguna. Negó que los aviadores norteamericanos de la base de Kenitra tuviesen la menor responsabilidad. Aclaró que hoy los países en vías de desarrollo tienen necesidad de técnicos para los modernos sistemas por lo que justificó la presencia en Kenitra de técnicos y consejeros norteamericanos en transmisiones.

"Si se produce algún día un ataque, por ejemplo, contra el presidente Anuar Sadat, no por ello se va a inculpar a los técnicos soviéticos". Dio el Rey de Marruecos algunos detalles sobre el ataque del Boeing el 16 de Agosto, afirmando que había seis cazas, tres armados y otros tres sin armar. Pero subrayó varias veces que su versión técnica de los hechos no es definitiva y que las "cajas negras" del Boeing del aeropuerto y la torre de control, así como de un avión Caravelle que adelantaron cerca de Tánger, revelarán exactamente los diálogos y la justicia podrá obrar en consecuencia.

Negó que él fuese quien habló por radio al caza rebelde, indicando que fue idea del piloto comandante Kabbaj, haciéndole el mecánico de a bordo. Este dijo a los agresores que el Rey estaba herido en la nuca, que el piloto había muerto y el co-piloto herido, por lo que él posaría el avión. Les encareció no tirasen más y pensasen en su familia, en sus hijos. Desde aquel momento el F-5 no disparó más.

Indicó Hassan II que, efectivamente, los autores de las últimas conspiraciones los dirigieron no contra la monarquía, sino contra su persona. Porque es precisamente un hombre liberal, un hombre muy libre y eso no lo admiten mucho desgraciadamente en nuestros confines mediterráneos.

En cuanto a las conclusiones del complot de Skirat, el pasado año y de 16 de Agosto último, afirmó que ya las ha sacado: tomar en sus manos la dirección del ejército real marroquí, suprimir el Ministerio de Defensa y el cargo de mayor general de las FAR, destituir a altos oficiales que formaban parte del Tribunal de Kenitra —que juzgó a los inculcados de Skirat—. Entre éstos se hallaba el general Abdesellam Ben Ammar. Precisó el Rey que el Tribunal militar de Kenitra no siguió las consignas que él le había dado al general Ufki de condenar severamente a todos cuantos fuesen sospechosos, aunque el Rey más tarde hiciera uso del recurso de gracia. En aquella ocasión Ufki le desobedeció y desde entonces Hassan II empezó a hacerse ciertas preguntas sobre la conducta del general Ufki. La sentencia magnánima del Tribunal que no supo aplicar la justicia de "la bayonetas inteligentes" constituyó un estímulo para cualquier otro complot y atentado.

En el terreno político, Hassan II precisó que colaborará y se apoyará en quienes sean legalmente elegidos mediante sufragio nacional en los comicios libres que se celebrarán a finales de este año o en el curso del año próximo.

Si los partidos políticos modifican hoy su actitud de sistemática oposición, les abrirá ampliamente las puertas.

Al final de su conferencia de Prensa, Hassan II rogó a los periodistas que transmitiesen fielmente y con respeto, sean cuales fueren sus ideas o convicciones, lo sucedido.

**EL CORONEL KABBAJ, NOMBRADO COMANDANTE DEL EJERCITO DEL AIRE**

Rabat (Efe). — Su Majestad el Rey Hassan II ha nombrado al coronel Mohamed Kabbaj jefe de las Fuerzas Aéreas marroquíes, anuncia la Agencia "MAP".

El coronel Kabbaj, oficial de reserva de la Aviación de las "FAR", era, hasta ahora, comandante de a bordo en la compañía "Royal Air Maroc". Kabbaj pilotaba el "Boeing 727" en el que re-

gresaba el Rey de París en el momento del ataque aéreo cuando sobrevolaban Tetuán. Gracias a su sangre fría y a su pericia logró aterrizar en la pista de Rabat-Sale con dos reactores y varios aparatos del avión inutilizados, sin contar con las importantes averías causadas por los proyectiles disparados por el avión de caza que les atacó.

Poco después del aterrizaje del avión, el comandante Kabbaj, muy fatigado y apoyándose en Ahmed Lasky, director general de la RAM, fue recibido por Su Majestad el Rey en el salón de honor del aeropuerto. Hassan II le felicitó calurosamente por esta acción que —dijo el soberano— "es única en los anales de la Aviación civil".

## PROSPECCIONES PETROLIFERAS EN EL GOLFO DE CADIZ

### Visitas de Sánchez Bella a Villalba y Ribadeo

Villalba (Lugo) (Cifra). El ministro de Información y Turismo, D. Alfredo Sánchez Bella visitó a primeras horas de la mañana del domingo el Parador nacional de Turismo de Villalba, recorriendo con detenimiento sus instalaciones y estudiando las posibilidades de que sea ampliado en un futuro próximo, de acuerdo con el elevado movimiento que registra en la actualidad.

Seguidamente el señor Sánchez Bella presidió en Ribadeo la inauguración de las obras de reforma del Parador, que suponen una transformación y mejora de este centro hotelero.

Posteriormente el ministro Sánchez Bella se trasladó por carretera a Santiago de Compostela, desde donde, por vía aérea, regresó a la capital de España.

### CLAUSURA DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ASTURIAS

Gijón (Cifra). — La 16 Feria Nacional de Muestras de Asturias se clausuró el domingo en un solemne acto que ha sido presidido por el ministro secretario general del Movimiento don Torcuato Fernández Miranda a quien acompañaban las primeras autoridades.

### NOMBRAMIENTO EN FAVOR DEL PRINCIPE

Santa Cruz de Tenerife (Cifra). — El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ha aceptado la vicepresidencia de honor de la Hermandad provincial de voluntarios del 18 de Julio de 1936, que le había sido ofrecida por el presidente de la misma.

Próximamente se trasladará a Madrid una comisión de la Junta directiva para hacerle entrega de su nombramiento y del distintivo de la Hermandad de la que es presidente de honor Su Excelencia el Jefe del Estado.

### PROSPECCIONES PETROLIFERAS EN EL GOLFO DE CADIZ

Madrid (Cifra). — El próximo día 25 de Agosto se espera la llegada a la zona del Golfo de Cádiz de la plataforma semi-

sumergible «Transworld 61», procedente de Noruega.

Esta plataforma iniciará inmediatamente sus trabajos de exploración en los permisos que las compañías «Campsa» y «Shell» tienen concedidos en dichas aguas.

El emplazamiento «Cádiz C-1», en donde la «Transworld 61» tiene pre-

### Multa gubernativa a un ex-alcalde

Santander (Cifra). — El ex-alcalde de Arenas de Iguña, don Federico Mantilla Gutiérrez, ha sido sancionado por el gobernador civil de la provincia con una multa de 25.000 pesetas, según una nota del Gobierno civil hecha hoy pública.

Dicha nota dice textualmente:

«Por el gobernador civil de la provincia ha sido sancionado con una multa de 25.000 pesetas, por infracción del artículo segundo, apartado I) de la Ley de Orden Público, don Federico Mantilla Gutiérrez por sus actuaciones para dificultar la aplicación de las disposiciones relativas al nombramiento de alcaldes en las poblaciones menores de diez mil habitantes.

Asimismo, por el gobernador civil se ha promovido un expediente de carácter disciplinario al secretario de Ayuntamiento de Arenas de Iguña, don Francisco María Salegui Alberdi.

En relación con la actuación de algunos concejales, una vez comprobados los hechos por este centro, se determinará si debe pasarse el tanto de culpa a los tribunales de justicia, por si de tales hechos se dedujera alguna responsabilidad al artículo 372 del Código Penal vigente».

La sanción del gobernador civil al señor Mantilla Gutiérrez, que hasta el pasado día 8 fue alcalde de la citada localidad, se debe, al parecer, a cierto conflicto surgido con motivo de la toma de posesión del nuevo alcalde, Lázaro Calles, a la que sólo asistió un concejal, dimitiendo los nueve restantes, así como el Consejo local del Movimiento.

## ATENTADO CONTRA LA CASA CUARTEL DE LA GUARDIA CIVIL EN BASAURI

### Se descubren unos explosivos en el club de golf de Zarauz

Bilbao (Logos). — A las 0.30 de hoy ha sido cometido un atentado contra la casa - cuartel de la Guardia Civil, en Urbi - Basauri, a 9 kilómetros de esta capital.

A dicha hora se ha producido una fuerte explosión en la parte trasera de dicha casa, que consta de planta baja y tres pisos, habitada por siete familias de otros tantos guardias civiles.

La explosión no causó daños personales. Los daños habidos son materiales. La carga explosiva ha abierto un boquete de tamaño pequeño en la fachada, a la altura del suc-

lo, conmoviendo algunos tabiques y rompiendo cristales de la planta baja y del primer piso.

Se desconoce la identidad del comando terrorista que haya podido cometer este atentado, aunque pudiera tratarse de alguna organización cuyos miembros tienen fijada su residencia en el Suroeste francés, ya que esta ola de explosiones coincide con una campaña iniciada en el país vasco-francés contra la entrada turística a España, según puede verse en textos pintados en muros y carreteras de las inmediaciones de Burdeos.

### DESCUBREN UN PAQUETE EXPLOSIVO EN ZARAUZ

San Sebastián (Logos). El encargado del Club de Golf de Zarauz halló esta mañana, a las seis y media, un paquete que le produjo sospechas y en el interior del cual se descubrieron tres kilogramos de trilita que estaban unidos a un mecanismo de relojería, según el cual debería hacer explosión el artefacto a las ocho de la mañana. Fue inmediatamente retirado por las fuerzas de la Guardia Civil y desmontado, iniciándose las gestiones pertinentes sobre el hecho.

## ESPAÑOL EXPULSADO DE FRANCIA

París (Efe). — José Luis Ansola-Larrañaga, súbdito español originario de Deva y domiciliado en Méjico, fue objeto hoy de una medida de expulsión decretada por las autoridades francesas. Será devuelto en breve plazo a Méjico.

Según los datos de la encuesta policial, Ansola-Larrañaga, cuyo automóvil cayó en la noche del 17 al 18 en una zanja en la carretera de Poitiers a Tours, es un traficante de armas. Habría estado en relación con elementos extremistas vascos españoles, con miembros del ejército secreto irlandés y con el antiguo grupo alemán Bader.

## PAKISTAN SE OPONE A LA ENTRADA DE BANGLA DESH EN LA O.N.U.

Naciones Unidas (Efe-Reuter). — Pakistán se ha opuesto hoy, oficialmente, a la entrada de Bangla Desh en las Naciones Unidas, al mismo tiempo que el Consejo de Seguridad se preparaba para estudiar el problema por segunda vez en una reunión que se celebrará más tarde hoy, a puerta cerrada.

Las objeciones de Pakistán ante la entrada de Bangla Desh era esperada para que trajera como consecuencia que China pronuncie su veto prohibiendo la admisión del nuevo país, cuando las deliberaciones comiencen antes de reunirse el Consejo. Un voto negativo en el comité no constituiría la utilización del veto.

## Después de las vacaciones lleve una vida sana

### Consejos prácticos de un Congreso médico internacional

Milán (Italia) (Efe). — El profesor Carlo Sirtori presidente de la fundación Carlo Erba ha expuesto hoy en Milán algunos consejos prácticos recomendados en los recientes Congresos médicos internacionales de Londres, Kiev y Atlantic City para llevar una vida sana al término de las vacaciones veraniegas.

Si se desea evitar molestias intestinales y enfermedades gástricas —dijo— conviene saciar el hambre en un 70 por ciento es decir es preciso comer únicamente los dos tercios de lo que se desearía.

Para dormir es mejor hacerlo de espaldas que de costado, porque en esta última posición se reduce casi en un litro la capacidad respiratoria de los pulmones.

Cuando se efectúan ejercicios respiratorios es conveniente utilizar también los músculos abdominales tal como se recomienda a las mujeres embarazadas.

En general las mujeres tienen un sistema óseo que pesa un quinto menos que el del hombre y por ello sus articulaciones son más propensas al reumatismo siendo necesario que refuercen sus estructuras óseas con fármacos adecuados.

Finalmente según el profesor Sirtori se debe controlar el nivel de grasas en la sangre. La proporción ideal —dijo— es aquella que existe en el organismo infantil, es decir tres veces menor que en el adulto.

# PROYECTO PARA SUPRIMIR EL TRAFICO EN EL CENTRO DE LAS CIUDADES

- ★ Según los expertos, es la única solución para combatir eficazmente la contaminación atmosférica y facilitar la vida a los ciudadanos
- ★ Los experimentos que se han hecho hasta ahora han dado excelentes resultados, demostrando que la prohibición no sólo es posible sino que, comercialmente, es un éxito

París. — Las zonas urbanas sin tráfico además de proporcionar aire limpio en el centro de las ciudades, han demostrado ser también excelentes para el comercio, según un informe especial publicado en un periódico de París.

En numerosas partes del Mundo —desde Florencia y Tokio hasta Viena y Dusseldorf— la historia es la misma. El coche, después de haber sido el representante número uno de la vida urbana del siglo XX, está siendo prohibido en el centro de las ciudades.

El resultado, según el informe realizado por la Organización de Desarrollo y Cooperación Económica es un aire más limpio y un aumento de las ventas en los comercios de las zonas afectadas.

Cuando se cerró al tráfico la Avenida Madison de Nueva York, en un experimento realizado en la primavera de 1971, el nivel de monóxido de carbono disminuyó en dos tercios, según datos proporcionados por el experto en medio ambiente, Kenneth Orski.

**EXITO COMERCIAL**  
La reciente prohibición de circulación de coches en el centro de la ciudad de Viena ha hecho que disminuya la polución en un 70 por ciento. En Tokio y Marsella la prohibición de tráfico rodado causó los mismos impresionantes resultados», añadió el señor Orski.

«Con las campañas que se están realizando en las principales ciudades del Mundo para combatir la contaminación atmosférica», dice el señor Orski, «es muy posible que dentro de poco tiempo haya desaparecido el tráfico en el centro de las zonas urbanas. La experiencia que existe hasta ahora ha demostrado que las prohibiciones de tráfico en algunas calles es posible y que, además comercialmente, es un éxito.

En Viena, los comerciantes manifestaron que las ventas habían aumentado entre un 25 y un 50 por ciento durante la primera semana de prohibición de tráfico por el centro.

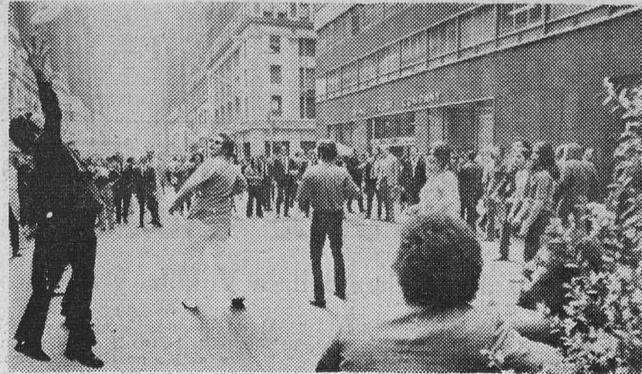
En Essen, Alemania Occidental, se notó un aumento del 10 al 33 por ciento y en Rouen, Francia, la cifra fue de un 10 a un 15 por cien.

## EL PROBLEMA DE LAS DISTANCIAS

Desde que surgió la idea de dejar más espacio para los peatones, a finales de la década de los 60, son muchas las ciudades que han establecido zonas libres de tráfico, ya de una manera experimental o definitivamente.

«Solamente en Alemania Occidental, 28 ciudades tienen restricciones de tráfico y zonas por donde jamás pasa un coche», informa el señor Orski.

Pero añade que la mayoría de los programas todavía no han sido experimentales. En algunos casos sólo se ha prohibido el tráfico en una sola calle. El problema al parecer, es que la



Fotografía tomada de la avenida Madison cuando se prohibió el tráfico por un día. Ahora se está estudiando el proyecto de que la prohibición sea definitiva (Foto EFE)

gente se queja de la contaminación y de los problemas que representa el excesivo tráfico en las ciudades, pero, por otro lado, no están dispuestos a andar grandes distancias. «Después de tantos años utilizando el coche para todo, ya hemos perdido la costumbre de caminar», dice Orski.

«Sin embargo, nadie niega que la polución es un grave peligro para la salud, por lo que es de esperar que los proyectos de suprimir el tráfico, por lo menos en el centro de las ciudades, lleguen a ser realidad.

## PROYECTOS A GRAN ESCALA

Hasta ahora las zonas donde no existen tráfico rodado están reducidas a unas distancias de 400 ó 500 metros. Tal vez sea la razón que el peatón no está dispuesto, al menos de momento a desplazarse más lejos para hacer las compras.

«Es posible que las ciudades donde se suprima el tráfico, se permita algún medio de transporte público», explica el Sr. Orski.

Los proyectos más importantes que existen hasta ahora son los de La Haya y Dusseldorf, que tienen 2,4 y 3,4 kilómetros, respectivamente, de zonas sin tráfico.

«Florencia ha llegado más lejos que ninguna otra ciudad al prohibir la entrada de automóviles en un área de 40 bloques que abarcan el histórico centro. Pero los proyectos verdaderamente ambiciosos son los planeados en Viena y Nueva York».

## ZONAS MAS SANAS

En Viena existe el proyecto de formar un «oasis», sin tráfico rodado, con un diámetro de 1,2 kilómetros, que abarcará el centro de la capital austríaca.

Nueva York contará en un próximo futuro con la calle sin coches más larga del Mundo, si el proyecto que prohíbe la circulación por la Avenida Madison (tres kilómetros de longitud) sigue adelante.

El librarse de los coches da a los centros de las ciudades la oportunidad de convertirse en lugares «más sanos y apropiados para el ser humano», dice el Sr. Orski.

## Por Alec HARGREAVES

# ANTE LA REFORMA DEL MUSEO DEL PRADO

## ♦ CAPITULO III ♦

### LA POLUCION, CONTRA (LAS MENINAS)

■ Xavier de Salas  
«Ya lo decía yo»

Otra de las cuestiones que se han debatido con mayor insistencia ante la opinión pública, durante los últimos meses, es la polución ambiental que afecta directamente a los cuadros conservados en el Museo del Prado. Terminaba el pasado año cuando los organismos competentes, con un retraso notable, decidieron ocuparse del tema. Y lo hicieron de forma espectacular. El Patronato rector del Museo fue convocado con carácter de urgencia y llegó a pedirse la asistencia de alguno de sus antiguos miembros como el marqués de Lozoya y don Enrique Lafuente Ferrari, especialistas eminentes cesados dos años antes en el citado organismo por razones de edad. Los medios de comunicación, a su vez, desplegaron una gran campaña y lanzaron a los cuatro vientos la noticia de que el Museo del Prado se hallaba en situación angustiosa a causa de la polución.

### «YA LO DECIA YO»

Y tenían razón, aunque la situación no era tan extrema ni irremediable. La contaminación atmosférica, que en Madrid arroja uno de los índices más altos de Europa, afecta gravemente a los cuadros depositados tanto en el Museo del Prado como en los demás museos madrileños y puede comprometer su debida conservación. Problema que se agrava, en

este caso, por el crecido número de visitantes que acude diariamente al Museo. Y como éste carece, todavía, de los necesarios servicios de filtrado y renovación de aire —elementales en un centro de este tipo— la suciedad penetra libremente en las salas, cae sobre los cuadros y llega a descomponer los barnices, oscureciendo la superficie de las telas. Cuadros de primera categoría, obras maestras que han sido sometidas a cuidadosos procesos de restauración, vuelven a estar sucias en muy poco tiempo. Cuatro o cinco años de atmósfera contaminada, según expertos, depositan sobre los cuadros una capa de suciedad semejante a la que antes se formaba en cuarenta o cincuenta años.

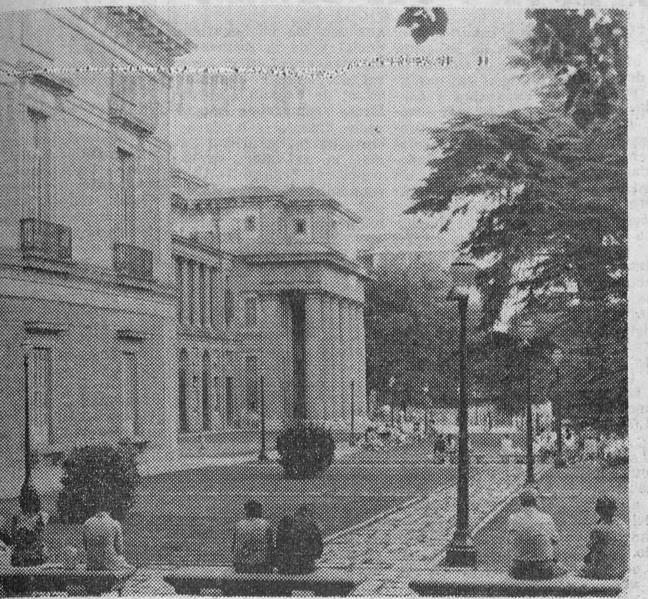
Se trata, pues, de una deficiencia técnica —entre las tantas que tiene el Museo— y basta con instalar, como va a hacerse, el necesario sistema de filtrado y renovación de aire, para que el «angustioso» problema desaparezca definitivamente.

Por otra parte, el tema de la polución atmosférica del Museo del Prado no constituye ninguna novedad. Fue, ya, denunciado en diversas ocasiones —ahí está para demostrarlo el «ya lo decía yo» del director del Museo, don Xavier de Salas— sin que nunca llegara a ser tomado en consideración por los mismos organismos que

de reorganización sistemática y coherente para los fondos del Museo. Hasta el punto de que el Prado no ha pasado de ser un simple depósito de obras de arte, donde se exhiben de una forma más o menos ordenada muchas de las obras maestras de la pintura universal, pero que carece de una sistemática pedagógica y museológica adecuada. Buena prueba de ello son los cambios y reestructuraciones que se realizan constantemente sin llegar a resolver de una forma satisfactoria y definitiva, la cuestión.

### REORGANIZACION

Lo que se espera —y los límites ciertos optima que la polución, y su adecuada solución, sean utilizados como ejemplo de solución de otros problemas del patrimonio, en su origen y posibilidad



La principal del Museo del Prado, ante una de las zonas más contaminadas de Madrid. La carencia de los necesarios servicios de filtrado y renovación de aire, ha perjudicado notablemente a las obras que se conservan en el interior

almacenados, algunas colecciones con destino a los Museos provinciales, especialmente aquellos que se encuentran en ciudades universitarias.

Ultimamente, parece que fueron seleccionados seis lotes con esta finalidad, aunque sólo llegaron a enviarse dos, a los Museos de Sevilla y Granada, respectivamente.

### LUMINOTECNIA

Falta, en fin, en el Museo del Prado una buena instalación luminotécnica. El edificio tiene ya, de por sí, una luz natural insuficiente y dista mucho de encontrarse entre los museos bien iluminados del Mundo. Por otra parte, la luminotecnia tiene

una importancia decisiva en la moderna museología y actúa como elemento realmente configurador. Permite, además, prolongar las actividades del museo durante las horas que no tiene luz natural y que suelen ser, precisamente aquellas que tienen la mayor parte de los ciudadanos. Sólo así sería posible, sobre todo, que las horas de apertura no coincidiesen de forma tan absoluta con el horario laboral del país. Grave cuestión que se plantea en la inmensa mayoría de los museos españoles y causa principal del escaso número de visitantes que registran. Salvo, naturalmente, el Prado, por su creciente afluencia turística.

«Comparte, a todo honor, el Primer Premio del Concurso General de fin de Bachillerato en la pasada convocatoria de los liceos franceses. El tema propuesto era: «La libertad de los otros ¿es un obstáculo para mi propia libertad?» El vencedor absoluto ha sido un muchacho del Instituto Mixto de Libourne, en la Gironda, que tiene diecinueve años y cuyo nombre es Yves Tourenne. Hasta aquí la noticia

«No hablo, ahora, de su peso específico. De la asombrosa preparación que su redacción supone; de su erudición histórica y de su información actual; ni siquiera he de referirme a la espléndida sensación de equilibrio que produce la claridad de juicio con que enfrenta las doctrinas aducidas, desde los clásicos a Nietzsche, Maurras, Marcuse, Bakunin, Sartre o Bréton, en busca de una solución intelectual del problema algo más arduo de la filosofía occidental. Lo que quisiera subrayar aquí es lo que he expresado arriba con la palabra «madurez» (en el estricto sentido de capacidad de síntesis primero y de expresión intelectual) que se exige a los muchachos franceses —desde la escuela a la universidad— en orden a facilitar su dicción escrita. Son, sí, centenares y centenares de ejercicios escolares, sin duda fatigosos. «Composition», «redaction», «résumé», «synthèse», ¡cuántas veces no hemos leído esta palabra en los programas escolares de nuestros vecinos ultrapienais! La disciplina de la mente se hace del denodado esfuerzo con que se domina, se doma, la expresión escrita, lo que permite expresarse con corrección en la redacción, en la correspondencia, y, como consecuencia, en la expresión hablada, evitando los aflictivos tranquilos y multiletas con que se adorna nuestra cojitranca fraseología. Leed cartas, repasad informaciones por radio o por televisión! ¡Qué penosa, qué grotesca incapacidad para dar lugar al pensamiento! ¡Qué insistente acudir al «desde luego», al «o sea», al «bueno», al «pues», al galimatías!

«No le demos vueltas. Quien así se expresa tiene, también, cojitrancos el pensamiento. La expresión clara y ordenada es el reflejo de una inteligencia lúcida. La frase es el espejo de la mente. Cuantos nos esforzamos en educar a través de la literatura sabemos que no se trata sólo de dar a conocer nuestro pasado, ya que nuestros clásicos son como nuestra «memoria»; no se trata, tampoco, tan sólo de recordar frases «que hagan bonito». Sino aquel hábito en el manejo del buen lenguaje que nos dé resuelto por vía ejemplar, las dificultades que se oponen al uso de una lengua dúctil, efectiva, energética, elegante. Eso que se transparenta en los trabajos escolares de un muchacho de provincia francesa que acaba de publicar, a todo honor, «Le Monde» de París.

## ANTES DE SER DESTITUIDO MUSSOLINI PENSO EN CONCLUIR UNA PAZ POR SEPARADO

### Revelaciones sensacionales sobre unas negociaciones que acabaron fracasando lamentablemente

Buenos Aires (Crónica Derri - Fiel, servicios especiales «Efe», por J. B., en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Un ex «avvisador» italiano, distante lejano del célebre estadista del mismo nombre, Bruno Volpi, vive en América del Sur desde hace unos quince años y lleva un negocio de exportación e importación. Gracias a ciertos recuerdos personales y familiares —una hermana suya estaba emparentada con la esposa del mariscal Badoglio—, y sobre todo a importantes documentos, cartas, fragmentos de diarios actas, etc., que se encuentran en su poder, es un hombre que puede hacer todavía revelaciones sobre lo que sucedió en Italia durante los últimos meses del fascismo, en la primavera y verano de 1943. Piensa publicar un libro sobre estos acontecimientos con ocasión precisamente del trigésimo aniversario de la memorable sesión del Gran Consejo Fascista que acabaría con la moción de desconfianza y la destitución del Duce.

### CAMBIO AUDAZ

La más importante de estas revelaciones consistiría en afirmar —con documentos en la mano— que desde el desembarco aliado en África del Norte en Noviembre de 1942, y sobre todo desde el desembarco en Sicilia en 1943, Mussolini, desmoralizado, habría pensado por su propia cuenta dar un cambio radical y audaz que habría desembocado, si el Duce hubiera recibido aliento y seguridades suficientes, en el abandono puro y simple de la alianza alemana. Los primeros pasos se habrían dado mediante contactos de emigrados italianos en la Costa Azul y en Suiza, en forma de comunicados a ciertos cola-

Actualmente se trata de localizar y levantar estos documentos. Lo ideal sería formar, con ellos y otros cua-

(Pasa a la página siguiente)

# SIN PAUSA Y SIN PRISA NOTAS A LA ACTUALIDAD CULTURAL

Por Guillermo DIAZ-PLAJA

(De la Real Academia Española)

## PEQUEÑA FILOSOFIA DEL TIEMPO

El hombre en lucha contra el tiempo. Si ya lo sé: «Sin pausa y sin prisas». Pero el tiempo, nuestro enemigo, ¿no es, también, nuestro aliado? He aquí esa pila de libros; ese montón de revistas, y —¡ay!—, este rimerito de cuartillas. Visto así, en conjunto, ¿no nos amedrenta el ánimo? Pero el día tiene veinticuatro horas; la hora, sesenta minutos. Cada hoja de calendario trae consigo una carga de disponibilidad. Veamos: procederemos con un cierto orden. Pongamos sentido, como en el viejo título de Hesiodo, a «Los trabajos y los días». Gracias, tiempo amigo, por venir tan implacable como sucesivamente. Gracias, reloj, que ofreces tu imperturbable cuadrante, tu esfera de porvenir almacenado. Y tú, calendario, con tantas hojas en blanco en las que, si Dios quiere, iré trazando caligrafías vitales. Tiempo enemigo, tiempo amigo... Todo es una cuestión de método. Poner una cosa detrás de la otra adelgaza y sutaliza el problema. Pequeña filosofía del tiempo. Un encuentro de mi invención coloca a un ser humano cuya única y patética locura era la de querer pensar dos cosas a la vez. El tiempo puede serlo todo, menos simultáneo. Así, pues, calendario, reloj, agenda, programa, orden: no me faltéis.

## SABER REDACTAR

«Comparte, a todo honor, el Primer Premio del Concurso General de fin de Bachillerato en la pasada convocatoria de los liceos franceses. El tema propuesto era: «La libertad de los otros ¿es un obstáculo para mi propia libertad?» El vencedor absoluto ha sido un muchacho del Instituto Mixto de Libourne, en la Gironda, que tiene diecinueve años y cuyo nombre es Yves Tourenne. Hasta aquí la noticia

«No hablo, ahora, de su peso específico. De la asombrosa preparación que su redacción supone; de su erudición histórica y de su información actual; ni siquiera he de referirme a la espléndida sensación de equilibrio que produce la claridad de juicio con que enfrenta las doctrinas aducidas, desde los clásicos a Nietzsche, Maurras, Marcuse, Bakunin, Sartre o Bréton, en busca de una solución intelectual del problema algo más arduo de la filosofía occidental. Lo que quisiera subrayar aquí es lo que he expresado arriba con la palabra «madurez» (en el estricto sentido de capacidad de síntesis primero y de expresión intelectual) que se exige a los muchachos franceses —desde la escuela a la universidad— en orden a facilitar su dicción escrita. Son, sí, centenares y centenares de ejercicios escolares, sin duda fatigosos. «Composition», «redaction», «résumé», «synthèse», ¡cuántas veces no hemos leído esta palabra en los programas escolares de nuestros vecinos ultrapienais! La disciplina de la mente se hace del denodado esfuerzo con que se domina, se doma, la expresión escrita, lo que permite expresarse con corrección en la redacción, en la correspondencia, y, como consecuencia, en la expresión hablada, evitando los aflictivos tranquilos y multiletas con que se adorna nuestra cojitranca fraseología. Leed cartas, repasad informaciones por radio o por televisión! ¡Qué penosa, qué grotesca incapacidad para dar lugar al pensamiento! ¡Qué insistente acudir al «desde luego», al «o sea», al «bueno», al «pues», al galimatías!

«No le demos vueltas. Quien así se expresa tiene, también, cojitrancos el pensamiento. La expresión clara y ordenada es el reflejo de una inteligencia lúcida. La frase es el espejo de la mente. Cuantos nos esforzamos en educar a través de la literatura sabemos que no se trata sólo de dar a conocer nuestro pasado, ya que nuestros clásicos son como nuestra «memoria»; no se trata, tampoco, tan sólo de recordar frases «que hagan bonito». Sino aquel hábito en el manejo del buen lenguaje que nos dé resuelto por vía ejemplar, las dificultades que se oponen al uso de una lengua dúctil, efectiva, energética, elegante. Eso que se transparenta en los trabajos escolares de un muchacho de provincia francesa que acaba de publicar, a todo honor, «Le Monde» de París.

## LA CATEDRAL DE PALMA EN LA NOCHE

La iluminación es el maquillaje de los monumentos. ¿Qué dirían los constructores de las catedrales si vieran sus obras bajo el milagro de las actuales luminotecnias? Las piedras doradas, ¿no adquieren corporeidades nuevas? Los relieves, las hendiduras, ¿no dramatan hermosamente sus contrastes? La iluminación interior, dando transparencia a los vitrales (tal como se hace en la catedral de Barcelona) ¿no da a las arquitecturas una condición etérea, levantando la pesadumbre de las piedras a vaporosidad de cuerpos cristalinos? Ahora, en una de estas noches, he visto la nueva iluminación de la catedral de Palma de Mallorca. Aquí, el efecto mágico es distinto. Porque, colocada sobre el mar, se la ve en el horizonte como sobrevolando: oro en ignición, pavesa en geometría, llama cristalizada. Frente a esta esbelta hermosura, el castillo de Bellver, también incandescente, da el diálogo eterno de la historia, entre la Plegaria y la Milicia. Lo permanente a través de lo temporal.

## ¿QUIERE USTED SUS IMPRESOS CON RAPIDEZ?

Encárguelos en

Talleres Gráficos

«Diario de Burgos»

# MUJERES CONTRA INCENDIOS



Reyershausen (Alemania). — Las primeras mujeres-bomberos de Alemania, durante unas pruebas de habilidad en el manejo de los aparatos contra incendios. No bastan los bomberos para atender a una emergencia. Sólo las mayores de 16 años, según las leyes alemanas, pueden pertenecer a la brigada (Telefoto CIFA)

# (Gorin), de Lejona, cuarto campeón de Vizcaya de feos

Bilbao (De nuestra Redacción "S"). — Es hermoso ser feo, valga la paradoja, y tener buen humor. Y es algo admirable un pueblo que tiene el humor de exaltar a los feos.

Lejona lleva 27 años celebrando concursos de feos. Hace cuatro años "ascendió" al organizar el campeonato de Vizcaya. El año pasado el campeón "Dracula" y el subcampeón "Gorin", fueron llamados a la Televisión de Madrid.

Este año hubo nueve aspirantes al título, "Dracula", el ex-campeón, no se presentó. Para colmo de males, en una operación le habían sacado un ojo y —dijo— no tenía humor. José Ramón Learra, "El Chistulari", tampoco acudió, se lo había prohibido su novia.

A pesar de las insistentes llamadas del famoso locutor Juan Yarritu, ninguna señorita se presentó. Ninguna se consideraba fea...

En rigor, apenas hubo auténticos feos, aspirantes, eso sí, a sacar unas pesetillas.

El orden de actuación fue así: Juan Carlos Echeverría, de Lejona; Paquito Córdoba, de Pososabale, de doce años, que tuvo salero por arrobos, haciendo gestos, pues una de las condiciones del concurso es poner la cara más fea posible con gesto a sotavento ante los varios miles de espectadores de la campana.

Luego salió "Gorin" que se llevó el público de calle. Contó que el año pasado en Madrid, en la "tele", una negra le dio un plátano. Se había creído que era un mono.

Frankenstein, de Erandio, con muchos "fans", no convenció al respetable. Este "Frankenstein" llamada Fernando Villanueva, quedó campeón de España el año pasado en Portugalete y vencedor en Vitoria, Amurrio y Sestao. Pero es pequeño y el atuendo que saca es zarrapastroso.

El fallo fue claro. Campeón de Vizcaya, Gregorio Gana "Gorin" empleado municipal del Ayuntamiento de Lejona, subcampeón del año pasado, 48 años, y casado sin hijos. Su esposa estaba con él. Le preguntamos a ver qué va a hacer con las mil pesetas del premio y responde: —Bebérmelas esta noche.

Le instamos a su esposa para que incaute las mil pesetas, pero ella suspira.

—Esas no las veo. Además, hace bien, él las ha ganado. Que disfrute de su fealdad.

Las aficiones artísticas de "Gorin" son musicales, toca la guitarra, fuma puros, fariás y en cuanto echa mano a un verde lo emplea en lo que él dice "gastos de guerra".

Segundo, Nieto de Astrabudúa, con 24 puntos, por los 32 de "Gorin"; tercero, "Frankenstein", con 23 puntos. Y cuarto, José Areste, de Erandio, 21 puntos.

## LA SEGURIDAD SOCIAL

Empresario: Si existen dudas sobre la aplicación de la nueva Ley de Seguridad Social, el Ministerio de Trabajo ofrece información a través de sus órganos provinciales.

# MUSSOLINI PENSO...

(Viene de la página central)

boradores íntimos del Duce, como el almirante Tur y otros, demostrando por una parte que la guerra estaba irremediablemente perdida para Hitler y, por otra, que los aliados no negarían una paz honrosa a Italia con la condición de que los dirigentes de ésta no esperaran demasiado y se decidieran a obrar con tiempo. Se ha hablado ya mucho de una misteriosa correspondencia Churchill-Mussolini, destruída o robada en un accidente de aviación hace algunos años. Algunas de esas cartas se remontarían precisamente a esa época y definirían las líneas generales de una paz por separado.

## POSICION REALISTA

Cabe asombrarse, a primera vista, de que el «fidelísimo» Benito Mussolini pudiera maniobrar así por la espalda de su amigo Adolf Hitler, sin embargo no debe olvidarse, en primer lugar, que Mussolini fue siempre un político mucho más realista y además, que frente a la agravación del panorama militar en Rusia, principalmente después de la tragedia de Stalingrado, circularon en Roma rumores persistentes sobre un complot en el ejército alemán para alejar al Führer, «militarmente incapaz», del poder, y sustituirlo probablemente por Hermann Goering, cuya primera tarea habría sido, evidentemente, negociar con los aliados a espaldas de Italia, a la que los militares alemanes hacían responsable (no sin razón) de los desastres en África del Norte.

Entre ser apuñalado por la espalda y dar la puñalada él mismo, Mussolini habría elegido sin vacilación la segunda posibilidad. Dos o tres emisarios enviados a Suiza, Lisboa y Ankara, cuyos nombres se propone publicar Bruno Volpi, así como sus informes, habrían conducido a unas conversaciones que llegaron a una fase bastante avanzada. Pero la «apertura» acabó fracasando.

## RAZONES DE UN FRACASO

El fracaso fue provocado por varias razones. En primer lugar, porque, gracias a ciertas indiscreciones y torpezas, la Gestapo y los servicios secretos del Almirante Canaris se enteraron de las conversaciones, y además porque el presidente Roosevelt, quien desde Junio de 1940 tenía una «tirria» particular a Mussolini, se negó categóricamente a negociar con este último. Pero la causa fundamental fue que los acontecimientos se precipitaron en Italia conduciendo a la conocida revolución de Palacio, con la complicidad de Víctor Manuel, cuyo trono quiso salvar Mussolini.

Las revelaciones de Bruno Volpi —si se documentan suficientemente— causarán sensación y pueden provocar vivas controversias tanto en Italia como fuera de ella.

# INAUGURACIONES PRESIDIDAS POR S. E. EL JEFE DEL ESTADO

(Viene de página 1.ª)

patía por la multitud que se había congregado desde varias horas antes para darle la bienvenida.

El Jefe del Estado, su esposa y acompañantes, se trasladaron seguidamente a los locales de la Casa del Mar, a cuya entrada pasó revista a una compañía que le rindió honores, mientras se interpretaba el Himno Nacional.

Acto seguido, penetraron en el salón de actos de la Casa del Mar, que es la tercera de las creadas en Galicia por el Ministerio de Trabajo a través de su Instituto Social de la Marina, al servicio de los trabajadores del mar. Las otras dos fueron inauguradas en Agosto de 1970 en Vigo y Miño.

Se levanta sobre un solar de 1.900 metros cuadrados y es un inmueble de diez plantas, que alberga todos los servicios ofrecidos a los trabajadores a que va destinado.

En la planta baja se encuentran el salón de actos, sala de lectura y el bar-cafetería, así como los servicios de correos, teléfonos y telegrafos; la primera, segunda y tercera plantas están ocupadas por la policlínica; las plantas cuarta y quinta se destinan, respectivamente, a la sede de la Delegación provincial del Instituto y sus servicios; las plantas sexta y séptima, al Hogar del marino y la hospedería del mar, ésta con capacidad para 62 plazas y la planta de áticos ha sido habilitada para viviendas.

En el salón de actos de la Casa del Mar, el ministro de Trabajo pronunció un discurso. Nosotros —dijo el señor De la Fuente—, hemos entendido siempre que la fidelidad al 18 de Julio y al espíritu del Movimiento nacional y las exigencias del tiempo que nos ha tocado vivir, no se acomodan con ningún tipo de conformismo o inmovilismo; sino que exigen un esfuerzo constante de superación, de desarrollo social y político para construir esa España mejor en la que todos los españoles tengan cada día un mayor horizonte de justicia y libertad y una más amplia y responsable participación en la construcción de su destino en los resultados de su esfuerzo colectivo.

El ministro resaltó la presencia del Caudillo de España, hoy, como hace dos años, en la inauguración de la Casa del Mar de Vigo y destacó luego la obra del Instituto Social de la Marina, poniendo como ejemplo de su actuación las Casas del Mar inauguradas en los dos últimos años, así como los 4.100 millones de pesetas que se conceden en prestaciones de este año, duplicando la cantidad de 1969 y el notable incremento de las acciones e inversiones dedicadas a educación y formación profesional, viviendas construídas o mejoras llevadas a cabo en el orden legal como, por ejemplo, las que han resuelto los problemas de seguridad social de los marineros que trabajan en barcos extranjeros.

A continuación se refirió al esfuerzo de la política social para evitar que existan situaciones de marginación, o sectores de la vida española con unas menores cotas de participación en los beneficios sociales obtenidos.

Señaló seguidamente la tradición marinera de Es-

paña, cuyos caminos fueron las rutas de su grandeza que decayó cuando se olvidó también la posibilidad de expansión y convivencia que la mar ofrecía y se olvidaron los problemas humanos y profesionales de los trabajadores del mar. Por eso un régimen —dijo por último— que moviliza otra vez la ilusión del pueblo y convoca a una gran empresa de reencuentro comunitario, tenía también que distinguirse por una acción preferente respecto a los hombres y las cosas del mar.

Terminada la intervención del ministro de Trabajo, el presidente de la Unión provincial de Trabajadores del Sindicato de la Pesca, señor Varela Rodal, impuso al Jefe del Estado la primera medalla de oro al mérito social marino.

Acto seguido, el obispo vicario capitular de Santiago, monseñor Cerviño, bendijo las instalaciones y después el Jefe del Estado recorrió detenidamente el edificio, atendiendo a las explicaciones que le hizo el ministro de Trabajo.

## INAUGURACION DE LA CIUDAD SANITARIA

Finalizada la visita a la Casa del Mar, el Caudillo y sus acompañantes se trasladaron acto seguido a la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social, que fue bendecida también por el obispo vicario capitular de Santiago, monseñor Cerviño y Cerviño. A continuación, el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, pronunció otro discurso, en el que, entre otras cosas, dijo:

«La doctrina de nuestro Movimiento no puede entenderse ni servirse con espíritu minoritario o exclusivista, sino con espíritu y aliento popular; como un gran empeño en el que todos los españoles participen y se sientan ilusionadamente comprometidos».

El ministro, tras expresar al Caudillo su gratitud por haberse dignado presidir la puesta en marcha de esta nueva Ciudad Sanitaria, destacó la gran tarea asumida por el complejo asistencial y sanitario de la Seguridad Social española, como una empresa dinámica, en continuada expansión, que ha logrado ver este año realizada una de sus aspiraciones máximas: la determinación de las prestaciones por salarios reales.

En esta línea —añadió— está también la reciente mejora de pensiones y el plan de reforma y perfeccionamiento de la asistencia sanitaria, cuyas nuevas instituciones están surgiendo cada día en todas las provincias españolas, en nuestro afán de procurar una acción cada vez más perfecta en la defensa de la salud de los trabajadores españoles y sus familias.

La Seguridad Social —concluyó diciendo— está realizando en este sentido un esfuerzo extraordinario, cuyas cifras son bien elocuentes. Sólo en 1971 se pusieron en funcionamiento 15 nuevas residencias y ambulatorios. Durante el pasado año entraron en servicio 5.018 camas de las instituciones sanitarias propias de la Seguridad Social, lo que supone en un sólo año, el incremento de un 25 por 100 de las ya existentes. Todo ello habla elocuentemente de la extensión del

quehacer de la Seguridad Social y de la influencia decisiva en el nivel general de salud y bienestar social de España y es doloroso comprobar que, a veces, cuando se habla del costo de la Seguridad Social, no se valora su excepcional rentabilidad económica, además de social, al potenciar la más importante fuente de riqueza del país: la salud y la capacidad de trabajo de sus hombres.

Señaló más adelante que, junto a los objetivos de mejora de las instituciones, es necesario perfeccionar la asistencia y a ello apunta la reforma sanitaria de la Seguridad Social, cuyo reglamento ha publicado ya el «Boletín Oficial del Estado». La jerarquización de servicios, la descentralización, el mayor control del rendimiento y dedicación de todas las personas e instituciones se han plasmado en una ordenación moderna y progresiva, donde las ciudades sanitarias son la pieza superior de este edificio y el centro de impulso de toda la medicina que dispensan los diferentes centros de diagnóstico y tratamiento o de la medicina ambulatoria.

Al expresar nuestra alegría y gratitud —dijo por último— y al transmitir la lealtad y cariño de todos aquellos que aquí trabajan y reciben tratamiento, quiero reiterar el testimonio de nuestra voluntad de seguir intensificando nuestro esfuerzo para que la Medicina dispensada en las instituciones abiertas y cerradas de la Seguridad Social sea una auténtica vanguardia de la Medicina española.

Finalizado el discurso del ministro de Trabajo, el Jefe del Estado visitó la exposición de realizaciones de la Seguridad Social en Galicia y a continuación visitó las diversas instalaciones del edificio. Finalmente firmó en el libro de oro de la Ciudad Sanitaria y abandonó el edificio acompañado de su esposa, para regresar a su residencia del Pazo de Melrás.

Lo mismo que a su llegada, los miles de personas congregadas en el trayecto y en las inmediaciones vitorearon a Sus Excelencias con grandes muestras de alegría.

LEA VD SIEMPRE

DIARIO DE BURGOS

# ATENTADO CONTRA EL PRIMER MINISTRO DE CAMBOYA

Dos de los tres autores del hecho fueron detenidos

Phnom Penh (Efe-Reuter). El primer ministro de Camboya, titular al mismo tiempo de la cartera de Relaciones Exteriores, Son Ngog Thanh, resultó ileso de un atentado perpetrado contra él, consistente en la explosión de cargas colocadas en un coche previamente situado junto al que fue palacio real de Penh.

## MAS DETALLES

Phnom Penh (Efe-Reuter). Según un oficial de la seguridad camboyana, mientras el automóvil del primer ministro, Son Ngog Thanh, con una escolta en "jeep", delante y atrás, se aproximaba al Ministerio, vio al conductor de

# OPOSICIONES A CARTEROS

Han sido convocadas mil plazas

Madrid (Logos).— Se convoca concurso-oposición para cubrir mil plazas en el Cuerpo de carteros urbanos, según resolución del Ministerio de la Gobernación que publica hoy el Boletín Oficial del Estado. Estas mil plazas suponen una ampliación de la plantilla de dicho Cuerpo a partir del 1.º de Enero próximo. El curso se ampliará en tantas plazas como se produzcan hasta la fecha de su celebración.

La selección de los aspirantes, por el sistema concurso-oposición constará de un solo ejercicio y podrán concurrir los españoles varones con edad comprendida entre los 18 y 44 años cumplidos. Las solicitudes se dirigirán a la Dirección General de Correos y Telecomunicación, conforme al modelo anexo que figura en la disposición, dentro de los 30 días hábiles a contar de mañana, 22 de Agosto.

Con la resolución se publica el programa completo, trámites y normas e incluso el modelo de instancia que habrá que cumplimentarse para tomar parte en la oposición.

# Lanzamiento del «Copérnicus»

Y de otro satélite soviético

Cabo Kennedy, Florida (Efe-Reuter).— Hoy ha sido lanzado un nuevo observatorio norteamericano del espacio, «Copérnicus», que hace el número cuatro de los tres anteriormente lanzados, fracasaron en su misión.

La nave espacial, de un peso de 2.230 kilos, va provista de un complejo equipo británico, destinado a estudiar los rayos «X» cósmicos del espacio, además de tres pequeños telescopios.

## LANZAMIENTO DEL «COSMOS 16»

Moscú (Efe).—Con una órbita de 277 kilómetros de apogeo, 256 de perigeo 65 grados de inclinación respecto al Ecuador y 89,6 minutos de recorrido orbital inicial, se ha lanzado en la URSS el spútnik número 516 de la serie «Kosmos». Se trata del tercer satélite artificial de este tipo lanzado en los últimos cinco días. Todos los aparatos funcionan normalmente.

una "rickshaw" (triciclo de uso público) tirar de la cuerda de un detonador.

Un viejo automóvil, que se hallaba estacionado en la parte derecha de la calzada, hizo explosión y tres ocupantes del primer vehículo de escolta resultaron heridos, a tenor del citado oficial.

Los otros miembros de las fuerzas de seguridad del ministro persiguieron y capturaron a dos de los tres terroristas que realizaron el atentado, según informan círculos oficiales.

Los tres detenidos llevaban pantalones cortos y sandalias, que es la vestimenta usual de los conductores de los "rickshaw".

# UN INCENDIO INICIADO EN FRANCIA AFECTA A LA POBLACION DE PORT BOU (GERONA)

## Numerosos siniestros forestales en Galicia

### Daños por cien millones causó el fuego en un inmueble de Madrid

Port Bou, Gerona (Cifra).— Un incendio forestal se ha declarado esta mañana entre las poblaciones francesas de Cervere y Banyuls Sur Mer; pero alrededor de las tres de esta tarde ha traspasado la frontera y ha llegado a Port Bou.

Debido a la intensa tramontana reinante, el fuego se ha extendido con gran rapidez y voracidad y amenaza la estación de ferrocarril y el llamado «Barrio del general», de Port Bou.

Fuerzas de la Guardia Civil y bomberos de Cervere, Port Bou y Bayuls prosiguen en sus esfuerzos por terminar con el incendio, siendo ayudados por toda la población, así como por numerosos turistas.

Existe el peligro de que se inflamen los postes del tendido telefónico y que queden cortadas las comunicaciones a través del citado medio de transmisión.

#### INCENDIO FORESTAL EN LUGO

Lugo (Cifra).— Un incendio de proporciones considerables se declaró en el monte San Payo, del término municipal de Ferreira de Pantón. El fuego afectó a 1.125 hectáreas de monte repobladas con pinos y robles, y cuya cuantía no hacándose pérdidas muy elevadas por el momento.

Otros seis incendios forestales se produjeron en esta provincia en las últimas veinticuatro horas.

#### ARDE UN MONTE, CERCA DE VIGO

Vigo (Cifra).— Pérdidas de gran consideración han sido causadas por un incendio forestal que la pasada madrugada se originó en la zona de Vincios. El fuego se propagó hacia los montes de Gondomar y Samil.

Durante toda la noche las emisoras locales mantuvieron un servicio permanente de información sobre el siniestro, que rebasaba las medidas de seguridad adoptadas por las fuerzas que luchaban por la extinción del fuego.

#### OTROS TRES SINIESTROS

Santiago de Compostela (Cifra).— Tres incendios forestales de gran consideración, se declararon hoy en montes de la comarca de Santiago de Compostela.

En el monte del Viso, el fuego destruyó los pinos y eucaliptos que repoblaban quince hectáreas. Ese mismo incendio continuó en un monte de la parroquia de Arines, donde también se quemaron los árboles sembrados en diez hectáreas.

Otros dos incendios, de menor importancia, se registraron en el monte de Boiseca, en terrenos próximos a una factoría de conglomerados y en el monte Sarela.

Aviones del servicio de extinción de incendios, del Ministerio de Agricultura, fuerzas de la Guardia Civil y vecindario de la zona colaboraron en la extinción del fuego.

Por fuerzas de la Guardia Civil del puesto de Santiago, se han practicado detenciones de personas que, al parecer por imprudencia, originaron el fuego en los mencionados montes.

#### INCENDIO EN EL FERROL

El Ferrol del Caudillo (Cifra).— La emisora ferrolana «Radio Popular», tuvo que dejar de transmitir sus programas durante varias horas, como consecuencia del incendio forestal que se declaró en el Monte Balón, donde está instalado el poste de esta emisora.

Extensas zonas del término municipal ferrolano se han visto afectadas por diversos incendios forestales, que se produjeron a lo largo de las últimas horas.

El fuego afectó, principalmente, a los montes de San Felipe, Balón, Doniños, San Jorge, Mougá y Esmelelle. La superficie afectada se calcula en unas ochocientas hectáreas y los daños son de gran consideración, aunque no se puede determinar por el momento su cuantía total.

Las llamas afectaron a las cercanías de la ermita de Chamorro.

#### INCENDIO Y HUNDIMIENTO EN MADRID

Madrid (Logos).— Hasta las primeras horas de la tarde de hoy han permanecido algunos miembros del Cuerpo de bomberos en las inmediaciones del número 68 de la calle de Padilla, donde ayer, poco antes de la cuatro de la tarde, se produjo un incendio que destruyó completamente el edificio, compuesto por el sótano y dos plantas.

El incendio se produjo, por causas desconocidas, en el sótano de la casa, donde se encontraba instalada un taller de carpintería. El fuego, aunque fueron avisados los bomberos inmediatamente, no pudo ser sofocado, y cuando éstos se encontraban inspeccionando la planta de reparación de automóviles, se provocó el hundimiento de la misma, con grave peligro para los bomberos que allí estaban en esos momentos.

Tras el hundimiento de dicha planta, el fuego se propagó al resto del edificio, destruyendo completamente, y convirtiéndolo en un montón de maderas, hierros y cascotes, envueltos por las llamas, que se elevaban por encima de las casas próximas, provocando el natural pánico, y formando una columna de humo que pudo ser vista desde las afueras de Madrid.

Además del taller de carpintería destruido, y donde se inició el fuego, fueron pasto de las llamas los ocho automóviles turísticos que se encontraban en el taller de reparación, así como todos los enseres del almacén de la nacional de la Organización Juvenil Española (OJE) instalado en la primera planta del edificio donde se hallaba.

Según han manifestado en la OJE, las pérdidas que ha ocasionado el fuego en el almacén donde guardaban miles de camisetas, botas y objetos deportivos, se valoran entre los 20 y los 25 millones de pesetas.

El resto de las dependencias del edificio siniestrado no ha sido valorado todavía, pero, globalmente, se habla de más de cien millones.

#### TAMBIEN EN PORTUGAL

Lisboa (Efe- Reuter).— Miles de soldados, bomberos y ciudadanos luchan desesperadamente por extinguir los incendios que han arrasado diversas zonas del Norte de Portugal y en los que ha resultado muerta una mujer y varias personas más heridas.

Aviones y helicópteros sobrevuelan las localidades afectadas arrojando sobre ellas miles de litros de agua. Algunas poblaciones como las de valle Vouga, cerca de Aveiro, han tenido que ser evacuadas y varios cientos de cabezas de ganado han muerto en los incendios.

Durante toda la noche los bomberos tratan desesperadamente de impedir que el fuego llegue hasta las minas de Talhadas, donde se encuentran almacenados gran cantidad de explosivos y combustible.

Según los primeras informes se cree que el fuego ha destruido de 7 a 8.000 hectáreas de bosques.

## SE EXIGEN 32 MILLONES AL SECUESTRO DE UN AVION, EN RENO

Washington (Efe).— Un juez federal de Seattle (Estado de Washington) impuso hoy una fianza de 500.000 dólares (unos 32 millones de pesetas), a Frank Sibley, acusado de haber secuestrado el viernes pasado un avión «Boeing 727», en la compañía aérea «United Air Lines», en Reno, Nevada.

El fiscal, Stan Pitkin, había pedido una fianza de 200.000 dólares (unos trece millones de pesetas), pero el juez Alan Froelich dijo que creía que esta cantidad era muy baja en un caso tan especial de piratería aérea.

Sibley compareció ante el juez con heridas visibles en su pierna derecha y en los brazos, causadas por agentes del F.B.I., cuando dispararon contra el secuestrador, el viernes, por la noche.

El pirata secuestró el avión de la «United» en el aeropuerto de Reno exigiendo dos millones de dólares de rescate. El avión voló luego a Vancouver (Canadá) y a Seattle en la costa pacífica de Estados Unidos.

**LA CRUZ ROJA no distingue clases ni razas. La Cruz Roja es de todos. Hazte socio de la Cruz Roja. Colabora con nosotros**

## FALLECE EL ALMIRANTE HAROLD STARK

Era jefe de operaciones cuando los japoneses atacaron Pearl Harbour

Washington (Efe-Reuter).— Ayer falleció en Washington el almirante Harold Stark, que era jefe de las operaciones estadounidenses cuando los japoneses atacaron Pearl Harbour, en Diciembre de 1941, según comunicado hecho público hoy.

El almirante Stark, que fue jefe de las fuerzas navales norteamericanas en Europa, desde 1942 hasta finalizar la segunda guerra mundial, contaba 91 años.

## Washington cree que la ofensiva norvietnamita en Danang trata de influir en la campaña electoral

### Próxima visita de Scheel a Pekín

Saigón (Efe- Reuter).— Los norvietnamitas han comenzado hoy un ataque masivo contra las dos divisiones survietnamitas que luchan por Quang Tri, debajo de la zona desmilitarizada.

Un portavoz militar expresó, hoy, que más de 2.000 bombas se lanzaron contra las posiciones gubernamentales en el Sur de la ciudad y resultaron muertos cinco soldados y 45 heridos. Las tropas gubernamentales dieron muerte a 54 norvietnamitas que intentaban avanzar, cubiertos por el bombardeo, añadió el portavoz.

Los survietnamitas iniciaron la campaña para la reconquista de Quang Tri hace más de dos meses con divisiones aerotransportadas y de «marines», que constituyen la élite de las reservas móviles.

Esta continua batalla de Quang Tri ha producido miles de bajas y Norteamérica está presionando a los mandos gubernamentales survietnamitas para que no gasten sus mejores fuerzas en una lucha que no da muestras de tener fin, según informan fuentes militares.

#### EXPLICACION AMERICANA A LA OFENSIVA COMUNISTA

Washington (Efe).— El Pentágono dijo hoy que el creciente incremento durante los últimos días de las actividades militares norvietnamitas sobre la zona de Danang en Vietnam del Sur «tiene un claro propósito de influir en la campaña electoral norteamericana».

Tropas norvietnamitas conquistaron este fin de semana uno de los valles que rodea la ciudad survietnamita de Danang, la segunda en población de Vietnam del Sur cuya importancia estratégica estaba unida a su defensa.

Fuentes militares señalaron que Vietnam del Norte podría emprender un ataque en regla a Danang al Norte del país después que los informes del campo de batalla dieran cuenta hoy de movimiento de tropas comunistas y artillería hacia el valle conquistado.

#### PEKIN ESPERA LA VISITA DE SCHEEL

Bonn (Efe).— El Gobierno de Pekín espera que, en un plazo cercano irá oficialmente a China comunista el ministro federal de Relaciones Exteriores, Scheel, para firmar el intercambio de relaciones diplomáticas entre los dos países, según afirmó el jefe del Gobierno Chi Chu en Lai, a una delegación japonesa que visitaba China.

Un portavoz federal alemán subrayó que el Gobierno federal alemán está actualmente sosteniendo contactos con el de la China popular, a fin de intercambiar relaciones diplomáticas entre ambos países.

#### MUERTE DE UN DIPLOMATICO AMERICANO

Yakarta (Efe).— El diplomático norteamericano Rufus Austin Horn, adscrito al Consulado en Medán, fue muerto de un disparo mientras estaba cazando en unión de otras personas a unos 160 kilómetros al Norte de dicha ciudad.

#### CUARENTA MUERTOS POR CHOQUE DE UN AUTOCAR CON UNA MINA

Saigón (Efe).— Cuarenta personas han muerto y otras treinta sufrieron heridas cuando un autocar abarrotado de viajeros chocó con una mina terrestre en una carretera de montaña del centro de Vietnam del Sur.

## Concluye la huelga de estibadores ingleses

Londres (Efe).— Los estibadores regresaron al trabajo esta mañana y comenzaron a mover los miles de toneladas que esperan en los muelles. En el puerto de Londres la normalidad es completa y en Liverpool también han vuelto al trabajo los estibadores, aunque se está pendiente de la decisión de 800 empleados que aún continúan en paro. Esta mañana funcionaban con normalidad los puertos de Bristol, Glasgow, Southampton, Manchester y Hull.

## SUCESOS

Madrid (Logos).—29 muertos se han producido en las carreteras españolas durante el pasado fin de semana, en diversos accidentes automovilísticos, según datos estimativos de la Jefatura Central de Tráfico.

El total de accidentes en estos dos días ha sido de 26, quince de los cuales se produjeron el sábado día 19, con 17 muertos y dos heridos graves. El domingo, día 20, el total de accidentes fue de once, con 12 muertos y tres heridos graves.

De los 29 muertos en este fin de semana, ocho eran peatones, que irrumpieron o atravesaron la calzada en las carreteras, en el momento en que por allí circulaban los automóviles. Estos ocho peatones muertos lo fueron tres en la provincia de Cáceres, dos en la de Vigo, dos en la de Lugo y uno en cada una de las provincias siguientes: Guipúzcoa, Barcelona y Vitoria.

#### SE SUICIDA TRAS ARROJAR AL VACIO A SUS TRES HIJOS

Santa Cruz de Tenerife. (Logos).— En las primeras horas de esta noche ha ocurrido en Santa Ursula, al Norte de esta isla, un suceso que ha producido gran consternación. Francisco Rodríguez Medina, de 32 años de edad, sufrió un repentino ataque de enajenación mental y arrojó por una azotea de sesenta metros de altura a sus tres hijos, de tres, cuatro y cinco años de edad, lanzándose él acto seguido. Francisco resultó muerto en el acto, y sus tres hijos heridos de diversos pronósticos. Los tres han quedado ingresados en el hospital de niños, siendo gravísimo el estado del más pequeño.

#### CHOQUE DE VEHICULOS

Vitoria.—D. Lucía García García, de 35 años y D. Laureano García García, de 34, el primero natural de Villamaruz, Valladolid con residencia en Pamplona, y el segundo natural de Lagunilla (Salamanca) y vecino de Vitoria, resultaron muertos al chocar los vehículos que conducían. Sufrió heridas graves el acompañante del primero, Joaquín Barroso López, de 20 años.

#### CUATRO AHOGADOS AL CAER UN TURISMO AL RIO PAS

Santander. — El automóvil, matrícula francesa y conducido por Casimiro Ruiz Gutiérrez se precipitó al río Pas cuando circulaba por la carretera Torrelavega - Renedo. Resultaron muertos el conductor del vehículo y su hija Anita, de 17 años y heridos graves la esposa del primero y madre de la niña muerta Cristina Caño Ruiz, de 37 años; una hija, de 14, Navine y una amiga llamada Rosa Blanca Haya, de 15. Esta familia, de nacionalidad española, reside habitualmente en París.

#### ROBAN 300.000 PESETAS EN UN RESTAURANTE

Madrid (Cifra).— A trescientas mil pesetas se eleva el botín obtenido por el autor o autores de un robo efectuado hoy en un restaurante, sito en el número B de la calle Orense.

El propietario del establecimiento, Julio Porres Arroyo, declaró a la Policía que los autores del hecho violentaron la puerta de entrada para efectuar el robo.

#### UNA BANDA DE MUSICA Y UN GRUPO DE NIÑOS ARROLLADOS POR UN TAXI

Alicia (Valencia).— Los componentes de una banda de música que actuaban en las fiestas de esta localidad y un grupo de chiquillos que los seguían resultaron arrollados por un «taxi», conducido por Sebastián Gil Blasco, cuando cruzaban la calzada. Resultaron 13 heridos, de los que uno, un niño de nueve años, se encuentra en grave estado, cinco de pronóstico grave y siete leves.

MUCHOS HOMBRES y mujeres han ido poniendo sonrisas de alivio al lado de otros hombres, o acontecimientos pusieron lágrimas, entre aquellos los de la Cruz Roja. Hazte socio de la Cruz Roja. Colabora con nosotros.

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34 (teléfono 207148 y Delegación, Vitoria, 13) de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde así como en todas las Agencias de publicidad. PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más. 2 pesetas.

## Alquileres

**ALQUILUO** máquinas escribir, calcular, «Crespo». Plaza Alonso Martínez, 7. Teléf. 205947.

**SE ALQUILA** piso céntrico oficina o vivienda. Calefacción. Informes, Tejidos Revilla.

**SE ALQUILA** local para cualquier negocio, sin traspaso. Razón, Emperador, núm. 5, duplicado, segundo derecha. Burgos.

**PISOS** alquiler desde 1.500 pesetas Carretera de Villimar Informes, Viviendas Castilla S.A. Vitoria 247 1º Teléf. no 220528

**ARRIENDO** nave, con entrada muy amplia. Razón 206972.

**SE ALQUILA** apartamento amueblado, con teléfono y frigorífico. Teléf 224760

**ALQUILUO** piso amueblado Calle Madrid, número 42 Informes portería

**ARRIENDO** local San Pedro Cardeña 60 2º izquierda

**ALQUILUO** piso amueblado Teléfono 202695 Calle San Pedro Cardeña, 48.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Tel 202059.

**SE ARRIENDA** o se vende piso. Facilidades de pago Hora, de 1 a 5. Calle Pedro Alfaro, número 5, 7º D Gamonal

**ARRIENDO** o vendo piso, esquina San Julián. Informes, Santa Clara, 52. 5º, D. Teléfono 204620. De 10 a 4 tarde.

**ALQUILUO** piso amueblado, en plaza Mayor. Razón, comercio «M. Tienda»

**PISO** amueblado, calefacción central, alquiler temporada curso escolar. Padre Silverio, 2, 4º D. (Calle Carmen).

**ALQUILUO** piso nuevo. Razón Valentín Jalón, 11, 5º derecha

**SE ALQUILAN** oficinas en Edificios Monasterio

**ALQUILUO** oficinas propias despacho abogado, aparejador asesor fiscal, gestor etc. en Plaza de San Fernando, número 9. Informes teléfono 205349

**ALQUILUO** pisos y locales. Informes, Garaje, Pisones 20, Teléf 201684

**NECESITAMOS** en alquiler apartamento o piso amueblado, sitio céntrico, con calefacción y agua caliente central. Construcción moderna. Escribir a Arechederra, Rodríguez Arias, 65. Bilbao.

**PARA** oficina alquiler o vendo piso. Calefacción central. Teléfono 222835.

**VENDO** o alquiler piso tres habitaciones y gran terraza, mucho sol. Facilidades. Calle Vitoria, 255. Razón portería.

**ALQUILUO** piso calle Burgense. Teléf. 202600.

**ARRIENDO** pisos amueblados. Plaza Logroño, 2-4, puerta 3, teléfono 222010.

**ALQUILUO** piso amueblado. Calefacción, lavadora, frigorífico, 2975. Informes, Teléf. 208633.

**ALQUILUO** piso amueblado. Teléfono y calefacción. Avenida del Cid, 36, 3º, A. Informes, portería.

**ALQUILUO PISO** amueblado, con teléfono, segundo piso, calle Madrid, núm. 11. Razón, Cabestros, núm. 7, duplicado, bajo, letra A.

**CEDO** piso a dos señoritas. Avenida Reyes Católicos, F-5. Preguntar portero.

## Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor. nuevos: Seat 1450 1500 124, 850 600-E y R-8 Morris 1300 M-G «Serv Auto» Sanjurjo 9, teléfono 222715

**AUTOS BLANCO** Alquiler sin conductor: 600-D 124, 850 nuevos Barriada Illera B 69 Teléfono 204572

**GAMONAL**, 228 vende varios 600-D 850 varios 124 124 familiar 1500 gasolina y gasolina 4-F 4-L moderno R-8 seminuevos Simcas 1000 G.L. y 900 Citroën AK Break y Diane 6. Grandes facilidades 12 18 y 24 meses Revisados y garantizados

**ALQUILER** sin conductor. nuevos: Seat 1450 1500 124, 850 600-E y R-8 Morris 1300 M-G «Serv Auto» Sanjurjo 9, teléfono 222715

**AUTOS BLANCO** Alquiler sin conductor: 600-D 124, 850 nuevos Barriada Illera B 69 Teléfono 204572

**GAMONAL**, 228 vende varios 600-D 850 varios 124 124 familiar 1500 gasolina y gasolina 4-F 4-L moderno R-8 seminuevos Simcas 1000 G.L. y 900 Citroën AK Break y Diane 6. Grandes facilidades 12 18 y 24 meses Revisados y garantizados

**AUTOMOVILES** de alquiler sin conductor, todas marcas Autos FLEN. Avenida General Vigón. Edificio Otamendi. Teléfono 222949

**VENDO** Citroen 2 CV berlina; Seat 600-D; Citroen Break 1400 C furgoneta Volkswagen Casa Ayala Concepción núm 5

**VENDO** Renault-6, en buenas condiciones. Teléfono 221751

**VENDO** furgoneta dos caballos. 40.000 kilómetros. Fels. Felipe Movillo. Irbrillos

**VENDO** Seat 600-D Talleres Moisés Calvo Padre Flórez. 4

**VENDEMOS** 600-D toda prueba. Facilidades pago. Hermanos Fuente. Santa Cruz 22.

**COMPRAMOS** motocicletas Bultaco Hermanos Fuente Santa Cruz, 22.

**VENDO** Simca 1.000 y 600-D Teléfono 201145.

**RIOMINO**. Gran mercado del Automóvil. Nuevos y de ocasión, seleccionados. ¡Compre precios! Alberto Aguilera, 30. Madrid 4492100

**CEBALLOS**. Alquiler sin conductor, todas marcas. Precios económicos. Por meses desde 5.000 pesetas incluidos kilómetros. Calle Avila 3 (paralela Alfarreros) Teléfonos 207928 - 206176

**VENDO** furgoneta Sava «J-4». Andrés Palacios Cojobar

**DE PARTICULAR** a particular, vendo 850. Corral de los Infantes, 3, 1º

**ALQUILUO** sin conductor, todas marcas. Precios económicos. Por meses desde 5.000 pesetas incluidos kilómetros. Calle Avila 3 (paralela Alfarreros) Teléfonos 207928 - 206176

**VENDO** furgoneta Sava «J-4». Andrés Palacios Cojobar

**DE PARTICULAR** a particular, vendo 850. Corral de los Infantes, 3, 1º

**ALQUILUO** sin conductor, todas marcas. Precios económicos. Por meses desde 5.000 pesetas incluidos kilómetros. Calle Avila 3 (paralela Alfarreros) Teléfonos 207928 - 206176

**VENDO** furgoneta Sava «J-4». Andrés Palacios Cojobar

**AJUSTADORES** de banco y troquelistas se precisan en «Imabusa» Parque San Francisco 4 (R O C 1914)

**SE NECESITA** chica. Avenida del Cid, 45. Bar - Restaurante «Sedano».

**SE OFRECE** pintor empapelador Santamaría. Pida muestrarios al teléfono 206368

**NECESITO** chica fija. Matrimonio con un niño, muy buen sueldo. Indispensable con informes. Teléfono 207311

**MATRIMONIO** con un niño, necesita chica imprescindible informes. Mayor 25 años. Plaza Mayor 2, 1º

**NECESITO** muchacha o asistente, para matrimonio mayor Cortes 16

**MATRIMONIO** joven con dos niñas necesita chica para Madrid. buen sueldo Avda. Reyes Católicos, 9, 6º D De 9 a 11 y 7 tarde en adelante

**ASISTENTA** buen sueldo, familia reducida. San Lesmes 1, principal, derecha

**PANADERIA** La Ventilla, necesita oficial de masa o pinche adelantado. (R O C 1968)

**APRENDIZ** de 14 años. se necesita en «Almacenes Monasterio S L.» (R O C 1965)

**SE NECESITA** barman. Restaurante Casa Pepe. San Cosme 22 (R O C 1916)

**SE NECESITAN** operarios para limpieza de cristales. Avenida General Sanjurjo, número 40, 8º (R O C 1954)

**PLANCHADORA** se necesita en fábrica de guantes «Emanse». Interesadas presentarse de las 18 a 20 horas, en Avda. Reyes Católicos 35, bajos (R O C. número 1977)

**SE NECESITA** señora para la cocina, de pinche. Hotel Avila. (Registro O C. 1976)

**SE OFRECE** chófer con carnet de segunda, con experiencia en carretera, coche propio. Informes, esta Administración

**SE NECESITA** tractorista, sabiendo su oficio, buen sueldo, alrededor de Burgos. Dirigirse teléfono 201373, de 2 a 5 o 206794 (R O C. 1982)

**SE NECESITA** topógrafo. Presentarse en «Agromán» E.C.S.A. Calle Vitoria, 20, 1º, teléfono 209346 (Registro O C. 1979).

**CORTADORES**, se necesita en fábrica de guantes «Emanse». Interesados, presentarse, de las 18 a 20 horas, en Avda. Reyes Católicos, 35, bajos (R O C. número 1977).

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina. Tarde libres. Muy buen sueldo. Sanz Pastor, 18, 3º

**CHICO** se necesita, para fábrica de morcillas de 14 a 16 años. Calle Avila, 23 1º C. (Registro O C. 2013).

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina. Tarde libres. Muy buen sueldo. Sanz Pastor, 18, 3º

**CHICO** se necesita, para fábrica de morcillas de 14 a 16 años. Calle Avila, 23 1º C. (Registro O C. 2013).

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina. Tarde libres. Muy buen sueldo. Sanz Pastor, 18, 3º

**CHICO** se necesita, para fábrica de morcillas de 14 a 16 años. Calle Avila, 23 1º C. (Registro O C. 2013).

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**SE NECESITA** chica fija. Sueldo, 3.500 pesetas. Razón, Mercería Eduardo Espolón.

**FAMILIA** americana, necesita empleada de hogar, interna, para lavado y cocina. La persona aceptada estará bien considerada y vivirá en zona residencial de Madrid. Llamar a Teléf. 2703858, 2703870, 2703871, ó escribir a señor Madonti, Avenida de Burgos, 20, torre primera Madrid-16.

**SE NECESITA** chica con informes, buen sueldo. Avda. Reyes Católicos, 9, 5º A.

**SE NECESITA** chica para Madrid, con informes. Defensores de Oviedo, 11, 4º

**PARA** atender matrimonio solo, se precisa señora de 30 a 40 años. Imprescindible informes. Elevado sueldo. Razón, «Arnálz» plaza José Antonio 31

**NECESITO** muchacha fija, con informes tres de familia, o asistente, de 8,30 a 5 tarde Sanjurjo 11 10º Dcha.

**SE NECESITA** asistente. San Lesmes, 1, 3º, derecha

**SE NECESITA** señora para limpieza. Informes Mesón la Cueva Plaza Santa María (Registro O C. 1807)

**CHICA** para Madrid, sueldo 5.000 pesetas. Informes. Arzobispo de Castro, número 5, 5º, B. Gamonal.

**SE NECESITA** chica o asistente, joven, de 10 a 7 tarde. Conde Jordana, núm. 1, 7º - 204686.

**SE NECESITA** chica, espléndido sueldo. Vitoria, 31, 8º, derecha.

**SE NECESITA** chica, mayor de 20 años, con informes, para matrimonio solo. Buen sueldo. Banco de España, 1º, derecha Calle Vitoria.

**COSTURERAS** guantes, a mano, se precisan. Guantes «Sancho». Pisones, 32 (R O C. 2012).

**INDEPENDIESE** y gane 20.000 pesetas mensuales aprendiendo serigrafía profesión fácil apta ambos sexos Pida información gratis. Mater Muntaner. 81 Barcelona

**GANE** hasta 25.000 pesetas mensuales trabajando en su propio domicilio durante sus horas libres, sin títulos ni conocimientos especiales, con las últimas actividades modernas, las más sencillas y originales y lucrativas del momento. Exitos garantizados. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a «Labor-Alba» Referencia 47, C/ Enamorados, 23. Barcelona (13)

**NECESITO** asistente Conde Jordana, número 3, 7º, Izqda. Teléfono 202607.

**NECESITO** chico para mostrador de carnicería. Juan XXIII, núm. 17. Carnicería (R O Colocación 1946)

**SE NECESITA** chica. Reyes Católicos, 35, 2º, D.

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina. Tarde libres. Muy buen sueldo. Sanz Pastor, 18, 3º

**CHICO** se necesita, para fábrica de morcillas de 14 a 16 años. Calle Avila, 23 1º C. (Registro O C. 2013).

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina. Tarde libres. Muy buen sueldo. Sanz Pastor, 18, 3º

**CHICO** se necesita, para fábrica de morcillas de 14 a 16 años. Calle Avila, 23 1º C. (Registro O C. 2013).

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina. Tarde libres. Muy buen sueldo. Sanz Pastor, 18, 3º

**CHICO** se necesita, para fábrica de morcillas de 14 a 16 años. Calle Avila, 23 1º C. (Registro O C. 2013).

**SE NECESITA** oficiala peluquería señoras «Samoa». Discreción absoluta para colocadas. Avenida Reyes Católicos Edificio Colón. (Registro O C. 1902)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina. Tarde libres. Muy buen sueldo. Sanz Pastor, 18, 3º

**EL VERANO** abre sus puertas. La estación ideal, señora, para ganar buenos ingresos, cómodamente, como distribuidora «Avón» Llame al 20 19 56, de Burgos, o escriba al apartado 14.875 de Madrid.

**SECRETARIA** se necesita, preferible con idiomas. Ofertas, escritas, esta Administración (R O C. 1735).

**SE NECESITA** ayudante de mostrador, barman. Informes, bar Estación Autobuses. (Registro O. C. 2020).

**PARA SEÑORA** sola, necesito muchacha mayor o señora con informes. Fernando Alvarez, número 3, 3º, Izqda. Frente Audiencia.

**SE NECESITA** chica fija o asistente, todo el día, con informes. Cardenal Segura, 2, 2º, de 10 a 12.

**SE NECESITA** asistente, de 9 a 6 de la tarde. Vitoria, 31, 4º

**NECESITO** chica externa, con informes. Madrid, 9, 3º, derecha.

**NECESITO** chica fija, con informes. Avenida del Cid, 6, 9º, A.

**SE NECESITAN** dos chicas para Madrid. Informes, teléfono 205421.

**NECESITO** chica. Burghense, 22, 2º, A.

**SE NECESITAN** oficiales electricistas del automóvil. Talleres «Mena». Villafra de Burgos. (R. O. C., 2.019)

**EMPLEADA** hogar, necesito. Diego Lainez, 2, Pral. Izquierda. Teléfono 205201. (De 8 a 10 noche).

**NECESITO** dos muchachas para doncellas, Madrid. Hay más servicios. 5.500. Presentarse Héroes División Azul, 3º, 5º, C. Tardes.

**SE NECESITA** asistente, en Paloma, 11, 1º izquierda

**SE NECESITA** chica o asistente joven, de 9 a 5 tarde. Carmen, 8, segundo, B.

**JOVENES** ambos sexos, de 17 a 20 años, interesado trabajar Bilbao, trabajo venta domicilio. No se necesita experiencia; nosotros les enseñamos. Ganarán 2.000 a 3.000 semanales, pensión y viajes pagados. Abstenerse estudiantes. Para más información, escribir plaza Corazón de María, núm. 7, 3º, A, Bilbao. (R. O. C., 2.016)

**SE NECESITA** chicas, de 15-16 años, para lavandería. Presentarse, de 10 a 2. Romancero, 12, bajo. (Registro O. C., 2.018).

**COMPRO** lana vieja Avenida del Cid, Teléfono 223239

**COMPRO** lana vieja de colchón o cambio de colchones modernos. Llamar teléfono 224337

**ESTANTERIAS** metálicas Teléfono 203837

**SE VENDE** perro perdiguero, a toda prueba. Diego Polo, 6

**SE VENDE** perro de caza, Setter irlandés, 15 meses, cazando. Quintanapalla. Antonio Ruiz.

**COMPRO** lana vieja Avenida del Cid, Teléfono 223239

**COMPRO** lana vieja de colchón o cambio de colchones modernos. Llamar teléfono 224337

**ESTANTERIAS** metálicas Teléfono 203837

**SE VENDE** perro perdiguero, a toda prueba. Diego Polo, 6

**SE VENDE** perro de caza, Setter irlandés, 15 meses, cazando. Quintanapalla. Antonio Ruiz.

**COMPRO** lana vieja Avenida del Cid, Teléfono 223239

**COMPRO** lana vieja de colchón o cambio de colchones modernos. Llamar teléfono 224337

**VENDO** molinos de martillos 3, 5, 7 y 10 HP; dinamo 110 V con motor «Rex» 1 HP. Emérito Pérez Sarra-cin.

**ESCOPIETA** magnífica vendo, barata. Teléfonos 205568 y 203412

**VENDO** vestido novia. Arzobispo Pérez Plataro, s/n. 5º D.

**SE VENDEN** pollas, pronto a poner y pavitos. Sr Pedro. Barriada Illera Calle Condesa Mencia, 119. Granja.

**SE VENDEN** cachorros raza perdiguero San Isidro, 4 y 6 5º. Antonio Benito.

**VENDO** baratísimos, por traslado. frigorífico, cocina butano y otros enseres. Melchor Prieto 18 2º derecha

**SE COMPRE** alfalfa henificada. Informes, teléfono 201344.

**VENDO** dos perros de caza, Setter, tres años. Razón, teléfono 223738.

**Enseñanzas**

**SE DAN** clases de inglés. Teléfono 204276

**URGEN** licenciados en Ciencias, para colegio reconocido superior. 320929 Bilbao

**VENDO** o alquiler Academia, calefacción central, grandes facilidades. Teléfono 222835.

**CONSTRUCCION** «BU-BI» - Venta de pisos llave en mano y pisos en fase de construcción. La mejor situación de calle Vitoria. Mínima entrada inicial resto a convenir. Grandes facilidades. Informes calle Vitoria 175 1º C

**VENTA** de pisos y lonjas en Vía de Empalme Construcciones Serrano

**SE VENDEN** locales exentos, desde 100 metros cuadrados a 2.000 metros cuadrados. Razón, teléfono 200438.

**AGENCIA «FIROGA»**. Pisos locales, alquileres, traspasos.- Oficinas Vitoria, 59. teléfonos 221746 - 220271

**PISOS** 3-4 dormitorios, salón, calefacción y agua caliente central. Exentos. Facilidades hasta 15 años. Edificio Santa Clara, 46-48. «Incofisa». Almirante Bonifaz, 8

**CONSTRUCCIONES** González Alonso Venta pisos calefacción central, protección oficial, enchapados seligrafía hasta el techo en baño y cocina. Gastos reducidos. Informes, Francisco Grandmontagne, 21. obra. Vitoria, 115 oficina. Telf. 222374

**SUBVENCIÓN** NADA S Gran variedad de viviendas sociales. Excelente construcción y acabado.- ARRANZ ACINAS

**ARRANZ ACINAS** ofrece una serie completa de viviendas en la ciudad. Inmejorable calidad, precios muy interesantes. Informes plaza de la Cruzada 1

**VENDO** piso calle Melchor Prieto. Tratar, número 1, 4º, E. De 3 a 5

**VENDO** pisos desde 300.000. Muchas facilidades. Exentos. Informes. Pisones, número 20. Garaje.

**MASEGOSA**. Pisos para habitar y próxima entrega. Cuatro habitaciones exteriores. Soledad. Mínima entrada. Facilidades quinte años. Informes. Vitoria 142. Teléf 224133

**VENDO**

# «TOREARE MIENTRAS EL CUERPO AGUANTE»

## «Sólo hay torero bueno y malo. Si el clasicismo se hace bien será admitido por cualquier público»

San Sebastián. (De nuestra redacción). — Si abriera la boca un viejo aficionado de Madrid, donde Antonio Bienvenida ha tenido siempre sus más fieles seguidores, diría: «Es el patriarca». Y no sólo habiéndole referido a la edad de este torero, que resulta un caso excepcional en el mundo taurino de hoy, sino a la calidad de su arte, auténticamente patriarcal.

Antonio Bienvenida ha sido tantos años torero que puede echarse mano de cualquier publicación de la «fiesta», sea el año que sea a partir de los cuarenta, donde aparecerá.

Con él hemos charlado de la Fiesta actual y de su vida profesional.

—«Mientras el cuerpo aguante. Yo torearé mientras el cuerpo me aguante. Llevo una gran afición en mí que no puedo saciar si no es toreando».

Treinta años y cuatro meses de alternativa, más de mil doscientos toros estoqueados, cogidas gravísimas...

—«He pasado varias épocas, he pertenecido a ellas. He toreado en la época de «Manolete», en la época de Antonio Ordoñez y en la época de «El Cordobés». Porque esa sería una división general muy aceptable para encuadrar las tres importantes épocas del torero después de la guerra. En la época de «Manolete», estaban «Arruza», Pepe Luis Vázquez, «El Estudiante», mi hermano Pepe, «Cañitas», Pedro Barrera, y estaba yo. En la época siguiente, la de Antonio Ordoñez, estaban «Litri», Aparicio, y los de antes, que quedaban casi todos, y algunos que se incorporaban, y estaba yo. Y en la época de «El Cordobés», han estado muchas figuras de un estilo muy distinto, y estaba yo. Han sido grandes épocas del torero, cada una dentro de un estilo,

—«El mundo del torero ha dado muchos bandazos, pero ahora puede apreciarse que el clasicismo no es rechazado, sino que, por el contrario, se le acepta. Se puede hacer un torero clásico y el público lo sigue. El problema está, como siempre, y en todo, en hacerlo bien. Hay un torero bueno y otro malo. Es la única división que no tiene contestación».

—«Pero el público viene de la época del «Cordobés», con toda su tralla, así, de improvisado, ¿va a admitir, sin más ese torero «clásico» que re-

quiere un «aprendizaje»?

—«No puede ocultarse que para saber de una cosa se necesita experiencia tiempo para aprender, para conocer. Pero se nota que el clasicismo en el torero es admitido y que son muchos los que no sólo lo han rechazado, sino que lo alientan y promueven».

—«Se han ido muchos toreros ante el toro sin engaño, en su punto, con arreglo al Reglamento?»

—«Se han ido porque el torero cansa, y a muchos le gusta retirarse... Se supone que ante esa pregunta, un torero como Antonio Bienvenida, veterano y «patriarca», no iba a decir otra cosa».

—«Los toros están saliendo bien esta temporada y se cumple lo acordado, y el público puede ver auténticas corridas de toros, pero ha de tener en cuenta que muchos toros tienen una lidia y han de aceptarla, midiendo el mérito que entraña dár-sela».

—«No cree que salen menos

figuras que antes?

—«Son rachas. Pero hay un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios

—«Son rachas. Pero hay un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios

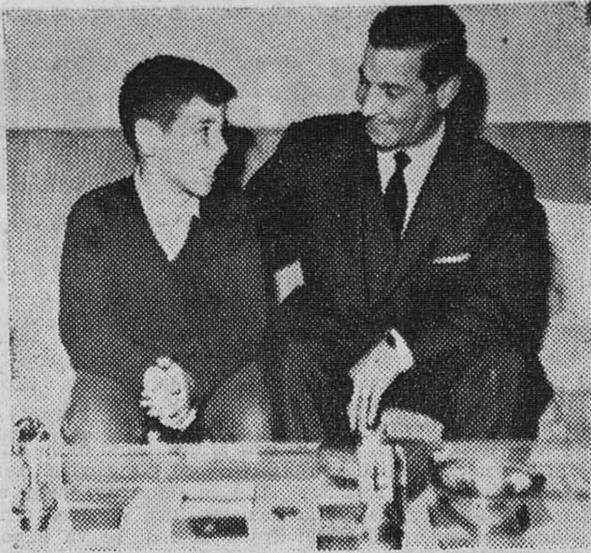
—«Son rachas. Pero hay un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios

—«Son rachas. Pero hay un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios

—«Son rachas. Pero hay un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios

—«Son rachas. Pero hay un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios

—«Son rachas. Pero hay un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios



figuras que antes? y sus crisis. Ahora se vive un buen momento y la gente acude a la plaza. Todo se va y vienen apretando. El torero, como todo, tiene sus cambios

J. A.

### RESTAURANTE MESON

## FERJA - Hostal Martha

BODAS BANQUETES BAUTIZOS CARIA Y MENUS EXCELENTE COCINA CASTELLANA

General Mola, 18

## LEA VD. SIEMPRE DIARIO DE BURGOS

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34 (teléfono 207148 y Delegación, Vitoria, 13) de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde así como en todas las Agencias de publicidad. PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras Cada palabra más. 2 pesetas

**VENDO** piso Via Em-palme núm 8, cinco habitaciones y calefacción Informes porteria ¡¡ EMIGRANTES !! ¡¡ Inversionistas !! Brindamos nuestra colaboración para sus inversiones en Madrid Pisos, negocios, solares, etc... Excelentes oportunidades Consútenos o visítenos sin compromiso. «Riosils», Consejeros de Inversiones. Arenal, 7 (Sol) Madrid-13. teléfonos 2320798 - 2327891

**VENDO** piso cuatro habitaciones, soleado muy económico Informes, teléfono 222722

**VENDO** solar 10.000 metros, 2.500 construídos en pabellones y dos viviendas dentro casco capital. Informes, teléfono 204117.

**FINCA** se compra, de 300 a 600 Has. de extensión. Cerealista. Preferible con posibilidad de transformar en riego. Escribir a Vicente C. González General Franco, 2. 3.º. Valladolid.

**SE VENDE** piso sexto, derecha, Avda. Sanjurjo, 39. Informes, porteria Teléfono 228743.

**SE VENDE** piso primero, instalado para peluquería. Valentín Jalón, 12, 1.º. E. De 5 a 10.

**SE VENDE** piso, San Francisco, 74, 1.º, derecha.

**VENDO** piso por calle Madrid, en Transversal de Legión Española, 2, 2.º, I, por ausencia. Facilidades.

**VENDO** piso a estrenar, travesía Reyes Católicos, pegando Edificio Electra. Edificio Pinzón, orientación inmejorable, 570.000 pesetas. Señor Olalla. Residencia Militar, 221712.

**FIROGA**— Piso lujo, Benito Gutiérrez, cinco habitaciones, dos baños, gran terraza. Facilidades.

**FIROGA**— Piso lujo, Aparicio y Ruiz, cuatro habitaciones, cuarto de

baño, terraza. Facilidades.

**FIROGA**— Plaza Doctor Albiñana, pisos lujo, cinco-seis habitaciones, dos baños, cocina con armarios, frigorífico y lavadora. Magnífica orientación.

**FIROGA**— Piso lujo, calle Vitoria, edificio Beyre, Banco España, salita, gran salón, tres dormitorios, cocina amueblada, dos baños, habitación y aseo servicio. Exento.

**FIROGA**— Piso Avenida General Sanjurjo, 115 metros útiles, gran salón, tres dormitorios, baño y aseo servicio. Ascensor hasta garaje. Facilidades.

**FIROGA**— Piso centrisimo calle Cardenal Benlloch, cuatro habitaciones, cocina y baño. Calefacción individual.

**FIROGA**— Pisos Avenida del Cid, esquina Amaya, cuatro habitaciones, calefacción central. 525.000, con facilidades.

**FIROGA**— Piso calle Clunia, cinco habitaciones, dos cuartos de baño, calefacción y agua caliente centrales. Exento.

**FIROGA**— Piso Santa Clara, nuevo, cinco habitaciones. Exento contribución Facilidades

**FIROGA**— Pisos Santa Cruz, nuevos, cuatro habitaciones, calefacción central. Facilidades.

**FIROGA**— Dos pisos calle Tesorera, económicos, reducidos gastos de comunidad.

**FIROGA**— Piso Vitoria, 115, cinco habitaciones, calefacción central, con facilidades.

**FIROGA**— Piso San Agustín, servicios centrales, exento, cuatro habitaciones Facilidades.

**FIROGA**— Pisos zona La Terraza, cinco habitaciones, parquet, calefacción individual.

**FIROGA**— Pisos Avenida del Cid, 88 y 90, cuatro habitaciones, baño y aseo, calefacción central.

**FIROGA**— Viviendas subvencionadas, magnífica situación, orientación ideal, cuatro habitaciones, amplia cocina de carbón, baño completo, parquet, alicatados cocina y baño completos. Precios totales, pesetas 285.000 y 300.000 Facilidades.

**FIROGA**— Calle Vitoria, pisos cuatro y cinco habitaciones, calefacción central, perfectamente acabados. Precios, 275.000, 325.000 y 425.000. Muchas facilidades.

**FIROGA**— Paseo Fuentesillas, pisos precios promoción. Cuatro-cinco habitaciones. Exentos. Facilidades hasta doce años.

**FIROGA**— Entreplan-tas edificio Puente Gasset, 115 metros cuadrados, propio oficinas.

**FIROGA**— Locales Santa Cruz, distintas superficies hasta 1.400 metros cuadrados. Exentos.

**FIROGA**— Locales Edificio Puente Gasset, 60, 110, 150, hasta 600 metros. Ideales cafetería, alimentación, exposición, etc.

**FIROGA**— Locales Avenida General Vigón 120, 170 y 180 metros.

**FIROGA**— Locales Obispo Castro, de 300 y 600 metros cuadrados.

**FIROGA**— Locales Arzobispo Pérez Plate-ro, 103 y 208 metros cuadrados.

**FIROGA**— Locales Eladio Perlado, varios 100 metros, naves 350 ó 700 metros.

**FIROGA**— Locales plaza y calle San Bruno, distintas superficies Naves hasta 2.000 metros.

**FIROGA**— Locales Avenida Valencia, 50, 100, 150, hasta 1.500 me-tros.

**FIROGA**— Local Francisco Grandmontagne, 610 metros, futura gran zona comercial. Gamonal.

**FIROGA**— Locales Pedro Alfaro, pasada iglesia Gamonal, varias superficies, muy económicos.

**FIROGA**— Local carretera Logroño, primer tramo, 100 metros, altura suficiente para doblar.

**FIROGA**— Local Santa Clara, 260 metros, nueva edificación, exento contribución.

**FIROGA**— Locales 60 y 120 metros, Padre Silverio, edificaciones calle El Carmen.

**FIROGA**— Locales y pabellón calle Casa la Vega, de 1.300 metros. Exento.

**FIROGA**— Sótanos propios garajes, otros usos, varias superficies, hasta de 2.000 metros.

**FIROGA**— Terreno carretera Madrid, término Villagonzalo, 5.000 metros cuadrados, 40 de fachada para inmediata construcción de pabellones industriales.

**FIROGA**— Bar moderna instalación calle Madrid, 8 metros de barrera. Venta traspaso o alquiler.

**FIROGA**— Solicítenos información. Agencia inmobiliaria. Oficinas, Vitoria 59. Teléfonos 221746 - 220271.

### Ganados y aperos

**VENDO** cerdos y cerdas reproductores seleccionados, todas edades. Teléfonos 201415 y 204824 San Zoles.

**DOS SEMBRADORAS** Lamusa de 15 y 9 rejas; dos arados bisurcos y una abonadora Cormik de caballería vendiendo. Santiago Aragón. Capillas (Logroño) Teléfono 4

**SE VENDE** un tridisco, un cultivador y un arado Aranzabal. Informes, «Bar Gema», Aranda de Duero.

### AGRICULTORES,

Ocasión. Por no poder atender, vendo cosechadora «Massey Ferguson-87», de tres metros con tanque segunda limpia y desbarbador, motor Perkins. Precio 135.000 pesetas. Para informes, Ardanz, Añorbe (Navarra) Teléfono 350025

**SE VENDE** cosechadora Epple seminueva con tanque. Razón. Amador Moreno Zarra-tón (Logroño)

### Huéspedes

**PENSION** seis camas Teléfono 221955.

**ADMITO** dos chicos pension o sólo dormir. Teléfono 200549

**DOY PENSION** a señoritas o pensión completa vivir en familia. Teléfono 223141

**ADMITO** dos chicos dormir o pensión completa. Calle Vitoria 58 5.º Izqda.

**PENSION** o sólo dormir. Madrid 36 2.º izquierda.

**CEDO** habitación con derecho cocina, una o dos señoritas Informes Avenida del Cid 85 Ul-tramarinos.

**HABITACION** confortable céntrica teléfono pensión completa. Sanjurjo, 9 1.º derecha

**PENSION** completa o dormir. Plaza Vega, 27, entresuelo Izqda.

**DOY PENSION**, o camas, a cuatro amigos o señoritas. Teléf 200783.

### Muebles

**POR TRASLADO**, se venden varios muebles Informes ventorro Capote Carretera Madrid Burgos

**SE VENDE** comedor por traslado Alhóndiga. 19, 4.º, derecha.

### Pérdidas

**HALLAZGO** ternero, pelo rata, unos dos meses. Para tratar, en Cardenuela Rio Pico Heliodoro Sagredo

**PERDIDA** perro caza, perdiguero. Telf 206784.

**PERDIDA** perro ratonero blanco con manchas canela. Lleva collar y correa. Atiende por Trusco. Se gratificará devolución. Teléfono 204452

**HALLAZGO** perro de caza, en inmediaciones Castañares. Tratar José Manuel Ortega

**PERDIDA** perro caza mezcla perdiguera, con collar de cadena, entre Ventilla y Castañares. Llamar teléfono 222650 y 223617.

**PERDIDA** gafas graduadas. Se gratificará. Razón, teléfono 201006.

**SEÑORITA** cede habitación derecho cocina. Madrid 64 7.º E.

### Televisores

**REPAREN** en taller Invalídicos Civiles su televisor radio, transisor Puebla 21 206493

**REPARACION** televisores todas marcas Servicio urgente antenas Servicio técnico Verner Radio TV Caracas Calzadas, 18 Teléfono 221529 Burgos y Plaza Generalísimo 18 Villadiego.

**TELEVISORES** 19" último modelo extraplano. UHF licencia americana con voltímetro y mesa todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses. «Comercial Vero Moto» Calera núm 10

**SERVICIO** técnico «Marconi» Reparación televisores todas marcas Radio Caracas Calzadas 18 Telf 221529

**REPARACION** televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléfs 201986 - 220294

### Traspasos

**LOCAL** céntrico se traspasa Razón teléfono 202439

**SE TRASPASA** tienda de comestibles Cardenal Segura 19 Burgos.

**TRASPASO** bar San Pedro y San Felices, 23.

**SE TRASPASA** Casa Hilaria con piso. San Juan 51

**TRASPASO** fonda, por 200.000 pesetas, o menos, con doce camas completas, frigorífico, lavadora automática y comedor. Llamar teléfono 209837.

### Varios

**CAMBIAMOS** su lana usada por colchón Flex. Teléfono 222539. San Juan de Ortega Capiscot.

**SE HACEN** fotocopias en el acto. Librería-Estanco, Avda. Reyes Católicos, Trasería edificio Cisneros.

**SEGURO** obligatorio de accidentes de trabajo. Mutua Patronal Español 20, Burgos.

### FOTOGRAFADOS.

Confección rápida. **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos». Precios ventajosos. Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207358 y «Papejería Tagra», Vitoria 13, teléfono 202852

### OFFSET

y toda clase de trabajos tipográficos, en **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos», Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207358 y «Papejería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

## ARANDA

## El obispo de Albacete presidirá la misa concelebrada en honor de nuestra Patrona

Ha quedado ultimado el programa de solemnidades en honor de Nuestra Señora de las Viñas.

El novenario dará comienzo el día 31, celebrándose por la mañana, a las ocho y nueve, misas rezadas con ejercicio de la novena. Por la tarde, a las siete, se rezará el rosario con el ejercicio de la novena y a las ocho, rosario y novena con exposición del Santísimo.

Sábado, día nueve de Septiembre: Por la mañana, a las 8,30, misa rezada. Por la tarde, a las ocho, rosario y se cantará solemne salve.

Domingo, día 10, fiesta principal: Por la mañana, a las 8,30, misa de comunión. A las 10,30, misa concelebrada presidida por el burgalés Excmo. y Rvdmo. señor doctor Irineo García Alonso, obispo de Albacete y cantada por el Orfeón de los Rvdos. PP. Agustinos, de La Vid. Después de la misa, procesión de Nuestra Señora la Virgen de las Viñas por la arboleda. Por la tarde, a las ocho, se cantará la salve popular.

Lunes, día 11 de Septiembre: Por la mañana, a las diez, en la parroquia de Santa María, solemne funeral por los cofrades fallecidos.

La parte musical de la novena estará a cargo de la Escolanía parroquial de Santa María.

Los días primero y último de la novena, después de los actos de la mañana y de la tarde, habrá besamanto a la Virgen.

### EL PRIMER PARTIDO DE LA TEMPORADA DE LA ARANDINA

En una tarde de bastante viento ha jugado la Gimnástica Arandina su primer partido, que más bien puede calificarse de una prueba de jugadores, frente a Sociedad Deportiva Almazán, que devolvía la visita que el pasado domingo le hicieron los ribereños, partido que finalizó con empate a cero.

En realidad, los dos equipos, ya que se trataba de un amistoso entre conjuntos de la misma categoría de Primera Preferente, aunque militantes en diferente grupo, efectuaban prueba de sus jugadores, pese a que la Arandina todavía no ha facilitado la lista de su plantilla.

Tal vez debido a esa circunstancia o a que se trataba de un amistoso, el público que acudió a presenciarle fue escaso y pese a ello, hubo ocasiones en que se oyeron palmas de tango por la monotonía del juego y la falta de interés, destacando los fallos de los dos conjuntos, circunstancia que se pueden dispensar si tenemos en cuenta de que van potos entrenamientos y era la primera vez que la Arandina media sus fuerzas en su casa con otro equipo diferente y por añadidura podríamos decir de otra clase de grupo en el que jugaba enfrente de los blanquiazules.

A las órdenes del colegiado local señor Pérez, asistido en las bandas por el también local señor García y el de la Federación Castellana, señor Yáñez, se alinearon inicialmente los equipos de la siguiente forma:

S. D. Almazán: Bermejo; Millán, Chirri, Diago; Juan, Moncín; Jaime, Lorenzo, San II. Santorun y Tajahuerce.

Arandina: Fortu; Rincón, Ramón, Frutos; Soto, Alcal-

de; Fabián, Floren, Rico, Castrillo y González.

El primer tanto de la tarde se produce cuando van ocho minutos de juego al rematar Rico un buen centro a la red; se va imponiendo la Arandina y en los minutos 16 y 22 se sacan sendos corners contra el visitante, rematando este último González, lo que da lugar a que el portero soriano se luzca en una magnífica intervención; los visitantes que buscan la igualdad favorecidos por el viento, fuerzan sendos saques de esquina contra la puerta local en los minutos 23 y 41, llegándose al descanso con el resultado ya indicado de un tanto a cero a favor de los locales.

La continuación se carac-

terizó por un juego más movido y por el cambio de jugadores que tuvo lugar. En esta segunda parte en el conjunto local, inicialmente, se producen los siguientes cambios: en la puerta Tirso sustituye a Fortu y en la delantera Martín sustituye a Fabián, Terradillos a Floren y a González le sustituye Manolo. En las filas visitantes: Sebastián sustituye en la puerta a Bermejo, en la defensa José sustituye a Millán, Manolo a Chirri, Millán pasa a la media en el puesto de Juan y Marco a Moncín, en la delantera Lorenzo sustituye a Jaime, ocupando el puesto de Lorenzo, Tajahuerce es sustituido por Vicente, resultando los dos equipos cambiados en gran número de sus jugadores.

Puesta la pelota en juego, al minuto registramos un buen tiro de Marco, que sale fuera, siguiendo una reacción de los locales que juegan completamente en terreno contrario y como resultas de este dominio y continuo forcejeo, en el minuto 19, un tiro cruzado de Alcalde va a parar a la red, con lo que se establece el 20 que había de ser definitivo; nuevo cambio de jugadores en los minutos 24, saliendo en las filas locales, Amós en el puesto de Frutos y Teodomiro en el puesto de Santorun en las filas visitantes; en el 30, nuevo saque de esquina contra Almazán; en el 31, nuevo cambio en las filas locales, retirándose Soto y saliendo en su lu-

gar José-Luis; en el 34, otro nuevo cambio, retirándose Castillo, cuyo puesto pasa a ocupar González II; en el 37 se produce un nuevo saque de esquina contra la puerta arandina, haciendo una buena parada Tirso; un minuto después, nuevo cambio, esta vez en las filas visitantes, saliendo nuevamente Moncín en el puesto de Millán; los visitantes, en los pocos minutos que restan, se esfuerzan en acortar distancias, cosa que no consiguen por la férrea defensa que hacen los locales, que en la última jugada, se trata de aferrarse a su victoria, llegándose al final del partido.

El partido, en sí, fue de poca calida, si bien se

vieron algunos destellos de buen fútbol, a ráfagas, que, sobre todo en la segunda parte, proporcionaron al espectador alguna emoción hasta moverle a aplaudir las jugadas realizadas.

Por lo que respecta al equipo visitante, por el hecho de militar en otro grupo, no nos vamos a detener en analizar sus jugadores, pero si hemos de hacer constar que, según los rumores que oímos, su Directiva, pese a ser Almazán una población pequeña comparada con la nuestra, va a emprender la operación dos mil, es decir, que va a tratar de conseguir los 2.000 socios, digno ejemplo para Arandina, que con mayores posibilidades en población, industrias y comercio, la temporada pasada consiguió alrededor de los 500 socios.

Los jugadores probados por la Arandina, que fueron todos, al no haber comunicado la directiva los fichajes realizados, cuando entramos a quince días fecha del comienzo de la Liga y ésta es una de las cosas que indudablemente interesan a la afición que, al fin y al cabo, es la que sostiene el equipo, realizaron un juego bastante bajo, en proporción al que pueden realizar, reservándonos el destacar a ningún jugador, por si pudiera incluirlo en los fichajes, ya que al desconocer éstos, los consideramos a todos como simples jugadores a prueba.

También hemos de hacer constar que al no poder hablar con el entrenador, toda vez que no nos fue facilitado el acceso a la caseta, pues nos dieron las alineaciones fuera, no podemos tampoco informar a nuestros lectores sobre lo que se puede considerar importante en una reseña de un partido, circunstancia que consideramos incrementada con la multiplicidad de cambios realizados en la segunda parte, como dejamos consignado. Muchas veces, los secretos, pueden perjudicar a la parte más directamente interesada, pero, en fin, puede que esa sea la nueva norma, el obstaculizar la labor de la Prensa.

Esperemos el comienzo de la Liga y puede ser que esa nueva táctica favorezca al conjunto ribereño, que, por de pronto, carece de posibilidades de iniciar la operación dos mil, como lo va a hacer el Almazán.

En otro momento y durante toda una vida hemos estado en contacto con todas las directivas de la Arandina, por la que como arandinos de nacimiento, siempre hemos tenido un cierto interés y han sido las directivas quienes por mediación de algún portavoz, ha procurado informarnos en todo lo que se refiere al equipo, alineaciones, etcétera. Y acostumbrados a ello, hemos procurado también esta temporada, informarnos para al mismo tiempo, informar a nuestros lectores, a los que pedimos disculpas por no poder tenerlos al corriente de la marcha de nuestro primer equipo, como sería nuestro deseo.

## MIRANDA

### Nuevas instalaciones de alumbrado público

#### JARDINES

A nadie se le oculta que nuestros parques y jardines, no tienen actualmente el bonito aspecto de antes. Pocas flores, macizos deteriorados, etcétera, se presentan a nuestros ojos, desde que don Eduardo Zorrilla (que en paz descansa), dejara de prestar sus servicios co-

mo jardinero mayor municipal.

Desde entonces ahora, no existe otra persona que se haya hecho cargo del puesto y además el personal encargado de la conservación de parques y jardines, ha quedado reducido a su mínima expresión, siendo actualmente tres los empleados que tienen que atender a todas las zonas ajardinadas y a todo el

numeroso arbolado de la ciudad. Claramente se puede comprender, que en esta forma no puede ir bien la cosa. Pero además existe otro motivo y es que la falta de vigilancia —también la plantilla de la Policía municipal ha quedado reducidísima— ha hecho que los niños y jóvenes hayan perdido el respeto y causan verdaderos estragos en los parques y jardines, de los que arrancan plantas, pisan los macizos y destruyen una y otra vez la iluminación. Se ha dado el caso de que en el parque de Calvo Sotelo, solamente en una semana, fueron destruidas y apedreadas veintiocho puntas de luz de otras tantas farolas.

Esta anómala situación, este vandálico proceder, tiene que desaparecer, cueste lo que cueste. Hay que buscar la manera de, por una parte, dotar a nuestros parques y jardines del suficiente personal para atenderlos y, de otra, aumentar la plantilla de la Policía municipal, para que pueda ejercer una mayor vigilancia, para que pueda acabar con esa plaga de gamberros que atentan contra el ornato de la ciudad y la economía del Municipio. Y que conste que ésta no es solamente una labor de nuestras autoridades, sino que somos todos los ciudadanos los que debemos colaborar, denunciando o cuantos hechos presenciemos, porque lo que está ocurriendo es vergonzoso.

Sabemos que existe el proyecto de instalar nuevas farolas en el parque de Calvo Sotelo, más altas, pero mucho nos tememos que si no se extrema la vigilancia, correrán la misma suerte que las anteriores. Otro tanto podemos decir de los bancos insta-

#### LA SEGURIDAD SOCIAL

El diálogo hace comprender y aproxima. Conviene dialogar con las Entidades Gestoras de la Seguridad Social respecto al cumplimiento de las obligaciones de cotización derivadas de la entrada en vigor de la reciente Ley de Seguridad Social.

### ¿QUE ES...

## MEN'S?

## FOTOGRAFADOS

Renovada y puesta al día nuestra sección de fotografados y fotofiles, estamos actualmente en condiciones de hacer la

### ENTREGA DE TRABAJOS EN EL DIA

PRECIOS Y CALIDADES SIN COMPETENCIA

Servicio especial para IMPRENTAS Y AGENCIAS DE PUBLICIDAD. Llame a nuestro teléfono 207358 y le recogerán los originales en su domicilio

También puede hacer directamente sus encargos en

Talleres Gráficos Diario de Burgos  
San Pedro Cordoba, 34  
Papelería Tagra - Vitoria número 13

## ¡ESPAÑOLES Y EXTRANJEROS, LA LEGION OS ESPERA!

**PARA LOS TERCIOS SAHARIANOS:** Con el servicio militar cumplido Haber mínimo diario en mano de sesenta pesetas, aumentando por años de servicio Dos pagas extraordinarias al año del sueldo y premios de permanencia Elevados pluses por destacamento y nomadeo. **Primas de enganche:** Por tres años 2.000 pesetas; por cuatro años 2.800 y por cinco años, 3.800 pesetas. Masita para vestuario y primas de reenganche anuales Gratificaciones de especialidad técnica.

**PARA LOS TERCIOS DEL NORTE DE AFRICA:** Con el servicio militar cumplido Haber mínimo diario en mano de treinta y seis pesetas aumentando por años de servicio Dos pagas extraordinarias al año. **Prima de enganche,** masita para vestuario y primas de reenganche anuales.

**AGUDID** a alistarse al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno militar de la provincia, con la documentación siguiente:

**Mayores de edad:** Los que manifiesten ser mayores de edad, no precisan documentación alguna.

**Menores de edad:** Consentimiento paterno, materno o tutor.

**CONDICIONES:** Edad, 18 a 35 años Ser soltero o viudo sin hijos.

**TROPAS EN FILAS:** Pueden ingresar en La Legión por 16 meses, dos o más años, con haberes legionarios, solicitándolo por instancia del general subinspector de La Legión.

**Extranjeros:** En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades.

**INFORMAROS EN LOS AYUNTAMIENTOS Y PUESTOS DE LA GUARDIA CIVIL**

## HOY, HORA H, ANTE LOS JUEGOS DE MUNICH

**El COI votará sobre la participación de Rodesia si ésta es favorable a dicho país, puede provocar la retirada masiva de otros africanos y más actitudes contrarias**

**Inglaterra y Alemania rehúsan buscar soluciones extradeportivas**

### HOY, VOTACION

Munich (Alfil).—Un miembro del Comité Olímpico Internacional declaró esta noche a la agencia alemana D.P.A., al finalizar la sesión del C.O.I., en Munich, que probablemente votarán mañana 38 miembros en pro de la participación de Rodesia en la Olimpiada de Munich, contra 33 partidarios de que el equipo rodesiano se retire.

En este breve coloquio de Prensa, el vocal del C.O.I., cuyo nombre se reserva discretamente, añadió que su predicción se basa en el desarrollo de la sesión de la asamblea general del C.O.I., celebrada hoy en Munich, durante la cual había podido calibrar una clara mayoría de intervenciones en favor de la participación rodesiana a medida que los oradores manifestaban su criterio en el transcurso de una «controversia tempestuosa».

Según la misma fuente informativa, los representantes de los países del Este en el C.O.I. se pronunciaron en contra de Rodesia, mientras que el vocal australiano negó rotundamente que el abandono por 21 países africanos de la Olimpiada de Munich, como temía y lamentaba Willie Daume, presidente del Comité Olímpico alemán, fuese un catástrofe.

Los observadores de la situación político-deportiva, hacen resaltar que la solución depende de lo que decidan los representantes mañana. Si se quedan en Munich —dijo un miembro del C.O.I. atendiendo a la predicción de que Rodesia ganará la votación mañana— mejor para todos pero si resuelven marcharse nadie se lo impedirá. Concederemos las medallas a los que participen y en suma son 900 de 10.000 los atletas dispuestos a recibirlas.

Si la votación es favorable a Rodesia, puede pro-

**SE FUERTE y darse al débil, sabiendo que nada puede hacer por nosotros. Hazte socio de la Cruz Roja. Colabora con nosotros.**

### TENIS LOCAL

## ANGEL LOPEZ GOMEZ GANADOR EN BRIVIESCA

Durante la semana pasada se celebró en la capital de la Bureba, con motivo de sus fiestas, un torneo de tenis en las pistas del complejo polideportivo de Briviesca.

Este torneo estaba patrocinado por el Ayuntamiento de la ciudad. El público que asistió a estos partidos quedó satisfecho.

vocar la retirada masiva de los países africanos, sin olvidar que tienen otras adhesiones diversas de atletas negros pertenecientes a otros países, especialmente a Estados Unidos.

### BRUNDAJE, PROPUESTO PRESIDENTE VITALICIO

Munich (Alfil).— Proponen nombrar presidente honorario vitalicio del Comité Olímpico Internacional a Brundage.

La comisión directiva del Comité Olímpico Internacional y las comisiones nacionales de las naciones adscritas ha propuesto nombrar a Avery Brundage presidente honorario con carácter vitalicio de la organización.

### DESAPARECEN LAS BANDERAS OLIMPICAS

Munich (Alfil).— ¿Robo o contestación? Esta es la pregunta que actualmente se hacen los organizadores de los Juegos Olímpicos de Munich, a causa de la continua desaparición de las banderas olímpicas que adornan calles y plazas de la capital bávara.

Hasta ahora ya han desaparecido 181 de estas banderas en verde, azul o blanco, de ocho metros de largo por dos de ancho, adornadas con el emblema olímpico.

### UN OFICIAL ALEMÁN MUERE EN LA VILLA OLIMPICA

Munich (Alfil).— Un juez de atletismo de Alemania occidental, Gustav Engelbrecht, murió hoy a consecuencia de un infarto, según parece, mientras se encontraba en la calle principal de la villa olímpica.

Munich (Alfil).— El tema de la participación de Rodesia en los Juegos Olímpicos de 1972 será el primer punto del orden del día en la 73 sesión del Comité Olímpico Internacional, en Munich, según anunció esta mañana Avery Brundage, presidente del C. O. I. en el curso de una conferencia de Prensa mantenida al finalizar cuatro horas de discusión de la comisión ejecutiva, que escuchó sucesivamente a Willi Daume, presidente del Comité organiza-

dor de los Juegos, y a los representantes de Rodesia y de una decena de países africanos.

Según Brundage, la comisión ejecutiva ha decidido interesarse cerca del Gobierno de Londres y a través de su embajador en Bonn, sobre si los rodesianos tienen plena condición de ciudadanos británicos. Paralelamente, la comisión ejecutiva comprueba si el equipo rodesiano ha respetado el acuerdo tomado en Luxemburgo, en Septiembre de 1971, sobre su participación en los Juegos de Munich en las mismas condiciones que los Juegos de Tokio de 1964. Brundage añadió que la comisión ejecutiva informará a la asamblea general, única capacitada para decidir si Rodesia debe o no retirarse.

De acuerdo con lo tratado en la reunión de esta mañana, el presidente del C. O. I. señaló la sorpresa de este organismo ante el endurecimiento africano, después de los acuerdos adoptados en 1971 sobre la base de «sugestiones, proposiciones y recomendaciones hechas por los africanos y adoptadas por los rodesianos».

### EL GOBIERNO BRITÁNICO NO INTERVIENE EN LA DISPUTA SOBRE RODESIA

Londres (Alfil).—El Gobierno británico se abstiene de intervenir en la disputa suscitada por la inclusión del equipo de Rodesia en los próximos Juegos Olímpicos de Munich, por estimar que dicho asunto debe ser resuelto por las autoridades olímpicas, ha declarado hoy un portavoz gubernamental en Londres.

El Comité nacional olímpico de Africa hizo pública anoche una declaración en la que pedía que los competidores de Rodesia en los Juegos Olímpicos probasen que eran ciudadanos coloniales británicos y no representantes del régimen de Ian Smith.

El régimen actual rodesiano no es reconocido por Gran Bretaña así como aquí no se reconocen tampoco los pasaportes rodesianos.

### BONN TAMBIEN SE INHIBE

Bonn (Alfil).— El Gobierno de Bonn no tiene intención «de intervenir en ningún sentido» en la cuestión de la participación de Rodesia en los Juegos Olímpicos en Munich, según declaró hoy durante una conferencia de Prensa, Conrad Ahlers.

El portavoz del Gobierno federal alemán afirmó que Bonn desea que los Juegos se desarrollen sin incidentes. Las relaciones internacionales de Bonn, y particularmente las «amistosas» con los Estados africanos —continúo— no deberían resentirse por esto.

Señaló que el C. O. I. era el único responsable para reconocer a los deportistas. Sin embargo, expresó la esperanza del Gobierno en que una «solución aceptable para todos» sea encontrada por el Comité Olímpico Internacional. El Gobierno —con-

cluyó— lamentaría una renuncia de los países africanos en los Juegos Olímpicos de 1972.

## INSCRIPCION DEFINITIVA PARA LA OLIMPIADA DE ATLETAS ESPAÑOLES

Madrid (Alfil).— La Federación Española de Atletismo ha propuesto al Comité Olímpico Español, la inscripción definitiva de los atletas siguientes:

200 metros: Francisco García López.

800 metros: Antonio Fernández Ortiz y Manuel C. Gayoso.

5.000 metros: Mariano Haro y Javier A. Salgado.

10.000 metros: Mariano Haro y Javier Alvarez Salgado.

Marathon: Mariano Haro, Carlos Pérez y Agus-

tin F. Díaz-Pavón. 400 metros vallas: Manuel Soriano.

Relevos 4 x 100: equipo nacional (Sánchez Paraiso, Carballo, García López, Sarriá y P. Carda.

Al frente de la expedición marcharán los entrenadores J. L. Torres y G. Cisneros. El equipo se desplazará a Munich el 25 del actual, una parte desde Madrid y los fondistas lo harán desde Helsinki, lugar donde están efectuando sus últimos entrenamientos.

## No aumentarán los finalistas en los próximos mundiales de fútbol

**La FIFA rechaza una propuesta argentina en tal sentido**

París (Alfil).— El Comité ejecutivo de la FIFA, que se reunió hoy en París, examinó la propuesta argentina de elevar a veinticuatro el número de equipos participantes en la fase final de la Copa del Mundo, pero sin tomar ninguna posición neta y dejando al Congreso de la Federación, que se reunirá el miércoles próximo, la decisión final.

No obstante, el Comité ejecutivo manifestó que sería conveniente que la propuesta argentina basada en que será la República Argentina la organizadora de los campeonatos mundiales de fútbol de 1978, de aumentar de 16 a 24 el número de equipos finalistas, no sea incluida en los estatutos de la FIFA, para no inmiscuirse en las competencias de la Comisión organizadora de la Copa del Mundo.

La tesis expuesta en la reunión es que el Congreso de la FIFA, exprese su opinión sobre dicho aumento de selecciones finalistas, pero sin crear un texto legal que sienta el principio, pues, aunque Argentina esté en condiciones de recibir a veinte-

cuatro finalistas, en el futuro podría haber otros países organizadores que no reúnesen esas condiciones. El parecer es que se acepte la posibilidad del aumento, pero sin crear el precedente definitivo y obligatorio para campeonatos posteriores.

Un encuentro internacional amistoso de fútbol se disputará en el estadio de Wembley, en Enero de 1973, entre dos selecciones, formadas, respectivamente, por los seis países antiguos miembros del Mercedo Común y los cuatro que lo serán a partir de principios del año.

### CINCO NUEVOS PAISES EN LA F.I.F.A.

París (Alfil).— Cinco nuevos países serán admitidos en el seno de la FIFA, en el Congreso que se reunirá el miércoles próximo, en París, lo que elevará a 146 el número de Asociaciones nacionales miembros.

Las cinco Federaciones nacionales que formarán parte de la FIFA son Antigua, Burundi, Brunei, Nepal y Qatar.

### LA F.I.F.A. Y AFRICA DEL SUR

París (Alfil).— Africa del Sur, excluida de la FIFA desde 1964, por su política de segregación racial, ha solicitado de esta organización que autorice a equipos nacionales extranjeros a tomar parte en un certamen internacional deportivo, a celebrar el próximo año en dicho país, con la participación de equipos «multirraciales».

El Comité ejecutivo de la FIFA no adoptó ninguna postura, aunque se declaró «favorable a una apertura» hacia Africa del Sur, si realmente ésta ofrece un cambio en su política de «apartheid».

### ASOCIACIONES BRITANICAS

París (Alfil).— La propuesta uruguaya de que haya solamente en el seno de la FIFA (Federación Internacional de Fútbol) una Asociación británica, en lugar de las cuatro actuales, fue examinada hoy por el Comité ejecutivo de la Organización, reunido en París.

Si embargo el Comité no tomó decisión, sino que se limitó a tomar conocimiento de la propuesta uruguaya y de la posición de las cuatro Asociaciones británicas, es decir, Inglaterra, Escocia, País de Gales e Irlanda del Norte.

El tema forma parte del orden del día del Congreso de la FIFA, que se reunirá el miércoles próximo, en esta capital.

### ACUERDOS ADOPTADOS

París (Alfil).— La final de la Recopa 1972-73, prevista en París, será jugada en Salónica (Grecia) según decisión del Comité ejecutivo de la UEFA, que se reunió hoy en París.

El motivo de tal cambio es la imposibilidad de la Federación Francesa de Fútbol de poner disposición de los equipos finalistas un estadio —el Parque de los Príncipes— sin carteles publicitarios, debido a los compromisos anteriormente estipulados con algunas empresas.

En lo que respecta a la Copa de Europa el Comité no varió ni la fecha ni el lugar: Belgrado el 30 de Mayo de 1973.

Se opone el Comité, después de la reunión de hoy, a la propuesta argentina de aumentar de 16 a 24, el número de los equipos nacionales que participen en la fase final del campeonato del Mundo de 1978.

## NUEVAS TABLAS ENTRE FISCHER Y SPASSKY

**En la partida décimosexta**

Reykjavik (Alfil).— La décimosexta partida del «match» a 24 por el título mundial de ajedrez que disputan en esta ciudad los grandes maestros Bobby Fischer y Boris Spassky concluyó en tablas.

Con este resultado nulo el norteamericano conserva sus tres puntos de ventaja en la puntuación global, que ahora es de 9,5 a 6,5.

Fischer que en esta ocasión se retrasó diez minutos, inició la partida, ya que conducía las blancas, realizando el movimiento P4R, movimiento igual al que Spassky hizo en su primera intervención. Por cierto que el soviético sufrió un serio desquite al sentarse ante las piezas blancas. Inmediatamente se dio cuenta de su error y se colocó al otro lado del tablero, dando toda clase de excusas a su rival.

La apertura de esta décimosexta partida fue la denominada española en la que Fischer realizó la variante del cambio, variante que el norteamericano ya ha usado en otras anteriores ocasiones.

Spasky jugó la línea más desconocida que, en teoría, es la más efectiva Fischer quiso jugar de forma agresiva y perdió un peón, circunstancia que no importaba gran cosa, pues los peones negros no tenían fuerza ofensiva. En realidad, esta partida pudo ser suspendida —con el mismo resultado nulo— 30 movimientos antes lo que habría impedido que los espectadores, que en varias ocasiones ovacionaron a Spassky, se ahorrraran un final monótono y falto de todo aliciente.

**LA CRUZ ROJA es independiente, voluntaria y universal. Colabora con nosotros. Hazte socio de la Cruz Roja.**

## EL COLOMBINO PARA EL ATLETICO DE MADRID

### Venció en la final, en un gran partido al Slovan de Bratislava por dos goles a uno

### El Valencia, último clasificado, volvió a decepcionar y fue batido por el Fluminense por dos a cero

Huelva (Alfil).— El Atlético de Madrid se ha proclamado vencedor del Torneo internacional de Fútbol «Colombino» al derrotar, por dos goles a uno, al Slovan de Bratislava en el encuentro final, disputado en la noche del domingo en esta ciudad. Al descanso se llegó con el resultado de empate a cero.

Todos los goles fueron marcados en el segundo tiempo, por medio de Luis, minuto 2; Ufarte, minuto 28 y L. Zlocha, en el 33.

Fuegos de artificios y una ovación de gala han saludado el momento en que el Atlético de Madrid recibió la carabela de campeón de esta octava edición del trofeo colombino.

El Atlético de Madrid ha conseguido hacer, esta noche —sobre todo en la primera mitad— un juego formidable que será difícil puedan olvidar los aficionados que asistieron a este encuentro y aquellos que lo siguieron a través de la pequeña pantalla.

#### GOLES

Minuto 47: Benegas pasa sobre Irureta, que le devuelve el balón para que el interior derecha ceda sobre Luis que consigue marcar en disparo raso y colocado.

Minuto 74: Ufarte se hace con el balón a la altura del medio campo chico, avanza hasta las proximidades del área y dispara a media altura, consiguiendo batir por segunda vez a Vancel.

Minuto 77: Masny lanza un centro desde la banda derecha y L. Zlocha empalma sin parar llevando el balón a la red junto a la cepa del poste.

Ha dirigido el encuentro el colegiado italiano Aurelio Angonase, con algunos errores.

#### Alineaciones:

«Atlético de Madrid»: Rodri; Melo, Jayo, Quique; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Benegas, Luis, Irureta y Alberto. A los 29 minutos de la segunda mitad, Jaquet sustituyó a Benegas.

«Slovan de Bratislava»: Vancel; Mutkovic L., Zlocha, Goch; Pivarnik J., Zlocha; Capkovic, Madvid, Masny, Svehik y Moder. A los once minutos de la segunda mitad, Pekaritk salió en sustitución de Svehik.

#### NUEVA DERROTA DEL VALENCIA

Huelva (Alfil).— El Fluminense, de Brasil, se ha clasificado en tercer lugar de la octava edición del «Trofeo Colombino» al vencer por dos goles a cero al Valencia C. F., en el encuentro de consolación, disputado esta tarde en el Estadio municipal onubense. Al descanso se había llegado con el resultado inicial de empate a cero.

Después de la actuación del conjunto valenciano frente al Slovan de Bratislava, se esperaba esta nueva derrota, porque los levantinos anoche se mostraron desdibujados y faltos de preparación y hoy han confirmado plenamente estas primeras impresiones. Ini-

ciaron el encuentro jugando con alguna velocidad; pero, poco a poco, fueron cayendo en la trampa que supone aceptar el ritmo de juego impuesto por los brasileños, arma ésta, de los cariocas, que en tantas ocasiones les ha permitido desarbolar a los mejores conjuntos.

Y lo peor de todo era que el Valencia no ha llegado a ser un conjunto siquiera.

Con una defensa no tan segura como la que en otras temporadas anteriores mereció la consideración de mejor zaga de España, delante los hombres se han mostrado totalmente ineficaces, incapaces de crear peligro para el guardameta Félix. Y en la zona ancha del terreno, Claramunt I, Lico y Adorno, no han sido capaces de crear el juego

que debería unir las líneas de ataque con las defensivas. No ha podido ser más gris el paso del equipo levantino por esta octava edición del torneo onubense.

#### GOLES

(1-0). Minuto 48.— Se produce un fuerte disparo de Jair desde fuera del área y Meléndez no puede hacerse con el balón —ya antes en un par de ocasiones el esférico se le había ido de las manos— y Didí, que seguía de cerca la jugada, consiguió batirle obteniendo el primer tanto para su equipo.

(2-0). Minuto 81.—El interior izquierda, Didí, es derribado dentro del área por Vidagañy. El colegiado Frauciel no duda en decretar el máximo castigo que, lanzado por Lula, se con-

vierte en el segundo y último tanto de la tarde.

Dirigió el encuentro el árbitro francés señor Frauciel, que tuvo una correcta intervención.

#### Alineaciones:

«Fluminense»: Félix Oliveira, Silveira, Danilson, Asís, Marco Antonio, Sergio, Roberto, Gerson, Jair, Didí y Lula. En el minuto 23 de la segunda parte, Marinho salió en sustitución de Marco Antonio y once minutos más tarde, Ivair ocupó la demarcación de Jair.

«Valencia»: Meléndez; Arango, Barrachina, Sol; Vidagañy, Claramunt I; Fuertes, Lico, Pepín, Adorno y Valdez. En el minuto 25 de la segunda parte Forment y Uriarte sustituyeron a Pepín y Adorno, respectivamente.

## HOY COMIENZA EL TROFEO «CIUDAD DE VALLADOLID»

### Se inaugurará la iluminación del "José Zorrilla" y el Valladolid se enfrentará al Nacional uruguayo

### Mañana jugará el Burgos frente al Vasas de Budapest

### Santamaría no será fichado y Tizón regresó a su lugar de origen

Hoy comienza en Valladolid el primer trofeo futbolístico que lleva el nombre de la capital hermana y en esta jornada, que promete estar revestida de gran brillantez, será inaugurada la instalación eléctrica de que ha sido dotado el estadio «José Zorrilla».

Esta será la introducción luminosa —nunca mejor empleado el calificativo— de esta jornada que marcará el comienzo del I Trofeo «Ciudad de Valladolid», que en su primera edición congregará al Nacional de Montevideo, al Vasas de Budapest, al Real Valladolid y al Burgos C. de F. Cuatro equipos que habrán de dilucidar en tres días la supremacía correspondiente, a fin de dar un vencedor.

En relación con esta competición que hoy se inicia, se ha creado un cierto confusiónismo y para debida constancia de los aficionados burgaleses, que sin duda se trasladarán a la vecina capital, damos a conocer seguidamente el orden y horario de partidos:

Hoy, día 22 de Agosto. — A las 8,30 de la noche, contendrán el Real Valladolid y el Nacional de Montevideo.

Mañana, día 23. — A las 8,30 de la noche, se enfrentarán el Burgos y el Vasas de Budapest.

Día 24. — A las seis de la tarde, contendrán los equipos vencidos en las dos jornadas anteriores, a fin de dilucidar el tercero y cuarto puesto.

A las 11 de la noche de este mismo día, jugarán los clubs vencedores al objeto de proclamar el campeón y subcampeón.

Por tanto, quedan hechas las correspondientes aclaraciones al respecto sobre cómo se desarrollará esta competición y está perfectamente claro que hoy no juega el Burgos, sino mañana.

#### GRAN ANIMACION EN EL CLUB

A medida que se va acercando el comienzo de la temporada, se acentúa la animación en el domicilio social del Club a los fines de formalización de nuevas altas de socios y renovación de abonos.

Aunque el ambiente dominante en torno al equipo no es muy satisfactorio, lo cierto es que la afición se dispone a iniciar la difícil temporada que se avecina, prestando todo su aliento y apoyo al conjunto, confirmando esa estrecha vinculación que siempre ha existido entre una y otro.

Por otra parte, en el curso de esta semana se cumplirá el plazo que Max Merkel ha señalado para estructurar la plantilla atlética. Después de su viaje a Milán —tras el gran éxito alcanzado en el Trofeo Colombino— el técnico atlético dará la lista de los jugadores disponibles y a la vista de la misma, el Burgos podrá conocer cuáles y cuántos serán los hombres que pasen al Club local,

procedentes del gran cuadro madrileño.

#### EL BURGOS, A VALLADOLID

El Burgos emprenderá esta tarde viaje a Valladolid para estar presente en la ceremonia inaugural del Torneo, aunque como ha quedado debidamente puntualizado, hasta mañana no jugará.

Galarra desplazará a los diecinueve jugadores que en total cuenta en la plantilla del Burgos. Decimos diecinueve, porque Santamaría no será fichado. Ayer se llegó a esta decisión negativa para el jugador procedente de Argentina y asimismo Tizón ya volvió a su lugar de origen con anterioridad, tras el encuentro disputado con el Atlético Madrileño.

En consecuencia, ninguno de estos «oriundos» probados por el Burgos pasará a integrar su plantilla.

### EN CRISTALERIA MIRANDESA SE NECESITA oficial cristalero colocador

Sueldo a convenir. Edad máxima: 35 años. Información: Calle Vitoria, 4. Miranda de Ebro.

## ¡SIETE MILLONES PIDIO DE FELIPE AL MALAGA!

### Parece que fichará por el Español

Málaga (Alfil). — El Málaga ha puesto fin a las gestiones que venía realizando con el ex jugador madridista De Felipe, ya que éste ha solicitado por su fichaje siete millones de pesetas, cantidad que el club malagueño no está dispuesto a pagar.

#### DE FELIPE «CASI» JUGADOR DEL ESPAÑOL

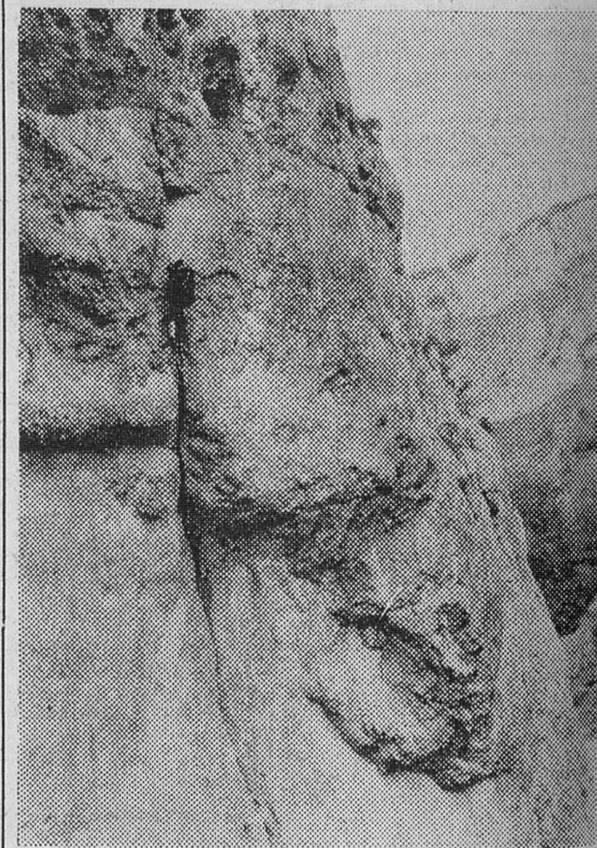
Barcelona (Alfil). — Puede considerarse como un hecho que el hasta ahora defensa del Real Madrid, De Felipe, suscriba esta misma tarde contrato por el R. C. D. Español.

A De Felipe le fue concedida la baja hace escasos días por el Real Madrid. Ayer, uno de los vicepresidentes del Español, José María Villegas, se trasladó a la capital de España para convencer al jugador que había recibido otras interesantes ofertas, culminando satisfactoriamente su gestión.

En efecto, De Felipe, viajó ayer noche a Barcelona y es posible que esta misma tarde estampe su firma por el Club blanquiazul.

#### EN PEÑAHORADA

## Escalada de la «Peña Mayor» por la «Vía de los Alpinos»



En la mañana del domingo pasado, una cordada del Club Alpino Burvalés realizó un nuevo itinerario de escalada, a la Peña Mavor, en el desfiladero de Peñahorada.

Esta Peña característica, rodeada por una curva de la carretera Burgos - Villarcayo, y el ferrocarril Burgos - Ciudad, tiene una altura aproximada de treinta metros.

El itinerario seguido en la escalada, discurre por una grieta, diagonal ascendente a la izquierda. Debiendo salvar un extraplomo, que sale cuatro metros de la vertical. Este paso está catalogado como A-2, en la técnica de artificial. Acabada la grieta se llega a un nicho, donde se hace reunión con el compañero de cordada. Se continúa por una travesía horizontal a la derecha de diez metros, la dificultad de este paso tan delicado, es quinto grado en la técnica de libre. Luego diez metros ascendentes de cuarto informe y se sale a la cumbre de la Peña.

## DESTAJISTAS

De carpintería de encofrados de hormigón y de colocación de armaduras, admitimos en obra para **MALTERIA SAN MIGUEL**, polígono Gamonal, parcela 33, Burgos. Presentarse interesados al encargado de **CONSTRUCCIONES**, Antonio Mendizábal.

## VI TROFEO DEL PISUERGA Triunfo del Melgar sobre el Castrojeriz por 5-1

El domingo y como broche final a sus fiestas se celebró en Melgar la final del VI Trofeo del Pisuerga entre el C. D. Castrojeriz y la S. D. Melgar. Dirigió el encuentro el colegiado local señor Alvarez que tuvo una buena actuación, debido a la deportividad de los dos equipos.

A sus órdenes, los equipos presentaron las siguientes alineaciones.

S. D. Melgar: Medina; Gonzalo, Moisés, Alvarez; Borja, Cabezón; Abad, Goldaz, De la Fuente, Gallego y Chapuscas. Sustituciones: Angel, en la segunda parte es sustituido por Chuli.

C. D. Castrojeriz: Tasito; Rifa, Ernesto, Linares; Faulín, Angel; Abril, Saeta, Lezcano, Carlos y Agustín.

Sustituciones: Abril dejó su puesto a su compañero Urbanín.

### GOLES:

A los veinte minutos de la primera parte, inauguración del marcador por el Melgar, se produce una falta contra el Castrojeriz, la lanza Cabezón que consigue marcar de un gran disparo.

En el minuto treinta y cinco, Gallego marca el segundo gol para el Melgar, de fuerte disparo, entrando el balón por la escuadra, el público aplaudió con ganas este gol.

En el minuto treinta y cuatro de la segunda parte, se produce un penalty contra el Melgar, lo lanza Faulín marcando gol, y estableciendo el 2-1.

Minuto treinta y seis, De la Fuente pasa a Abad que marca el primer gol de su cuenta particular poniendo el marcador en 3-1.

Minuto treinta y ocho, Abad se hizo con una pelota a la altura de las líneas zagueras de su equipo, con el balón perfectamente controlado fue avanzando, sorteando a varios jugadores, hasta que se plantó en el área contraria y de tiro cruzado estableció el 4-1.

Minuto cuarenta y dos, es nuevamente Abad en jugada personal y haciéndose un autopase de cabeza y sin dejar caer el balón al suelo conecta un fuerte disparo, entrando el balón como un exhalación en la portería de Tasito, era el 5-1 definitivo. El público acogió este gol con una cerrada ovación. Con este tercer gol Abad se proclamó el máximo goleador del torneo.

En resumen: una gran entrada en el campo municipal "El Vivero", a pesar del viento que reinó durante todo el partido. Efectuó el ser de honor la "Reina de las fiestas", señorita María Jesús Alonso Torres.

### TENIS

## Rotunda victoria juvenil de España sobre Francia

Montecarlo (Afil). — Cinco a cero fue el resultado del encuentro de tenis entre Francia y España, a favor de este último equipo, en la final de la zona "Francia" de la Copa "Valerio", disputada hoy en Montecarlo.

Los partidos de "singles" dieron los siguientes resultados: García (Esp.), vence a Gouvin por 6-2, 6-4. Cabeza (Esp.), vence a Haller por 6-2, 6-4. Jiménez (Esp.), vence a Toulon (Francia), por 0-6, 6-2, 6-3. Soler (Esp.), vence a Borfiga (Francia), por 6-4 y 6-4.

En dobles también venció la pareja española formada por Cabeza y Soler. Los españoles no tuvieron que

Merecida victoria del Melgar que a lo largo de los noventa minutos fue el mejor, el que más peligro creó. Posee un buen conjunto, con jugadores jóvenes y de gran calidad, concretamente Abad ha sido sometido a prueba por el Europa Delicias, pasando satisfactoriamente la misma. El Castrojeriz hizo gala de una gran preparación física, pese a perder, gustó a sus seguidores y aceptó la derrota con deportividad.

Por el Melgar destacaron: Abad, Cabezón, Chapuscas, De la Fuente y Gallego.

Por parte del Castrojeriz: Angel, Carlos y Linares.

Al finalizar el partido se efectuó la entrega de los trofeos,

de manos del alcalde de la localidad, D. Luis Guerra López, acompañado por la "Reina de las fiestas" con su Corte de honor, entre los aplausos del público. Trofeo al campeón que lo recibió el capitán del Melgar, Moisés; trofeo al subcampeón, lo recibió Linares del Castrojeriz; trofeo al mejor árbitro del torneo, señor Alvarez; trofeo a la corrección, para el Atlético Burgalés y el trofeo al máximo goleador, Abad.

Y con la entrega de los trofeos, finaliza el VI Trofeo del Pisuerga, que con gran acierto ha presidido el señor Francisco Simón, junto con sus directivos. ¡Enhorabuena!

LOPEZ OCHOA

## AMPLIO PROGRAMA DE TVE ANTE LA OLIMPIADA

### Diversas retransmisiones en directo durante todos los días de los Juegos

Madrid (Logos). — Televisión Española tiene previstas varias retransmisiones de la Olimpiada de Munich, que dará comienzo el próximo día 26. Unas serán en directo y también habrá varios reportajes filmados de los acontecimientos más importantes. Hasta el momento están previsto los siguientes espacios:

Sábado 26 de Agosto. — 14,50: Ceremonia inaugural, en directo desde Munich; 21,30: "Especial TVE", pro-

grama realizado en Munich por los enviados especiales de TVE.

Domingo 27. — 13,00: Basket, voleibol, hockey, remo y gimnasia (en directo); 15,30: "Especial TVE"; 23,30: Resumen Munich (segunda cadena).

Lunes 28. — 15,30: "Especial TVE"; 17,30: Natación (directo); 21,30: "Especial TVE"; 21,50: Gimnasia, halterofilia y trampolín; 23,00: Resumen Munich; por la segunda cadena.

Martes 29. — 15,30: "Especial TVE"; 17,00: Hockey, voleibol, ciclismo y waterpolo (en directo); 17,30: Natación (directo); 21,30: "Especial TVE"; 21,50: Gimnasia y halterofilia; 23,00: Resumen Munich (segunda cadena).

Miércoles 30. — 15,30: "Especial TVE"; 17,15: Natación (directo); 21,30: "Especial TVE"; 21,50: Natación; 22,30: Resumen Munich (segunda cadena).

Jueves 31. — 15,30: "Especial TVE"; 15,50: Pruebas atletismo (directo); 17,30: Pruebas de natación (directo); 21,30: "Especial TVE"; 21,50: Atletismo; 22,50: Ciclismo y judo; 23,00: Resumen Munich (segunda cadena).

Viernes 1.º de Septiembre. 14,00: Voleibol, hockey y ciclismo; 15,30: "Especial TVE"; 15,50: Atletismo (directo); 18,00: Natación (directo); 21,30: "Especial TVE"; 21,50: Ciclismo, gimnasia y judo; 23,00: Resumen Munich (segunda cadena).

Sábado 2. — 15,30: "Especial TVE"; 15,50: Atletismo (directo); 18,00: Natación (directo); 19,30: Boxeo (directo) (segunda cadena); 20,00: Basket, voleibol y tiro (directo) (segunda cadena); 20,30: Palanca, ciclismo, judo y halterofilia (directo) (segunda cadena); 21,30: "Especial TVE"; 21,50: Palanca, ciclismo y halterofilia y judo (directo); 23,00: Resumen Munich (segunda cadena).

Domingo 3. — 12,00: Baloncesto, hockey y voleibol (directo); 13,00: Natación y atletismo (directo); 14,00: Hípica (directo); 14,30: Atletismo (directo); 15,30: "Especial TVE"; 18,15: Natación (directo); 22,50: "Especial TVE"; 22,20: Hípica, halterofilia judo y palanca; 23,30: Resumen Munich.

### III Trofeo "Bernardo Solanes"

## Derrota del San Juan ante el Eureka de Tarazona por 2-1

### Los burgaleses terminaron con sólo cinco jugadores en el campo

El Eureka de Tarazona venció ayer al San Juan en la final del III Trofeo "Bernardo Solanes".

A las órdenes del colegiado aragonés, señor Máximo, que tuvo una actuación desastrosa, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

C. D. San Juan: Bonachía; Acinas, Goyo, Barrios; Alejandro, Ibáñez; Pipo, Miganjos, López, Calvo y Zapi. A lo largo del partido aragonés señor Máximo, do salió Acinas y le sustituye Zorrilla y Orduña sustituye nuevamente a Zorrilla.

C. F. Eureka: Mariano; Bozal, Navarro, Giménez; León, Sáenz; Terrado II, Vijuesca, Sáinz, Terrado I y Rojo.

Goles

En el minuto quince de la primera parte, gol a favor del Eureka, Terrado I tira sobre la portería del San Juan, Alejandro detiene con el brazo el balón y es señalado penalty. Lo lanza Terrado I engañando a Bonachía, marcando el primer gol del partido.

Minuto dos de la segunda parte, Barrios saca una falta sobre la portería del Eureka, Calvo pasa el balón con la cabeza a su compañero Zapi que marca. Era el empate a un gol.

A los treinta y cinco minutos de la segunda parte, Goyo del San Juan desplaza a Sáenz dentro del área, pero sin balón, pues estaba en poder de Bonachía, canchero del San Juan, es señalado el máximo castigo, lo lanza Sáenz y detiene Bonachía. A raíz de este penalty se organiza un lío mayúsculo, el juego es detenido más de cinco minutos, protestas de los jugadores sanjuanistas y es expulsado López.

A los cuarenta y un minutos, falta dudosa de Bonachía, al salirse del área o juicio del colegiado.

La saca Terrado I, rematando con la mano Sáenz, rebota en el sanjuanista Javi y el balón se cueca en el fondo de la red. Era el definitivo 2-1.

En resumen: Partido que se complicó el árbitro, ya que los jugadores no le dieron motivo para su actuación tan anti-burgalesa.

El Eureka dominó en la primera parte en que ligó mejor sus jugadas. El San Juan en esta primera parte realizó varios contraataques peligrosos y en la segunda parte se nivelaron las fuerzas de los dos conjuntos.

Hay que destacar que en el minuto cuarenta y uno, a causa del penalty contra el

San Juan, fueron expulsados cinco jugadores del San Juan: Barrios, Pipo, Miganjos, Calvo y Zapi, ante las protestas del público. Y nada más poner el San Juan el balón en el centro del campo, el árbitro señor Máximo pitó el final del partido.

Al finalizar el encuentro aquello parecía una batalla campal.

En el capítulo de los destacados podemos citar por el San Juan: Bonachía, Goyo, Zapi y Calvo. Y por el Eureka: León, Sáinz y Terrado I.

El San Juan todavía no tiene el equipo perfilado, ya que las lesiones que han sufrido sus jugadores en estos torneos pre-temporada han obligado a su entrenador, Lolo Andújar, a realizar varios cambios. Además cuenta con jugadores jóvenes, pero necesitan una oportunidad.

Fue despedido con grandes aplausos.

López Ochoa

DEPORTISTA: también para ti en la Cruz Roja Hazte socio de la Cruz Roja

### CICLISMO

## José Luis Viejo encabeza la prueba «Guillermo Tell»

### La etapa de ayer ganada por Pardo

Langnau (Suiza) (Afil). — El español Pedro Pardo ha sido el ganador de la quinta etapa del gran premio ciclista amateur "Guillermo Tell", disputado hoy sobre una distancia de 129 kilómetros, entre Einsiedeln y Langnau (Suiza), con un tiempo de tres horas, dos minutos y 38 segundos.

Su compatriota José Luis Viejo mantiene el maillot amarillo. Resultados de esta quinta etapa:

1. — Pedro Pardo, 3-2-38.
2. — Lucien de Brauwere, Bélgica, idem.
3. — Tore Milsett, Noruega, idem.
4. — Rudolf Mitteregger, Austria, idem.
5. — Jan Henriksen, Noruega, idem.

### 1 - X - 2

#### AVISO A LOS RECEPTORES DE LA CAPITAL

Se pone en conocimiento de los receptores de boletos de la capital que a partir de hoy, martes, de 5 a 7 de la tarde, pueden pasar a recoger los sellos a utilizar en la temporada próxima a iniciarse, así como los boletos para la primera jornada, entendiéndose que aquél que no efectúe la retirada de dicho material antes del día 26 próximo, renuncia a su condición de receptor autorizado.

Burgos, 22 de Agosto de 1972.

## SUBASTA de urbanización de calles en VILLAHOZ (Burgos)

La presentación de pliegos para optar a la subasta podrá efectuarse los días laborables hasta el día 4 de Septiembre próximo, durante las horas de 10 a 13. La apertura de plicas se verificará a las 12 horas del día 5 de Septiembre próximo. Todos los datos de publicación hasta su adjudicación, se hallan insertados en el "Boletín Oficial de la Provincia" de Burgos, correspondiente al día 22 de Julio y en "B. Oficial del Estado" número 191, de fecha 10 del corriente.

Villahoz, 17 de Agosto de 1972.

El Alcalde, Matías Cuñado Gutiérrez

DEPORTISTA: también para ti en la Cruz Roja Hazte socio de la Cruz Roja

### CICLISMO

## José Luis Viejo encabeza la prueba «Guillermo Tell»

### La etapa de ayer ganada por Pardo

Langnau (Suiza) (Afil). — El español Pedro Pardo ha sido el ganador de la quinta etapa del gran premio ciclista amateur "Guillermo Tell", disputado hoy sobre una distancia de 129 kilómetros, entre Einsiedeln y Langnau (Suiza), con un tiempo de tres horas, dos minutos y 38 segundos.

Su compatriota José Luis Viejo mantiene el maillot amarillo. Resultados de esta quinta etapa:

1. — José Luis Viejo (España), 13-33-49.
2. — David Lloyd (Inglaterra), a 21".
3. — Alexander Gusyatinikov (URR), a 42".
4. — Guitart (Francia), a 1,02".
5. — Jaime Huélamo (España), a 1,03".

### LEA VD SIEMPRE

## DIARIO DE BURGOS

# MAX FACTOR

HOLLYWOOD — LONDRES — PARIS

Se complace en participar a usted que una MAKE-UP ARTIST estará a su disposición durante los días 21 al 26 de Agosto, ambos inclusive, para atender consultas sobre maquillaje y cuidado de la piel en

## PERFUMERIA RIDRUEJO

CALLE MONEDA, 15

Para tratamientos solicite reserva de hora

## CICLISMO

### Paulino Tejero, de Valladolid vencedor en Pradoluengo

**El burgalés José Luis Fuentes triunfó en Villablino**

El viernes pasado y con motivo de las fiestas de Pradoluengo, se celebró en esta villa, el V Gran Premio San Roque de ciclismo, organizado por el Club Ciclista Burgalés y patrocinado por el Ilustre Ayuntamiento de Pradoluengo. La prueba estaba reservada a corredores aficionados de segunda y Juveniles A. Toman parte en la misma 26 corredores de Valladolid, Palencia, Logroño, Vitoria, Bilbao y Burgos. La prueba se ha disputado en dos mangas, clasificándose seis corredores en cada manga, los cuales han disputado la final. La primera fue ganada por el burgalés Arturo García, con 12 puntos; segundo, Pío Ortega, de Burgos; tercero, Teodoro Calleja, de Valladolid; cuarto, Paulino Tejero, de Valladolid; quinto, Fernando Rica, de Logroño, y sexto, Juan Carlos Fonseca, de Bilbao. La segunda fue ganada también por el burgalés Julián Carrasco, con 10 puntos; segundo, José Antonio Masa, de Palencia; tercero, José Luis Martínez, de Logroño; cuarto, Javier Bilbao, de Bilbao; quinto, Rafael Martínez, de Logroño, y sexto, Miguel Ángel García Tejedor, de Burgos.

En medio de gran expectación, estos doce corredores clasificados, disputaron la final, que ha sido muy animada por las diversas primas donadas por varios aficionados de Pradoluengo y Oña.

Todos los burgaleses lucharon bravamente por conseguir la victoria, que al final les ha sido arrebatada por el vallisoletano Paulino Tejero, por falta de entendimiento entre ellos.

#### CLASIFICACION GENERAL

Primero, Paulino Tejero, de Valladolid, con 11 puntos; segundo, Arturo García, de Burgos, con 7 puntos; tercero, Pío Ortega, de Burgos, con 6 puntos; cuarto, Julián Carrasco, de Burgos, con 4 puntos; quinto, Teodoro Calleja, de Valladolid, con 4 puntos; sexto, José Antonio Masa, de Palencia, con 2 puntos; séptimo, José Luis Martínez, con 2 puntos; octavo, Juan Carlos Fonseca, de Bilbao; noveno, Fernando Rica, de Logroño; décimo, Javier Bilbao, de Bilbao.

Al final de la prueba, hizo entrega de los trofeos la "Reina" de las fiestas.

#### JOSE LUIS FUENTES GRAN VENCEDOR DEL GRAN PREMIO "SAN ROQUE" DE VILLABLINO

El pasado jueves se disputó en Villablino (patria chica del gran corredor López Rodríguez), el Gran Premio "San Roque" prueba de gran importancia en el ámbito ciclista y dotada de unos premios extraordinarios, encabezados con 10.000 pesetas el primero.

Participaron 30 corredores de Asturias. Madrid.

Zaragoza, Vitoria, León, Valladolid, Salamanca y Burgos.

La prueba se disputó sobre un circuito durísimo por los fuertes repechos que había durado todo el recorrido, al que había que dar 25 vueltas, con un total de 70 kilómetros. El burgalés José Luis Fuentes realizó una carrera fabulosa escapando en la vuelta quinta y a un tren fantástico fue aumentando la ventaja, hasta conseguir doblar al pelotón seguidor y conseguir de esta manera una vuelta de ventaja sobre todos los corredores, también el burgalés Arturo García, realizó una carrera muy inteligente, contentando al pelotón seguidor, facilitando de esta manera la victoria de su paisano José Luis Fuentes.

#### CLASIFICACION DE LA CARRERA

- 1.º José Luis Fuentes, de Burgos.
- 2.º Martín Conde, de Oviedo.
- 3.º José Luis Labarta, de Zaragoza.
- 4.º Antonio Barciela, de León.
- 5.º José María Avila, de León.
- 6.º Arturo García, de Burgos.

Con esta carrera, José Luis Fuentes, consigue su séptima victoria en esta temporada.

### EL GIJON SE ADJUDICO EL «EMMA CUERVO» AL VENCER AL CORUÑA

**Triunfos del Celta y Honved en los torneos «Ciudad de Vigo» y «Bodas de Oro» de Tenerife**

Ribadeo (Lugo) (Alfil). — El Sporting de Gijón se adjudicó el veintiún trofeo «Emma Cuervo», al vencer al Coruña, por un gol a cero, tanto marcado por Churrucá a los 21 minutos de la segunda parte.

Sporting de Gijón: Castro; Fabián, Alonso, Panchuelón; José Manuel, Pascual; Herrero II, Ciriaco, Quini, Valdés y Churrucá.

A los 22 minutos de la segunda parte, Méjido salió en sustitución de Herrero II. Coruña: Seoane; Bello, Zugazaga, Cholo; Plaza, Luis; Cortés, Loureda, Landa, Cervera y Juanito.

Al comenzar el segundo tiempo, Beci salió en lugar de Landa.

El partido fue de poca calidad, si bien los jugadores han procurado suplir la escasa preparación técnica, lógica en los comienzos de temporada, con ardor y entusiasmo hasta el punto que el árbitro tuvo que cortar algunos brotes de dureza que surgieron a raíz del gol gijonés, amonestando a Beci y a Ciriaco, a los 30 y 40 minutos del segundo tiempo.

El fuerte viento del Nordeste y el continuo pitido del árbitro, que no quiso aplicar la ley de la ventaja, deslució el escaso juego.

En el segundo tiempo, con el Coruña a favor de viento, fueron aún más peligrosos los avances gijoneses, per-

diendo Quini una estupenda ocasión de marcar, a los seis minutos, al resbalar y no poder atajar un centro de Herrero II, después de dos fallos consecutivos de la zaga deportivista.

A los 21 minutos se produjo el gol que habría de ser el de la victoria para el Gijón, logrado por Churrucá, en un cabezazo cruzado, en remate de una falta lanzada por Ciriaco desde la derecha.

En los minutos que restaron hasta el final del partido, cuajó mejor juego el equipo coruñés, aunque sin conseguir marcar, debido a la eficaz defensa que hizo su rival, teniendo que prodigarse Castro en dos o tres paradas de mucho mérito.

**EL «CIUDAD DE VIGO» PARA EL CELTA**  
Vigo. (Alfil). — El Celta de Vigo se adjudicó el segundo trofeo «Ciudad de Vigo», al vencer al Nacional de Montevideo, por un gol a cero.

La final se celebró esta noche, en el estadio de Balaidos.

Dirigió el encuentro el colegiado aragonés Alberto Martín Álvarez que alineó así a los equipos:

Celta: Alarcía; Domínguez, Manolo, Rivas; Navarro, Villar; Castro, Juan, Lezcano, Doblas y Jiménez.

Nacional: Manga; Brunel, Masmik, Blanco; Montero, Castillo; Manero, Cubillas, Espárrago, Mameli y Morales.

El Celta, que realizó un encuentro extraordinario, consiguió su gol en el minuto 27 de la segunda parte. Domínguez centró sobre Doblas, quien después de driblar a varios contrarios llegó al borde del área para disparar fuerte sobre el portal defendido por Manga, pero el travesaño rechazó la pelota que volvió al área y Doblas, que venía lanzado, remató imparablemente a gol.

#### EL HONVED, GANADOR DEL TROFEO TENERIFE

Santa Cruz de Tenerife. — El Tenerife se ha proclamado vencedor en el partido final al Peñarol de Montevideo, por dos goles a cero. Después de este resultado, el Honved se ha proclamado vencedor de dicho trofeo.

El partido, que fue arbitrado por el colegiado tinerfeño Manuel Valle, quien complicó el encuentro con una actuación increíble, al decretar nada menos que cinco expulsiones. Tres jugadores uruguayos y dos del Tenerife.

### PARQUE Y MAESTRANZA ARTILLERIA DE BURGOS

#### JUNTA ECONOMICA

Hasta las 13 horas del día 5 de Septiembre del corriente se admiten ofertas para adquisición por contratación directa de:

Carbón antracita tamaño galleta, precio límite 2,80 kilo hasta 462.000 pesetas.

Leña roble troceada seca, precio límite 0,75 kilo, hasta 48.000 pesetas.

El pliego de Bases por el que se regirá este suministro puede consultarse en la Jefatura de Detall, de este Establecimiento, calle Vitoria, s/n.

El importe de este anuncio será a cargo del adjudicatario.

EL JEFE DEL DETALL, Ilegible

## PARTIDOS AMISTOSOS

### El Atlético de Bilbao se impuso a la Real por dos a cero

Zarautz (Guipúzcoa) (Alfil). El Atlético de Bilbao y la Real Sociedad de San Sebastián disputaron esta tarde un encuentro amistoso de fútbol en esta localidad. Vencieron los bilbaínos por dos goles a cero. La primera parte finalizó uno a cero.

Arbitró el partido el señor Olasagasti, recién ascendido a Primera División, que tuvo una buena actuación y que alineó así a los equipos:

Real Sociedad. — Esnaola; Elcoro, Ormaechea, Chopereña; Echave, Maneiro; Amas, Borrás, Idígoras, Iriarte y Aguirregomezcorta.

En la segunda parte jugaron Arconada, Arámburu, Velasco, Ostarbe y Urretavizcaya, que sustituyeron a otros tantos compañeros.

Atlético de Bilbao (primer tiempo). — Iribar; Zuloaga, Beitía, Bilbao; Betzuen, Díaz; Garay, Estéfano, Sáez, Ibáñez y Albéniz.

Segundo tiempo) Mauro; Zaldúa, Aguirre, Ibarzábal; Serra, Benito; Alora, Salas, Urbiola, Viteri y Rodolfo.

Goles: A los dieciocho minutos de la primera parte y a la salida de un corner se origina un barullo ante la portería de Esnaola. El ba-

lón después de varios rebotes llega a poder de Betzuen, que de tiro colocado marca el primer gol de los vascos.

En la segunda parte, a los veintiséis minutos, Estéfano, que había sustituido a Salas, consigue el segundo gol de un disparo por bajo.

El partido ha sido clásico de comienzos de temporada, sin estar ninguno de los dos equipos en la plenitud de su forma. Por otra parte también se advirtieron las sustituciones efectuadas por lo que el juego pecó de falta de ligazón y de compenetración entre los jugadores.

#### OTROS RESULTADOS

- Estepona, 1; Balompédica Linense, 0.
- Benicarló, 0; Mestalla, 1.
- Onteniente, 4; Eldense, 1.
- San Andrés, 3; Hospitalet, 0.
- Portuense, 1; Real Madrid (B), 2.
- Mataró, 1; Córdoba, 1.
- Orense, 3; Ferrol, 1.
- Murcia, 2; Granada, 3.
- Español, 3; Salgotarian, 2.

### Angel Nieto venció en el Premio de Pesaro en categoría de 125 c. c.

En 50 c. c. abandonó por avería Triunfo de Soler Roig en Holanda

Pesaro (Italia) (Alfil). — El piloto español Angel Nieto se adjudicó hoy la prueba de 125 centímetros cúbicos del «Gran Premio Internacional de motociclismo de Pesaro», disputado con mal tiempo en el circuito de Villa Fastiggi.

Nieto, campeón mundial de 125 c.c., se vio obligado a abandonar la otra prueba en la que competía, la de 50 centímetros cúbicos, cuando se hallaba en una destacada primera posición tras completar 15 de las 19 vueltas de la carrera, permitiendo con ello el triunfo del italiano Lusuardi.

Los resultados del «Gran Premio de Pesaro» fueron los siguientes:

50 centímetros cúbicos (19 vueltas, 60.800 kilómetros recorrido). — 1. Lusuardi, (Italia), con «Villa», 34 minutos, 56 segundos 3/10 (media: 104,413 kilómetros por hora); 2. Ringhini (Italia), con «Ringhini», 3. Jeva (Italia), con «Malanca».

(Los españoles Nieto y Parés se retiraron por avería en las vueltas número 15 y 16, respectivamente).

125 centímetros cúbicos (22 vueltas, 70.400 kilómetros recorrido). — 1. Angel Nieto (España), con «Derby», 33 minutos, 54 segundos 1/10 (media: 124,596 kilómetros por hora); 2. Buscherini (Italia), con «Morbidelli»; 3. Jeva (Italia), con «Suzuki».

#### TRIUNFO DE LOBER ROY

Zandvoort (Holanda) (Alfil). — El piloto español Alex Soler-Roig de la escudería nacional «C.S.», que formaba equipo con el alemán Jochen Mass, sobre «Ford Capri», ha ganado hoy la prueba automovilística de las cuatro horas de Zandvoort (Holanda), disputada en el circuito de esta ciudad.

En la prueba han participado pilotos de Inglaterra, Holanda, Bélgica, Francia, Alemania, Suecia, Italia y España.

Alex Soler-Roig se colocó en cabeza desde la primera vuelta, y se mantuvo así durante una hora y 45 segundos. A las dos horas pasó a segunda posición y media hora más tarde consiguió nuevamente el primer puesto, que ya no abandonó hasta el final de la prueba.

SIN TENER en cuenta credos ni fronteras ni razas ni políticas, así actúa la Cruz Roja. Colabora con nosotros Hazte socio de la Cruz Roja

### SE PRECISAN MUCHACHOS LIBRES DEL SERVICIO MILITAR PARA ESPECIALIZACION

DIRIGIRSE A OFICINA COLOCACION Núm. 1.683

### La Cultural, finalista del «Torneo Oeste»

*A pesar de que fue empatada en su terreno por el Salamanca*

León (Alfil). — La Cultural Leonesa pasa a la semifinal de la Copa Federación Oeste al empatar el domingo en el estadio Antonio Amilibia, frente al Salamanca, pues en el viaje de ida a la capital charra ganó por la mínima diferencia.

La Leonesa disputará la final con el vencedor del partido de la próxima semana entre el Burgos y el Valladolid.

Arbitró bien el señor Ausouca, del Colegio vallisoletano, que alineó así a los equipos:

Cultural Leonesa (primer tiempo): Manolín; López, Prieto, Rubén; Herminio, Tini; Roldán, Polin-Toni, Isidro, Crispi y Zuazaga.

Segundo tiempo: Bernardo; Hernández, Gonzalo, Quintana; Pifal, Nelson; Eu-

sebio, Villafane, Cobos, Sagasta y Zuazaga.

Salamanca (primer tiempo): Merino; Néstor, Enrique, Huerta; Carmelo, Dieguito, Chaves, Quetglas, Muñoz e Isidro.

Segundo tiempo: Merino; Néstor, Huerta, Diego; Enrique, Bertua; Cadalso Lacasa, Bautista, Mateos y Pita.

Goles: En el minuto inicial el avance del Salamanca coge desprevenida a la defensa leonesa, y aaves se infiltra y desde muy cerca lanza un tiro cruzado que llega al fondo de las mallas.

El empate lo consiguieron los locales a los nueve minutos del segundo tiempo, como consecuencia de una cesión de Sagasta a Eusebio, que éste aprovechó para lanzar un tiro durísimo.

# Pasando el rato



## Y VA DE CUENTO...

### LA ESPINA EN LA GARGANTA

Resulta que don Procopio, hombre maduro, dedicado a los negocios, se traga una espina comiendo pescado. Se le quedó clavada en la garganta. Se ahogaba por momentos. Tuvieron que llamar urgentemente a un médico. Este intervino con destreza extrayendo el obstáculo que se interponía en la garganta de don Procopio.

Pasado el susto, que fue de órdago, una vez recuperada la tranquilidad, el paciente preguntó:

—¿Cuánto le debo, doctor?

Este, sonriendo con fi-

neza y sicología, repuso: —La mitad de lo que usted estaba dispuesto a pagar cuando tenía la espina clavada en la garganta.

### LLAMADA Y DESFILE GENERAL

Varios amigos se reunieron a cenar en un restaurante. Era la despedida que se tributaba a un colega por su traslado a otra localidad. El agasajo se deslizaba alegre y bastante ruidoso. Cuando los comensales estaban ya tomando café y una copa, se les acercó un camarero diciéndoles:

—Acaba de llamar por teléfono una señora, participando que su esposo le ha prometido estar en casa no más tarde de las doce...

Todos los comensales se levantaron iniciando el desfile más o menos apresurados.

### EN LA PEQUEÑA PANTALLA

A la sombra de la televisión se han creado una serie de intereses que se movilizan según las exigencias de lo que habrá de aparecer en la pequeña pantalla. Entre ellas figuran unas agencias que facilitan actores infantiles. Precisamente en el despacho de un productor se discutía el plan de trabajo para la semana y el director expuso:

—Para mañana —dijo a su ayudante— procurese dos bebés que no tengan más de seis o siete meses. Por encima de todo, que posean experiencia, en ningún caso debutantes.

### LECTURA VERANIEGA

Eleuterio es de los miembros pertenecientes a la legión de los "Rodríguez". Y entiende cómo aconsejan en la "tele" que hay que leer un libro.

A la lectura se aplica, pues, Eleuterio, de lo que sabe su amigo Juanjo, le preguntó:

—¿Qué tal esa novela que estás leyendo?

—¡Bah! es una obra muy poco interesante —opinó Eleuterio.

—¿Pues?

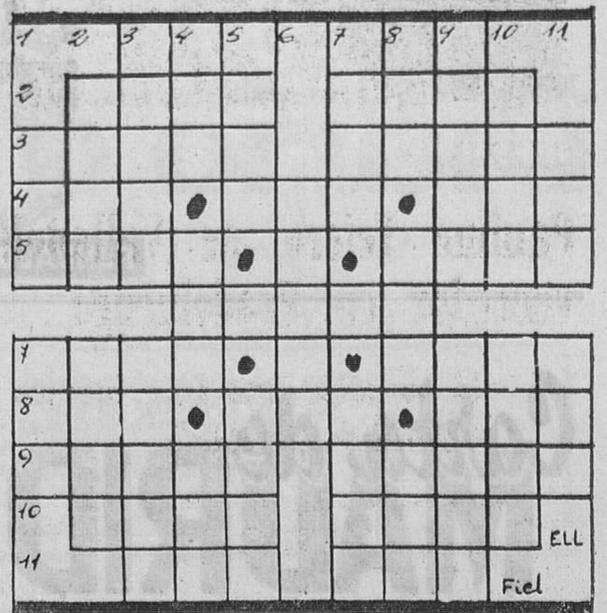
—Figúrate que la protagonista está pidiendo dinero constantemente a su marido.

—¡Pero, hombre, ese es un auténtico reflejo de la vida!

—Si, desde luego, pero ocurre que el marido no se lo niega nunca.

### DEFINICION HUMORISTICA

Noviazgo: Arte y técnica de las jóvenes para no conceder su mano hasta que se la piden.



**HORIZONTALES:** 1. — Tratamiento inglés. Hijo de Noé. 2. — Astrágalo. Pieza de artillería. 3. — Vaso sagrado. Fiesta nocturna. 4. — Guacamayo mejicano. Propietario. Especie de pimienta. 5. — Pelo de algunos animales. Óxido de radical alcohólico. 6. — Redes en forma de manga. 7. — Pasé de adentro a fuera. Caudillo árabe. 8. — Alga marina. Cerveza inglesa. Juego infantil. 9. — Mamíferos roedores. Hablas con Dios. 10. — Sepultura. Ala sin plumas. 11. — Impar. Pronominal.

**VERTICALES:** 1. — Óxido de calcio. Religiosa. 2. — Corta de árboles. Garantía. 3. — Habitación espaciosa. Aleación de cobre y zinc. 4. — Localidad alicantina. Ave trepadora americana. Tuesto. 5. — Casta o linaje. Ponen al fuego. 6. — Libro litúrgico. 7. — Plaza para diversiones públicas. Novillo menor de dos años. 8. — Manto beduino. Demostrativo. Consonante. 9. — General de Napoleón. Martillos de madera. 10. — Corte en la carne viva con el bisturí. Persia. 11. — Escuchar. Chacó de fieltro con orejas.

Solución al anterior:

**HORIZONTALES:** 1. — Cases. 2. — Acoro. 3. — Erogara. 4. — lb. Sal. Si. 5. — Uros. Bola. 6. — Sanea. Tonos. 7. — Odio. Late. 8. — Et. Ron. Da. 9. — Apilara. 10. — Acate. 11. — Seras.

**VERTICALES:** 1. — Uso. 2. — Irade. 3. — Ebonita. 4. — Car. Seo. Pas. 5. — Acos. Rice. 6. — Soga. Dólar. 7. — Eral. Nata. 8. — Sor. Bol. Res. 9. — Asonada. 10. — lloa. 11. — Ase.

## DETECTOR ESPACIAL PARA VIGILAR LA SALUD DE LA TIERRA

Indicará si los recursos terrestres son sanos o no

Los Angeles (Cronica Fiel, Servicios especiales "Eje", en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Uno de los principales sistemas detectores que van a bordo de un nuevo satélite NASA recientemente lanzado desde el Centro Experimental Occidental, de California, es un sistema explorador en órbita especial que capta ondas luminosas procedentes de la Tierra para indicar a los científicos especializados en el medio ambiente lo que la naturaleza y la humanidad pueden hacer en relación con los recursos naturales nacionales.

### ENERGIA SOLAR

El explorador, denominado MSS (siglas de Sistema Explorador Multi-espectral), captará y registrará la energía solar emitida o reflejada por la Tierra en cuatro bandas de un espectro electromagnético, incluida la cercana o la infrarroja, ob-

LEA VD SIEMPRE DIARIO DE BURGOS

**Sala de Fiestas ALQUILO**  
MONTE IGUELDO CASTROJERIZ  
**AYUNTAMIENTO DE BURGOS**  
ANUNCIO

Hasta el día 31 de Agosto de 1972, a las doce horas podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, proposiciones para tomar parte en subasta arreglo y adcentamiento de varias escuelas, significándose que la apertura de pliegos tendrá lugar en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, a las doce horas del día siguiente, 1.º Septiembre.

El tipo de licitación asiente a la cantidad de pesetas 913.714.

El pliego de condiciones se halla de manifiesto en dicha dependencia municipal.

Burgos, 21 de Agosto de 1972.

EL ALCALDE

teniendo fotografías que indicarán si los recursos terrestres son sanos o no.

El detector de exploración terrestre ha sido desarrollado para el Centro de Vuelos Espaciales Goddard de NASA por la Hughes Aircraft Company a través de su Grupo de Comunicaciones y del Espacio y de la Subsidiaria de la Compañía, el Centro de Investigaciones Santa Bárbara.

En su calidad de importante parte de la carga transportada a bordo del nuevo ERTS-A (Satélite para la Tecnología de los Recursos Terrestres) construido por General Electric, el explorador suministrará datos para coadyuvar a proteger los recursos vitales, tales como ríos, lagos, bosques, cosechas y yacimientos minerales.

### GIGANTESCA MARIPOSA

El satélite de 1.965 libras que tiene una altura de 10 pies y semeja a una gigantesca mariposa, fue situado en una órbita solar sincrónica de 565 millas terrestres por un cohete Delta. El ingenio espacial circundará la Tierra cada 103 minutos, volviendo a trazar su trayectoria sobre el mismo lugar de la Tierra a la misma hora local cada 18 días.

Los datos del MSS se transmitirán en tiempo real al pasar el satélite sobre las estaciones norteamericanas terrestres o bien podrán almacenarse en los registradores de cinta magnética de a bordo para su transmisión diferida. Los datos recibidos en las estaciones terrestres serán retransmitidos a las instalaciones de proceso de datos de la NASA para interpretar las imágenes fotográficas. Se espera que el explorador MSS obtenga unas 9.000 fotos semanales que se facilitarán a los usuarios del ERTS-A para investigaciones generales en sectores, tales como la agricultura, la investigación forestal, la geología, la hidrología y la oceanografía.

### DATOS ESPECTRALES

Además del MSS, el ingenio espacial de una tonelada transportará un sistema Vidicon de tres cámaras, similar al de la televisión, que obtendrá vistas simultáneas triples de la misma escena que ve el explorador.

El Dr. Ted Savo, segundo jefe de Hughes MSS ha manifestado que el explorador dispondrá de una capa-

cidad de separación o definición básica operativa superior a los 300 pies. "Equivale a contemplar un cuadrado de 1/3 de pulgada desde una distancia de 100 yardas" ha dicho.

Los primeros análisis de las imágenes fotográficas servirán para establecer la "impronta" de la energía solar efectiva emitida por cada recurso terrestre conocido. Una vez que se hayan obtenido las mismas, se utilizarán como puntos de referencia para futuras exploraciones del mismo recurso.

Los datos espectrales se convertirán en fotografías en blanco y negro y en color que podrán ser estudiadas por los investigadores para indicar el estado de un recurso determinado o para fijar la amplitud de los daños que puedan haberse producido en una cosecha o masa arbórea determinada, por ejemplo, por los rayos o por plagas de insectos.

### JEROGLIFICO

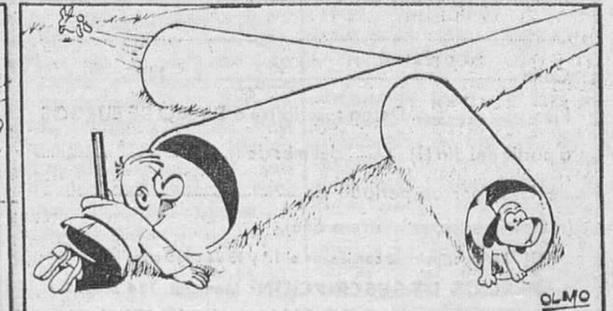
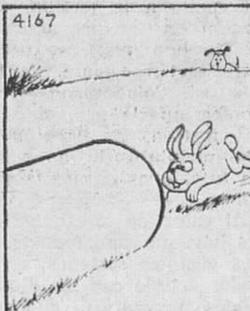


Hay demasiada afición al dinero.

Solución al jerooglífico:

Sí, en la estación.

### DON CELES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

Solución al anterior:

1. — Montaña. 2. — Montaña. 3. — Rama de árbol. 4. — Arboleda. 5. — Arboleda. 6. — Collar. 7. — Manga.

## Carta de MADRID

Por TACHIN

### BUEN TIEMPO Y TOROS EN EL PENULTIMO DOMINGO DE AGOSTO

Al final del verano tendremos una ola de calor

**MADRID.** Buen tiempo y toretes, y tengan ustedes la bondad de parar de contar, ya que, con un espectacular incendio en el barrio de Salamanca, fue lo único reseñable en tercer domingo agosteo

—El termómetro estuvo encantador, sin llegar, ni con mucho, a los treinta grados, cuando a estas alturas, "niveles altos" del mes, lo normal es que la temperatura de Madrid obligue a utilizar un tres en primer lugar al citarla. Pero los señores de las isobaras y todo eso se han puesto de acuerdo para estropearnos el fresco pasadoble y nos advierten que el calor volverá, como las golondrinas de don Gustavo Adolfo.

—Arriba hemos escrito toretes, por recalitrante hábito y hemos escrito mal, como en nosotros es frecuente, porque en la Monumental se lidiaron toros con la plaza casi llena, gracias al turismo, por cierto. Como es de cajón, se enfrentaron con los impresionantes cuernos tres bravos que no están precisamente en primera fila, en esa fila en la que los honorarios no son publicables, como tantas otras cosas. Y, además de los pitonazos, viento, la cosa invitaba a irse al hotel a hacer solitarios, pero no se arredraron "El Norteño", García Higuera y Paco Ceballos, que fueron aplaudidos, al menos, por su valor, que derrocharon. El mejor, el locutor que, en cuatro idiomas nada menos, rogó que no se regara el redondel de almohadillas al terminar el festejo. Y lo más curioso es que le entendieron. Y le atendieron que es mucho más raro. Nosotros sugerimos que le contrate "quier corresponda" para que formule por ahí unos cuantos ruegos más, que la falta de espacio nos impide citar.

#### NOTICIAS BREVES

El meteorólogo Alberto Lines nos anuncia que al final del verano tendremos una ola de calor ¡Hola!

—Según el conde de Sert, en España, más que crueldad, predomina la indiferencia hacia animales y plantas.

—"Porras", la expresión con la que nos ponemos pesadísimo, es un eufemismo, don Aniceto. Y gracias por leer nuestras cositas.

—España, según la agencia "Cifra", importa iconos antiguos de la Unión Soviética. No creemos que sea fácil importarlos modernos.

—Se prevén unos diez mil matriculados en la Universidad de enseñanza a distancia. No nos extraña

—Muertos en carretera en los cuatro "puentes" que ha motivado la festividad de la Asunción, 248 (doscientos cuarenta y ocho).

## NOTICIAS AL CIERRE

#### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El "Boletín Oficial del Estado" publicará mañana, martes, entre otras, las siguientes disposiciones: **Presidencia del Gobierno.** — Decreto sobre normas complementarias de regulación de la campaña azucarera 1973/74. Decreto por el que se regula la campaña de cereales 1973/74 **Gobernación.** — Resolución por la que se dictan normas para la renovación anual del permiso sanitario de funcionamiento de las industrias de la carne. Resolución por la que se dictan normas sobre reconocimiento de los cerdos sacrificados en domicilios particulares.

#### FISCAL ESTADOUNIDENSE, EN AVILES

Avilés (Cifra). — Ha llegado hoy a esta ciudad el fiscal de Tampa (San Agustín de la Florida, Estados Unidos), Emiliano J. Sancines, que pasará aquí las fiestas de San Agustín, invitado por el alcalde. El señor Sancines es de ascendencia española: su padre nació en Laredo (Santander) y su madre en Candamo (Asturias).

#### TAMBIEN RESULTO HERIDO EL "PREMIER" LIBIO

El Cairo (Efe-Reuter). — El primer ministro libio, Abdel Salam Jallud, resultó herido en el mismo accidente automovilístico que costó la vida al capitán Mohammed Makrif, miembro del Consejo de la revolución libia. Jallud, número dos del Gobierno de Libia, tuvo que ser hospitalizado, pero su estado no es grave. Los dos dirigentes libios habían acudido a supervisar unos ejercicios del Ejército y regresaban a la capital, Trípoli, en el momento en que ocurrió el accidente.

#### PETICION AL GOBIERNO CHILENO

Buenos Aires (Efe). — El juez de la Cámara Federal en lo Penal de la nación solicitó hoy a las autoridades de la República de Chile por mediación del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, el arresto preventivo de los diez evadidos del penal de Rawson, que se fugaron en el avión secuestrado a la Compañía "Austral", y están retenidos actualmente en Santiago de Chile.

#### SON CAPTURADOS DOS EVADIDOS DEL PENAL DE RAWSON

Rawson, Chubut (Argentina) (Efe). — Han sido cap-

turados ayer dos terroristas fugados el martes de la semana pasada del penal de Rawson, Chubut, en la Patagonia —a 1.444 kilómetros de Buenos Aires—, cuando extremistas del "ejército revolucionario del pueblo" y de las "fuerzas armadas revolucionarias" —organizaciones subversivas— tomaron por las armas dicha penitenciaría, facilitando una fuga masiva. Los detenidos son dos hombres jóvenes en cuyo poder se encontraron armas automáticas, municiones para las mismas y una gruesa suma de dinero.

#### HUELGA

Nueva York (Efe). — "New York Times" dejó de publicarse hoy, lunes, por una huelga del Sindicato de distribuidores provocada por una disputa en torno a cuestiones laborales. Prácticamente, toda la circulación del periódico, unos 850.000 ejemplares quedó detenida.

#### DESAPARECEN EN MEJICO DOS MUSICOS RUSOS

Méjico D. F. (Efe). — Dos músicos de la Compañía "Music Hall", de Leningrado, URSS, que estaban actuando en el Teatro de Bellas Artes de esta capital desaparecieron el sábado último por la tarde, y desde entonces se ignora su paradero, según informó hoy David Llano, coordinador de la Compañía para Iberoamérica. Los dos desaparecidos, que salieron al cine, y sólo llevaban lo puesto, no se presentaron a la función del sábado por la noche, y desde entonces no se tienen noticias de ellos, ni consta en su Embajada que pudieran haber pedido asilo político.

#### ANIVERSARIO DE LA INVASION DE CHECOSLOVAQUIA

Praga (Efe-Reuter). — Numerosos policías aparecen patrullando hoy por las calles de esta ciudad con motivo del cuarto aniversario de la invasión de Checoslovaquia por las fuerzas del Pacto de Varsovia. Pero el aniversario pareció pasar casi desapercibido para las gentes de la ciudad que, como un día más, acudieron al trabajo. El órgano del partido comunista admite, por primera vez, que algunos miembros del partido cayeron en desgracia y fueron apartados definitivamente de la escena política por muchos años. Concretamente, desde 1969, añade, más de una cuarta parte de ellos fueron purgados.

## COSAS VEREDAS

#### GRAN INVASION DE MARIPOSAS

Girona (Logos). — La Costa Brava ha registrado una gran invasión de mariposas efímeras. Estos lepidópteros de unos tres centímetros de envergadura y de color marrón llegaron a formar nubes compactas que de noche revoloteaban en los puntos de luz. Es más, los muros blanqueados aparecieron con miles de ellas, materialmente pegadas a la pared hasta dar la sensación de permanecer inmóviles.

Este fenómeno, desconocido hasta el presente, por lo menos en estas latitudes, obedece en opinión de los especialistas, a los días de fuerte calor registrados recientemente y las numerosas tormentas en las zonas altas. Hubo quien en Romanya de la Selva, tuvo que desistir de comer en pleno campo a causa de esta avalancha de mariposas.

#### ABANDONA A LA ESPOSA TERMINADA LA BODA

Bari (Efe). — Abandonada inmediatamente después de la boda, Orsola Peerulli, de 18 años, ha llorado desconsoladamente apoyada en su madre, mientras parientes e invitados intentaban detener al esposo, que huía en el automóvil del hermano.

El hecho ocurrió en Bari. El esposo, Vincenzo de Marco, de 21 años, que hace un tiempo mantuvo relaciones con la joven, fue obligado por la fuerza a «reparar» dichas relaciones contrayendo matrimonio.

Apenas finalizada la función religiosa, saliendo de la iglesia, el joven gritó: «Ahora todo está arreglado. Yo me largo».

#### DALI VENDE UNA NOVELA QUE TODAVIA NO HA ESCRITO

Londres. (Efe). — El pintor español Salvador Dalí ha ven-

dido una novela suya al editor inglés Peter Owen por 5.000 libras esterlinas (unas

945.000 pesetas), según informa el «Sunday Times». Dalí, que todavía no ha

#### Récord mundial de la tortilla

Una peña lucense ha logrado cocinar una con un total de 374 kilos de ingredientes

Lugo (Cifra). — El récord mundial de la tortilla se ha batido en Lugo, por los componentes de la «Peña bar Suso», que lograron cocinar una con un total de 374 kilos de ingredientes.

Miles de personas se dieron cita en el lugar de Tolda de Castilla, al borde del río Miño, en las inmediaciones de Lugo, para presenciar la confección de la monumental tortilla.

El presupuesto de la tortilla fue de treinta mil pesetas, y los ingredientes utilizados fueron: 250 kilos de patatas, veinte kilos de cebollas, cuatrocientos ochenta huevos, diez kilos de chorizos, cuatro kilos y medio de sal, y sesenta litros de aceite.

La tortilla logró cocinarse en un período de cuatro horas. Se confeccionó sobre una enorme sartén, de 1,35 metros de diámetro. Para darle la vuelta a la tortilla, operación en la que actuaron veinte hombres, se utilizó otra sartén gigante, de 1,40 metros. Colaboraron en la confección de la monumental tortilla, las esposas de los miembros de la «peña», en total unas cincuenta personas.

Al valor de los ingredientes hay que sumar el de las dos gigantes sartenes, un tenedor acorde con las dimensiones necesarias, cucharones, palas, y los tripodes sobre los que se asentaba la sartén, todo ello especialmente confeccionado por un

industrial herrero.

Una vez elaborada la tortilla, fue dividida en cinco mil trozos, y valiéndose de gigantescas barras de pan, de 2,30 metros de largo y 30 centímetros de ancho, los componentes de la «peña» fueron colocando porciones de tortilla sobre el pan, repartiéndolas posteriormente entre las miles de personas asistentes. También fueron distribuidos sesenta kilos de pimientos, sesenta kilos de mejillones y cuatro mil churros.

El vino consumido en la feria campestre que se organizó a continuación, fue donado por una bodega de Rúa Petín, y otras casas comerciales donaron refrescos.

En el lugar donde se cocinó la monumental tortilla se hallaban presentes servicios de la Cruz Roja y de la Policía Municipal, que no tuvieron oportunidad de intervenir.

Las cincuenta y tantas personas que colaboraron a la confección de la tortilla ganaron un premio que había establecido una casa comercial de La Coruña. Un representante de la cual supervisó la confección de la misma, en el sentido de que si lograban llevar a buen fin la proeza abonaría una mariscada para todos los que trabajasen en la confección de la tortilla. Y al final, el citado representante asintió a que el récord había sido batido y el mérito merecía la mariscada concertada.

escrito la novela, ha concedido a Owen los derechos mundiales sobre la misma. Para reforzar el trato el pintor ha regalado al editor dos dibujos.

Sin embargo, no se cree que Dalí venga a Inglaterra con motivo de la publicación de su novela, el próximo año, ya que el pintor de Cadaqués no ha mostrado nunca particular entusiasmo por este país quejándose siempre del clima frío y de la mala calefacción de las casas británicas.

#### RECIBIRAN AHORA CARTAS ESCRITAS EN 1958

Lyon (Francia) (Efe). — Buen número de vecinos de Lyon van a recibir cartas que se les dirigieron en 1958 según comunicó hoy en Lyon el servicio de Correos. La dirección de dicho servicio se ha comprometido, en efecto, a hacer llegar en el plazo más breve posible, las 310 cartas robadas por un septuagenario maniático, Camille Rouchaix, cuya detención fue hecha pública hoy en Lyon.

Al ser detenido el anciano manifestó a la Policía que la tentación era fuerte, ya que los periódicos y paquetes voluminosos depositados en los buzones impedían el descenso de las cartas y favorecían su vocación de coleccionista. Entre las misivas encontradas en el domicilio de Rouchaix figuraban algunas procedentes de países extranjeros.

Por una Seguridad Social más fácil conviene asesorarse del cumplimiento exacto de las obligaciones a través de las Delegaciones provinciales del Instituto Nacional de Previsión y de Mutualidades Laborales e Inspección del Trabajo.

## Diario de Burgos

### BOLETIN DE SUSCRIPCION

Nombre y apellidos, D.....

Calle..... N.º.....

Piso..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS

a partir del día (1)..... del mes de.....

de 1972, por un período de.....

(mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

**PRECIOS DE SUSCRIPCION:** Mensual, 134 ptas. Trimestral, 402 ptas. Semestral, 804 ptas. Anual, 1.608 ptas.

NOTA: Las suscripciones de fuera de la capital se iniciarán por un período de tres meses como mínimo.